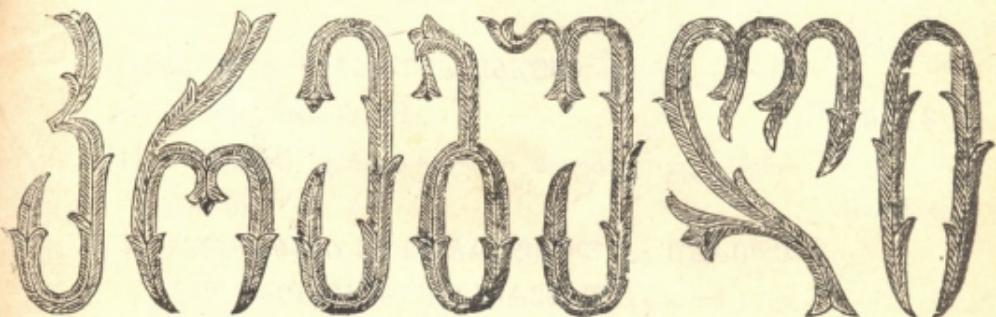


Ա Յ Ա Յ Ո Ւ



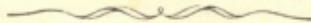
0 3 0 7 6 0



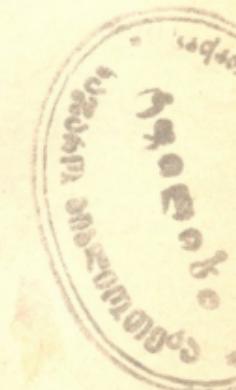
ՖՐԵԼՈՒՅԱԴՈ ՑԵՐՈՎՐ

№ XI

Կոյմելքօ, 1899



2055

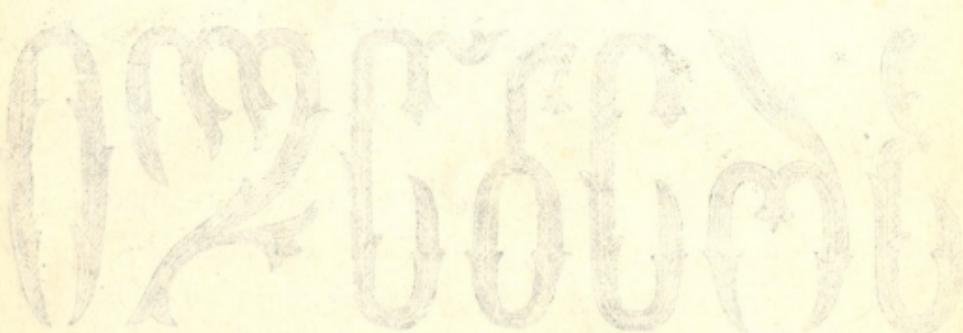


Ժ Շ Տ Ա Ո Ւ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ Ազգային Գրադարան Տիպոգրաֆիա Գայբաշիձե
1899



11666

0 2 0 0 0 0



бюл. 1000

Дозволено Цензурою. Тифлисъ, 14 Декабря 1899 г.

Білгімдік музейінде



5022

Білгімдік музейінде
жүргізілген көрнекілік ақындардың
басынан

შინაარსი:

განეროვიდება პერტენდი.

830რ.

II სვიმონ მაჩაბლის პასუხი. ლექსი, გიორ- გი ერისთავისაღმი.	5 — 8
III ამირანი. დრამატიული პოემა. სუმ. განერ- ლების	9 — 62
IV პროგრამა ეთნოგრაფიულ და იურიდი- ულ ცენზურის შესაკრებად. (გაგრძ.) : დ. სასხლის შეიაღის	63 — 81
V საქართველოს დედა ქალაკი ტფილისი. (გაურძებება) მოსურ ჭანაშეიაღის	
VI მაროვანის მიაგრძელება. (დასასრული) ს. ქართავის	

მეორე განეროვიდება.

I სოჭ. ბოსტანა. წარმოდგ. მდ. ად. ბერძმი- მასაჯენ	1 — 9
II იღბლის სასორი. ზღაპარი და ხალხური ლექსები, წარმოდგენილი ო. ა. მახადის მარ. 10 — 16	
III თუშური ლექსები. შეკრებილი ივ. ბუქუ- რაულის მიერ	17 — 24
გაცხადებანი.	

სვიმონ მაჩაბლის პასუხი.

მსკნობ ძმაო ქარტას, გიქებ თხზულებას—
 ნურ-ვინ იჩემებს... იწყებს ცილებას!—
 შენთან ჭირს ვირჩევ სხვათ ქორწინებას,
 გულს უყოფ ტრუობით აღბეჭდილებას.

მსწუხ და ვჰსტირ ძმაო, შენს დაშორებას,
 მაგრამ ვინ შესცვლის ზენარის ნებას?
 მასვე ვსთხოვ: შორს გყოს საცდურთა ვნებას,
 ჩვენც გვხსნას ესოდენ ცრემლთა დინებას.

თუ ოდეს გსმოდეს ჩემი თხრობანი,
 შეჰქრიბე!... გაქმნდეს* იგი ცნობანი:
 ვით გიებულა უვიცობანი!...
 კაცს შვენის სიბრძნე, მამაცობანი!...

არ გაუდრკების მხნესა გონება,
 არცა ამაოს ფიქრს ემონება;
 მას მართებს მართლად თავის წონება.
 ჰსთქვი: მოშიშს შიშით რა ეფონება?

ვადიდოთ იგი, ვინ გვყო ცხოველად,
 აღგვაღორძინა, მოგვთინა ველად!
 მისის ვედრებით თვალნი ვპყოთ სველად,
 იგი გვყოფს მარად სასუფეველად.

მცი, ხელიშიფეთ გვარი ესეა,
 წყრომა და ტკბობა მათი წესია,
 რადგან ყოველთა უაღრძისია,
 მოწყალება ის უზესთაესია.

— მარტინ გამარჯვე მარტინი —

შენ ყრმა, ჭაბუკი, მცირე-წლოვანი,
 თუ რისმე ცოლმის იყო მხსოვანი,
 დიდი ხელმწიფე, მჰსგავსი მღვთოვანი,
 იგ დაგიფარავს სიბრძნით მყრცოვანი.

— მარტინ გამარჯვე მარტინი —

6 სწუხ სასურვო, ამა შემთხვევას,
 დღისით შრომასა და ღამის თევას!
 ღმერთი გალირსებს მსწრაფლ უკმოქცევას,
 ურთიერთ შორას ლხინსა-შექცევას.

— მარტინ გამარჯვე მარტინი —

ზოგნი მილიონს ხარჯვენ ამითა
 ქვეყანა მოვლონ დღისით ღამითა,
 აჯლი მოვა მოვკვდეთ ქამითა,
 თუნდ ვისხდეთ ლხინსა მდიდრის სკამითა.

— მარტინ გამარჯვე მარტინი —

შენ მიმავალსა, რა გიჭირს შენა?
 ქვეყნის ცნობის თქმად, აღვიძრავს ენა!..
 აწ განიშორე ფიქრი და წყენა!
 სასოებითა იპყარ მოთმენა.

— მარტინ გამარჯვე მარტინი —

შენთვის ეგ ქმარა, რაცა სიმდიდრედ
 თან მიგდევს სრული გონიერება.
 იგ გეკმავების სიბრძნის სიმდიდრედ,
 თუმცა იხმარე ზომიერება.

მე ძალლი ენა, სწდაც მიგყვება,
 დროს გაატარებ სიხარულითა.
 შენთან მიმოსვლა მყისვე იწყება, სამ უძ
 მით გმართებს ქცევა ჭკუით სრულითა.

მოხუცი ბიძა გემუდარები,
 არ დამივიწყო შენთვის მჭმუნვარე,
 გული ჰყო ხსოვნად დაუზარები;
 არ გშვენის მღერალს იყო მდუმარე.

მმა ძმას მოგიძლვნი ამბავსა რასა?
 სიცოცხლის ღმერთა სად განისვენებს:
 ღრუბლით მოსილი მყოფობს თვისს სრასა,
 თვინიერ შენსა ვის მოიხსენებს?

ჰე, გიკვირს ძმაო, ბედმან იგიცა,
 ვით მჭმუნვარე ჰყო მზგავსი მთვარისა? რომელ
 რასხვით მობრუნდა მტრფობი იგი ცა,
 მონაწილედ ჰყო დროსა მწარისა.

გამოვედ ძმაო, მომეც ნიშანი,
 გამოხატული შენის სახისა.
 ვლო ზღვით სისველე და ზღვა-ქვიშანი
 ვჰპოვო გზა მზგავსის ალვისა ხისა.

არ ვრიდებ გზასა მე შენთვის მზასა,
 დაულალავად რკინის ქალმითა,
 აწ განვიძრახავ, ვჰპოებ და ვნახავ
 მიუალერსებ შენის სალმითა.

მივალ ვიტირებ, მასაც ვატირებ
 და განვუცხადებ აზრსა ყოველსა,
 ნუ მოჰკლავ გულსა, მისთვის დაგულსა,
 ნურც თვალს გიმყოფებს ცრემლით სოველსა.

—
 ვადა დაგიღვას, თავს არ გაიღვას,
 ვიდრე შენ უკვე მოიქცეოდე!
 მანცა „პატრეთი“, მშვენებით ერთი
 მოგცეს და თვითცა მკვდარ იქცეოდეს.

—
 დასრულდა ძმაო, საყვარლად კმაო,
 ღმერთსა ვსთხოვ, იქმნე მარად მშვიდობით!
 ხელმწიფე დიდმან, სიმართლის ხილმან
 ბედნიერად გყოს! გნახოთ დიდებით!

„ყაზარმობის“ ღროს რომ სხეათა შორის გიორგი
 ერისთავი, პოეტი, დააპატიმრეს და წაიყვანეს, თავადმა-
 სვიმონ მაჩაბელმა ეს ლექსი მისწერა მისი ლექსის პასუხად.

—
 და არ მიუღია და მიუღია
 და არ მიუღია და მიუღია
 და არ მიუღია და მიუღია
 და არ მიუღია და მიუღია

—
 და არ მიუღია ეს მისგ წერა ამ
 და არ მიუღია ეს მისგ წერა
 და არ მიუღია ეს მისგ წერა ამ
 და არ მიუღია მისგ წერა ამ

ამირანი

(დრამატიული პოემა)

წიგნ-სიტყვა

დიდი ხნიდგან გრძნობს ჩვენი ხალხი იმ მოთხოვნილებას, რომ ამირანის ლეგენდების ციკლი შეკინძულიყო და გალექსილიყო. ხალხმა ამ ლექსის მინუშები, ფორმა ამირანის ამბის გამოსურათ-ხატებისა უკვე გვაჩვენა. ხაჭირო იყო მხოლოდ შეთანახმება, გაერთ-სულება ამირანის ამბებისა და სხვ. ჩვენ ვსუადეთ ამ ხალხის კოლლექტიური სულის ნათხის ამ ნაირად შემუშავება, და დასრულება მისი-კი მიგვინდვია უფრო ნიჭიერთათვის და მცოდნეთათვის.

გმირი ამირანი საერო გმირია, რომლის მსგავსიც აღარა იცის-რა სხვა კიდევ ჩვენმა ხალხმა. მაგ. გირის აწერავს იგი ყოველ-გვარ თვის აღმაფრენას და ელის მის აღსრულებას. იშვიათია ხალხი, და ან სულაც არ არის, რომ დღემდე ასეთი შინაარსის გმირი ჰყავდეს. იყვნენ ბერძნები — მათი პრომეთეოსი აისნა და მოსჭამა პური თვისი დანიშნულებისა... ეს ჩვენი გმირი, ამირანი, ყოველ გვარ არიმანებზე, პრომეთეოსებზე და სხვ. ძველის ძველი ცხოვრების გმირია თვისი დასაწყისით. ჩვენი ხალხის კოლლექტიურ შემოქმედებითს ნიჭის ის გაუდიადებია მაშინ, როდესაც ეს ერები არიმანებისა და პრომეთეოსებისა არც კუყოფილან.



არასფერი არაა ამ გვირში ისე საჭირო ჩეკვების,
როგორც მის მისწრაფებათა გამოსურათ-ხატება...

ჩვენ შევპერიბეთ ორჯელ მეტი იმაზე, თუ რაც
ჩვენამდეა დასტამბული ხალხური სიტყვიერების მასალა
და იმ მასალაზე შევკინძეთ ამირანი ისეთი, როგორა-
დაც ის ჩვენს ხალხს უუძველეს დროებიდგან აქნობამდე
წარმოუდგენია. ამით, ჩვენ გვვონია, თუ სრულებით
ვერ შევავსეთ ნაკლი, გამოვიწვიეთ მაინც ხანა ნაკლის
შევსებისა, როცა ჩვენც უნდა გვეღირსოს „კალევალას“,
„ნიბელუნგების“ და სხვათა მსგავსი ეპობები ხალხის „კოლ-
ლექტიურ სულიერ ნათხზე დამყარებული.“*) ამ მანებუ-
ლობით დაწერილ მიხედვა არ მოიგონებოდა აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-

ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-
ტორიზმის აუდიტორიულ მიმღებელთა მიერ აუ-

**) „შინა-არსი“ იქ და აქ ავსებს პოემის ფაბულას
ავტორი.

11

მარტინ გრიგორიევის კულტურული და
 საზოგადო მოღვაწეობის მიზნის მის
 მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის
 მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის
 მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის მიზნის
საყვარელ აპაკის. ფერი ჩა
 დგენერაცია 1986 წლის

შარსულთა დროთა სიღრმეში
 ნათელნი ჰირნი ყოფილან;
 მათ ისტორია ვერ იკნობს
 და მაინც როდი მოფხვრილან.
 მაღლიერ ხალხის უკვდავ სულს
 ობლად უბეში უთბია,
 ზღაპრები მათზე უწყვია,
 კუდი-კუდ გადაუბია,
 და ზღაპრად მათი სახენი,
 ჩვენს დროებამდე მოსულნი
 არიან მაღლის, შვენების
 შარავანდედით მოცულნი
 თვისის ნაღვაწით გვხიბლავენ,
 ველარ ვაშორებთ თვალებსა
 და გვაგონებენ ოფლ-ნაღვარ
 მაპა-პაპათა ძვალებსა.
 დავეძებთ მათსა აკლდამები,
 სუნით ვსცნობთ სისხლსა დალვრილსა,
 ვსცემთ თაყვანს მიწის მით ნაბანს
 და შევჭროფით წმინდა აღგილსა.
 მუხლ-მოურეკილნი ვიწვევთ-რა
 აკლდამებიდგან მათს აჩრდილს,
 ვიხარით მისსა სალმუნსა
 და ვიზიარებთ მის წალილს.



ხან შუბლს გვინისლავს სევდა-რამ,
ხან პირს გვინათლავს ლიმილი,
ხან გვინდა მასთან სიცოცხლე,
ხან გვინდა მასთან სიკვდილი.
ამ რიგად მკვდარს და ცოტნალსა
სულები შეგვდულებია...

230

1. მზის-დედა — ღმერთი.
2. მზე-ქალა, მისი ასული — ღმერთი.
3. მთვარე, მისი ვაჟი — ღმერთი.
4. ამირანი — გმირთ-გმირი.
5. ამირანის მამა — მალინდარა მონადირე.
6. ამირანის დედა — სამხრეთის მეფის ქალი.
7. სამხრეთის მეფე — ამირანის მამობილი, ბაბუა.
8. ორაბი (ტუჩ-გაჭრილი). ქალი.
9. უსუპი | ამირანის ძმანი | გვირები.
10. ბადრი | ამირანის ძმანი | გვირები.
11. უსუპის ძმის-წული, ბადრის ძე | გვირები.
12. ბადრის დედა — გამზრდელი ამირანისა.
13. გულ-თოიჯი ქალწული — დობილი ამირანისა.
14. ვეზირი სამხრეთის მეფისა.
15. ქალთა-მზე, მეულლე ვეზირისა.
16. მწყემსი.
17. მწყემსის ცოლი.
18. თეთრი, ბაყბაყი, კოჭლი დევი.
19. მკვდრები.
20. ხალხი და სხვა.
21. მწირველი.

მოქმედება სწარმოებს: ამ დედა-მიწაზე, მაღლა
ცაში და ძირს ქვესკნელში.

პირველი სურათი.

შინაარსი.

იყო სამხრეთის მეფე. ჰყვანდა მზეთ-უნახავი ქალი: გადაეკიდა ამ ქალს თეთრი დევი, მოიტაცა და კოშკში ჩამწყვდია. — სანამ არ გავიცინებ, მანამ არ დაგნებდებიო, უთხრა მზეთ-უნახავმა და დევიც დაჲყაბულდა. შეუჩიდა, ვერ გააცინა. ამ ქალს ოლთქმა ჰქონდა მზე-ღმერთთან, რომ ვისაც მისი პირის-ნაბანი გადაესხმოდა, მისოვის უნდა შეეწირა თვისი უბიშოება. ერთ დილაზე გამოდგა კოშკის ნაპრალიდან მზეთ-უნახავი და პირის-ნაბანი გადმოაქცია. ძირს თურმე ერთ მაღინდარა მონადირეს სძინებოდა და დაესხა თუ არა თავზე, შეშინებული წამოვარდა. მოჰკრა თვალი მას მზეთუნახავმა, ოლთქმა უნდა აესრულებინა და ჩამოუშვა კავები მის ასაყვანად. აიყვანა კოშკი და იტრუიალეს. ქალი დაფეხ-მძიმდა და ეყოლდა ვაჟი. ვაჟის ყოლამ გააცინა. ახლა დევზე მიცემულ პირს ვეღიარ უღალატებდა, მაგრამ ხათაბალაც ის იყო, რომ დევი ალის მზინავი იყო. ალს ამოუშვებდა პირიდან სიხარულშიაც და უბედურობაშიაც; ტრუობის ალში უნდა ჩაეწეა ეს ქალიც. მოატანია ქალმა მაღინდარას კუბო და თვალ-ცრემლიანმა მისცა ხელში ბალლი: წადი, წაიყვანე და ამა და ამ ალაგას ქოხია ტყეში, იქ მისდგი, გაზრდიანო. წაიღო მაღინდარამ ხოჭიჭით ბალლი და ჩუმად მიდგა პირველ ნახულ ქოხის კართან. თევოთონ გამოიპარა. სამზადის ადგა დედა-ქალი ამ ოჯახის და რომ მოჰკრა ყური ბალლის სხავილს, მივარდა და გულში მიიკრა. გულ-დამწვარი იყო.



თვის დაკარგულ შვილი-შვილზე. ეს დაკარგული იყო უსუმაშები
პის ძმის-წული, რე ბადრისა. ამ ნაპოვარით გაიმტელა გუ-
ლი დედა-კაცმა. ამ უროს ხედავს, რომ ერთი ამბით მო-
ჰკავსთ ბადრს და უსუპს მაღინდარა მონალირე. შესწამეს
მზეერაობა. დედამ შვილები გააშვებინა იგი, სცა პატივი,
მიართვა ვაჩშამი და მერქ მოაყოლა ამ ბალლის ვინაობა.
ვინაობის მოყოლის დასრულება და მისი წასვლა, გადა-
კარგვა ერთი იყო. იზრდებოდა ამირანი. ერთი დღის — ერ-
თი წლის გევონებოდათ. გახდა ათი წლის და დევის მო-
ყვანილობა მოიცა. წაჰკვა ახლა ძმებს—უსუპს და ბადრს
სანადიროდ. ნადირობაში ტყის ღმერთი გამოდევა: მის ნას-
როლ ისარს აღარაფერი გადაურჩა. ძმანები თან ჰკვირობ-
დნენ, თან იღტაცებაში მოდიოდენ ამირანის სივაშკაცით.
მაშინ მოუყვა დედობილი — გამზრდელი ამირანს მის ვინა-
ობის ამბავს და მიუთითა იმ იმედებზე, რომელთაც მაზე,
ამყარებდა ბადრი: — მისი დაკარგული ძის რამე გზით მოპოე-
ბას. ამირანიც მოწალინეა მამის, დედის, დევის და უსუპის.
ძმის-წულის ნახვას.

სცენა: უსიერ ტყეში ქოხი, რომელსაც აწყდება კარზე გზა-
წვრილი. ბაკეში შემოვა ნანადირევით ბადრი; ქოხიდგან გამოდგება.
ბადრის დედა.

ბადრი. მადლობა მზე და მთვარესა
და მზის დედასაც ნეტარსა!
თუმცა რე ჩემი დავჭკარგე,
კვალიც ვერ ვნახე ველარსა,
მაგრამ მათსაც განგებას.
არ დავუგდივარ სამადლოდ:
ამირან მომცა მის ნაცვლად,
სამაგიეროდ, საბადლოდ!
ჯერ ათის წლისაც თუ არის,

თვალ-ტანად სრული დევია,
მაგრამ დევის ხმას სამყაროს
ბჟენი სად შეურყევია,
და ან დევის ძალს რიყისთვის
წვენი სად გაუდენია?
რაც ამირან-ყრმამ საქმე ჰქნა,
ჯერ არვის ჩაუდენია!

ბადრის დედა: მიკვირს და გამკვირვებია!

ბადრი: გასაკვირალიც ის არი,
რომ ნახტომ ნაღირს ჯერ მისი
არ ასცდენია ისარი.

ტყე და ველს ისე აბრუნებს,
თითქო ნაღირთა ღმერთია,—
სწორ-უპოვარი, უბადლო
ქვეყნად ის ერთად-ერთია!

ბადრის დედა: (ჩამოხსნის ნანაღირებს).

მართლა რომ საკვირველია,
თუ ეს ნასროლი მისია,
მაგრამ ეტყობა ჭრილობას.—
ეს უფრო უსუმშისია!

ბადრი: რას ამბობ?... უსუპ რომ ხედავს,

ჯერ დაკვირვებას უნდება:

იმისი ძველი გმირობა

ამირან ყმასთან ხუნდება.

აავსო ნანაღირებით

კლდე და ლრე, მთა და ბარია.

სარჩოსთვის ნულა მოვსცდებით,

აწ სხვა გვაძენ საძებარია:

შევუდგეთ ჩემი ძის გზა-კვალს

გინდ მიგვიყვანოს საღაცა,

თავ-გამეტებით მოვლახოთ
 დაბლა ქვესკნელი, მაღლა ცა.
 (მოჯდენ ამირან და უსუპიც ნადირობადგან.
 ამირანს გადაქსევა ბადრის დედა).

ბადრის დედა: შვილო ამირან! ხედივ ბადრს,
 შვილის დაკარგვა ამწარებს
 და ნუგეშს მხოლოდ ერთად-ერთს
 შენს ბიჭობაზე ამყარებს.
 რომ ვინმე ექი, შენსავის
 ჯერ არვის გაუვონია:
 შენს შეხვედრაზედ ბაყბაყიც
 აკანკალდება — ჰელინი!
 ნუ შეიბრალებ მუხთალსა,
 მოლალატესა გმობილსა,
 ნუ გამოტყუებ იმედსა რეიძ
 ძმაზედ უტკბესსა ძმობილსა.

ამირანი: ძმა უნდა შავის დღისათვის
 ეს ძველთაგანვე თქმულია...
 ჩემი სიცოცხლე და ბედიც
 ძმისაზე გადაბმულია.
 ავჭყვები ბადრის სურვილსა,
 ვივჭდევ უსუპის ნებასა:
 ნ გავიმარჯვებთ ჩვენ ერთად,
 ან შევეყრებით ვნებასა.

ბადრის დადა: გეტყობა სიტყვა-პასუხზე,
 შესულხარ ჭკუა-გრძნობაში;
 გცოდნია სესხი და ვალი
 დაწესებული ძმიბაში,
 აწ როგორც დაბრძნილ ვაშკაცია,
 ჭკუა მაღალსა, გრძნობა სრულს,



გეტუვით ჩვენ საიდუმლოსაც
აქამდე შენგან დაფარულს.
ბედის მწერლებმა მაჩუქეს
მე შენი თავი მაშინა,
როცა დავჭკარგეთ ბაღრის ძე,
სულის-დგმა უსუპისთვინა.
ერთსა სალამოს ხოჭიჭით
კარზედ მოგაგდო სულ სხვამა,
ყური მოვჭკარი შენს სხავილს,
ამწურა ცოდვა-რისხვამა.
იჯრას ვადექი, გავაგდე,
შამოგიტევე გარდადა;
გავხედე, გზა-წვრილს გაკვროდა
შენი მომყვანი ლანდადა.
ბაღრ მოვარეს ჰვავდი, რომ გნახე,
მაგრად მიგიკარ გულზედა.
შენ ძუძუს პირი შემახე
შვილი-შვილ დაკარგულზედა.
ჩემს შვილებს შენი მომყვანი
გზაში შეჰყროდა უეცრად;
ის გონებოდათ მზერავი
ოჯახის და მიელოთ მტრად.
მომგვარეს ვაი-ვაგლახით,
მალინდარასა წაგავდა,
თუნდ მონადირეს ირქმევდა
და ისარ-შვილდიც თან ახლდა.
გავაშვებინე ბაღრს, უსუპს,
მივდექი მასპინძლობასა
და მოვაყოლე ნავახშევს
კერასთან ვინაობასა.

უსუბი: მაშინ მოვედით, ამირან,
შორეულ ნაღირობიდგან,
ძმისწულს დაკარგულს ვტებნიდით,
დავრბოდით შორსა შორიდგან.
რომ ვნახეთ დედის ხელშია,
გულმა იფეთქა უჯეროდ
და დაკარგულის ძმისწულის
მიგილეთ სამაგიეროდ.
იმ დღის შემდგომად ძმას გარქმევთ,
ძმა ხარ სისხლით და ხორცითა,
თუნდა ას-ფერად გვილებეს
შენი ამბები ჭორითა.

ბაზრის დედა მომიყვა: ნაღირობის დროს
შემომალამდა მთაშია,
კოშკის მაგვანი კლდე ვნახე
და მივეყუჩე ხავსშია.
ალიონის დროს მძინარსა უფროი
თავზე დამესხა ნაბანი:
თურმე ეს კოშკი ყოფილა,
შიგ—დევის ტრფობის საგანი.
სარკმელს გაღმოდგა, შემიხმო,
თმით ამიყვანა კოშკშია;
შავეტრფიალე; ნამყოფი
ცხრა ოვის—ეგ პაწა ბავშია.
ფარულად მოხდა ყოველი,
არც კი მინახავს დევია,
მაგრამ ქალს გაცინებია,
ვაჟი რომ დაბადებია.
დევთან მას ფიცი ჰქონია:
უნდა მას დანებებოდა,

თუ მოხდებოდა ოდესმე,
 სიცილი უტყდებოდა.
 ჩაღა გზა ჰქონდა, მიბრძანა:
 „ბავშის აქ მალვა ძნელია,
 დევი მას მოპკლავს, თუ ნახა
 და შენი საზრუნველია.
 წადი, წარუ ხოჭიჭით.
 მ ვის წერა ვარ მენაცა,
 შაგრამ, თუ ეგე დავსწყევლო,
 მყის გამიქვავდეს ენაცა.
 წადი და კუბო ჭოიტა.
 ალის მქშინავი დევია,
 გამიცინია უნდ მოვჰკვდე,
 ლამეც ნუ გამითევია.
 აქედან წაღმა წადექი,
 გზა-კეცილები იარე
 და პირველ ქოხის მეკვამურს
 მიუდგი, ჩუმად მიპგვარე.
 არამც და არამც შენს ქოხში
 არ მიიყვანო არადა:
 შენი ცოლ-შვილი დატანჯავს,
 მოეკიდება ავადა.
 შე და მთვარეა მაგისი
 მზრუნველი, მწყალობელია.
 ეგ ამოკაფავს დედის სისხლს,
 გადუხდის... უეჭველია.
 ჰკოცნა და ცრემლი იყარა
 ძუძუ-დამწვარმა დედამა
 და მეც დამიწვა გულ-ღვიძლი
 იმ თეთრი დევის ბედამა!“

თქვა და გაგვშორდა ტრილით,
 ამოჯდომოდა გულია.
 მას აქედ შენი მამისა
 გზა-კვალი დაკარგულია.
 ჩვენ გზრდილით ტკბილი ალერსით
 დაკარგულისა წილადა,
 და იზრდებოდი დღე-დღეზე
 ერთი თვის სამი წლისადა.

ამირან: მე შენი ძუძუ ვიგემე,
 ესენი მყავან ძმებადა.
 ნეტავი მამა მანახა
 დედისა მოსაძებნადა;
 ნეტავი დევი მანახა
 მთაში, ან სადმე ველადა;
 ნეტავ მანახა ბადრის ძე
 ზელში ხელ გასაყრელადა!

მორი სურათი.

შინაარსი.

ამირან და ძმანი მისი წავლენ ბადრის ძის საძებრად.
 დაბურულ ტყეში უეცრად წაატყდებიან კოშკს. სამ დღეს
 და სამ ღამეს გარს უვლიან და კარს ვერ მიუგნებენ. ამი-
 რანი წიხლს ჩაჰკრავს და კარი ჩატყდება. კოშკში ნახვენ
 კუბოს და კუბოში მდებარე ცხედარს. წიგნი უკავია ხელ-
 ში ამ ცხედარს. წაიკითხავს ამირანი და გამოდგება ეს
 ყმაწვილი უსუპის ძმის-წული. დევები ამოუჟლეტია და შხო-

ლოდ ბაყბაყ-დევის ჯავრი ჩაჰულია გულში. ვინც იმზაყ-ბაყ, თეთრ დევს მომიკლავს, ჩემი ხრმალი ალალ მისიო. ამირანი დაქპატრონება მის ხრმალს, რაშს, მშვილდ-ისარს. ძმებმა ითათბირეს და გადასწყვიტეს, რომ სამ-კუთხივ გა-მგზავრებულიყვენ თეთრი დევის საძებნელად, რომ ან შე-კვდომოდენ და ან მოეკლათ.

ს ცენა: უსიტ მთაში კოშკის მსგავსი კლდე. ამირანი და მისი ძმანი—ბაღრი და უსუპი გარშემო უკლიან ამ კოშკისებურ კლდეს.

ამირან: სამი დღე და სამი ღამე

გარს ვუვლი და არ ვიხემსე.

სახით კოშკა რასმეს წაჰვავს,

ანაგებად კლდეა ესე.

თუ რომ კოშკის კედელი აქვს,

რომ ჩავუქნევ მაგრად წიხლია,

კარს ავაბავ უკაროზე

კლდესა ფეხ-თ შენატეხსა.

(ჩაჰულავს წისლას. ჭარა შეტევდება. გამოაწევება ბუბუ, რომელშიდაც ცხედარი ასივენია).

ეს ვინ ა'ის? ეს რა არის?

ვიზედა რისხა მზისი?

შავ-კუბოში მკედარი ყრმა წევს,

საწყალი და საბრალისი.

თითებსა და თითებ შეა

წიგნი უდევს ქალალისი.

ვნახოთ ერთი, რა დაურჩა

ჯერ უთქმელი, სანატრისი?

(გამოართმეუს ქალალის და ქათსულობს).

„ვისაც უნდა ჩემი ცნობა,—

ძმისწული ვარ უსუპისი“...

ბადრი (მღელგარე) დაკარგული ძე ვიპოვე

საქებური ჩემი ძმისი,
 მაგრამ მკვდარი სატიროლი,
 რომ სამარე ვთხაროთ ყრმისი,
 რომ ვიყაროთ თავზე მტკვრი,
 ავალრუბლოთ ბურქვი თმისი,
 რომ გულ-ბოყვი ჩავიქოლოთ
 გადუვალი ჯერე მტრისი...

ამინან (ჰერთსულის) დევის რაული სულ გავწყვიტე,
 აღარ ჩამრჩა ჯავრი მისი.
 ერთი თეთრი დევი დამრჩა,
 მოვკვდი, წამყვა ჯავრი მისი.
 ვინაც იმ თეთრ დევს მომიკლავს,
 ჩემი რაში ალალ მისი;
 ახსენი და წაიყვანე,
 საღაც ბაგა იყოს მისი.
 ჩემი ხრმალიც მან წაილოს
 გასაჭირში სახმარისი,
 ისარ-შვილდიც მოწამლული
 გამტეხელი წელში მტრისი.

უსუპი (გაფარებული) შავმა კატამ გადურბინა,
 ახლა ვიცი, ოეთრ დევს წინა.
 ვისთანა მაქვს საქმე, ვიცი
 და სატკენიც არ მეტკინა.
 ჩემს შავ რისხვას მის თეთრ სისხლში
 ვაღებვინებ წითლად სახეს:
 ავუსრულებ ძმისწულს ანდერძს,
 თუ ვერა და მკვდარიც მნახეს.

ბადრი (სასოწარეკეთიდი) მატყუარაა სოფელი,
 ცბიერი, სახე ჭრელია,
 წარმავალია სულ ყველა,

მწარე თუ გემრიელია...
აშ სამერმისო სიცოცხლე,
რაც მქონდა, გამომელია:
იმედი, ნდომა, ხალისი
ჩემთვის თანასწორ მწველია!
რაც ახალია სხვისათვის,
ის ჩემთვის ძველის ძველია;
წარკვეთილება იმედის
გლახ-გულის მხრწნელი გველია.
მე აღარ მინდა აშ ოქმი,
ჯიბრი—ეს სულის მდგმელია;
მე აღარ მინდა სიცოცხლე,
სიკვდილი სასურველია.

უსუბო. ნეტა ვიცოდე, რა მოხდა,
რომ ჯერ სხვას არ მოხდომია?
რა გაჩენია ქვეყანას,
რომ იგი არ მოკვდომია?
რად ჰლალავ ენას მჭევრობით?
ხედავ, ცხოვრება ომია:
ერთი ჩნდება და სხვა კვდება,
ყველა ამ გზაზე მდგომია.
დეე, აგოროს სოფელმა
ჩვენის ცხოვრების ტალღები;
დეე, აბრუნოს თვით ბედმა
წალმა-უკუღმა ჩალხები!
ხომ მაინც არ გამოვა-რა,
თუ ყველა წარმავალია,
ჩვენც ავყვეთ-დავყვეთ სოფელსა—
თვით ბედი მამლერალია!
თუ ჩვენთვის ყველა გაპყინა

და გააქვავა ბედამა,
განა ამაო არ არის,
შვილიც იტიროს დედამა?
მაშ რაღას ყეფავ, ბედ-კრულო,
ბაღრო, ფერ-მკრთალო მთოვარე?
მეც, რომ გიყურებ დაღრეჯილს,
ვარ გულ-მოკლული, მთრთოლვარე.
ნუ ამაღრინებ, ესა მაქვს.
მე შენთან სათხოვარია:
შენი ძის უდროდ დაღუპვა
ჩემთვისაც ნალველ-ძმარია.

ამირან: ძმაო, უსუბო! მეც ვიცი,
რაც ამ დროს საცოდნელია.
დაკარგვა შენის ძმისწულის
ყველასთვის საგრძნობელია.
მაგრამ რას იზამს ვალალი?
მოგვარება სჯობს საქმისა:
თეთრი დევია საძებნი
და საფიქრალი სამ-ძმისა.
სამ კუთხივ ცეცხლად მოვედვათ.
ქვეყნის არეს და მარესა:
ჩავძახოთ შავსა ქვესკნელისა,
შევყეფოთ მზეს და მთვარესა.
ან ზეცა გვეტყვის, ან მიწა
გვაჩვენებს მისსა გზა-კვალისა
და მაშინ თავზე დავეცეთ
სულთა-მხუთავად მზაკვარსა.
ვფიცავ ვაშკაცის მარჯვენას,
ვფიცავ ძმობას და მტრობასა,
ვანანებ, სადმე თუ შევხვდი,

ქვეყნად გაჩენას, შობასა!
განანებ ტურფა ყმაწვილის
დაჯაბნას, გულის ტკენასა!
ხახას გავუხსნი პირ-შურალსა,
ხელით ამოვგლეჯ ენასა!

ბადრი: დევების მეფე-მეულეტელო,
ძმაო ამირან, გმირთ-გმირო!
მე შენი ქება დიდება
დღე და ღამ უნდა ვიყვირო.
შენს მძიმე მაჯას რა უძლებს?
ვისი რა თეთრი დევია?
გაუმარჯვნია ყმაწვილზე
ბაყბაყს, რომ შემომთხვევრა.
მაგრამ დღეს შენ ხარ ჩემი ძმა,
ჩემი ძეც შენი შვილია;
თეთრსა დევს იგი მოუკლავს,—
ეგ დევი შენი წილია!

შენ ამოკაფე მის სისხლი,
ეგ სასახელო შენია;—

ერთიღა ეგ გყავს მეტოქე,
სხვა ვინდა შამოგრჩენია?

უსუპი: რათაო, ბადრო?! არ იცის
ხათრი და შიში რისხვამა.

მე გადავყვები ჩემს ძმის წულს,
თუ რომ პატრონად მიწამა.

გინდ შემყლაპავდეს, ვიცოდე,
მარწყვივით თეთრი რევია,

მე მაინც მივალ პირ და პირ,
ეს ჯინი გამიწევია!

მერე ვის რა სურს, ისა ჰქნას;

მოვრჩე მე ჯავრს და გარამსა,—

უნდა პირიდან ვაღინო

სისხლი თეთრ დევია, არამსა.

ბადრი: ავდგეთ, წავიდეთ, დრო არის,—

ბევრი გვაქვს საფიქრებელი,

ან გულის აღმაფრენელი,

ან თავის დამამსებელი.

მესამე სურათი.

შინაარსი.

დაშორდებიან ძმანები ერთმანერთს და ცალ-ცალკე
 წავლენ დევის საძეპრად. შემოეყრება ამირანს თეთრი დე-
 ვი და შეჰეკვლებს ამირანი; ახლა დაითვალა შენი დღეო!
 დევი სხვაგან უკვალავს: ნუ მამკლავ, ამირანო! ამა და ამ
 ადგილას მზეთ-უნახავია, ამომავალი მზე არის, ვეფხვია
 მარდი, ლომ-გული და დღემდე არავინ მორევიაო. ამირა-
 ნი ამ ქებით იმ მზეთ-უნაზვის ძალ-ლანის შურში შევა.
 ამირანს იქით გაისტუმრებს თეთრი დევი და თვითონ გა-
 დიცენს თავზე ხიფათს.

სცენა: ამავე კოშეის ახლო-მახლო გზა-შარა. ამირანი და
 თეთრი დევი შეეყრებიან ერთმანერთს და ამირანი შესჭყივლებს.

ამირანი: გაჩერდი, დევო ბაყბაყო,

შენ თეთრო დევო, ვერანა!

შენი დღე ჩამოთვლილია,—

ამოვიგდია ქვეყანა.

შენ მზე-ჭაბუკი დოყსა გდებს,

- ძეისწული უსუპისია.
ვინც ჩაგაძალლებს, ჩაგახრჩობს,
მის ხრმალი ალალ მისია!
თუთრი დეკი: არა, ამირან, ნუ მომკლავ,
პირი დაგრჩება რძიანი,—
მზეთ-უნახავსა გასწავლი,
ამომავალი მზე არი.
ვეფხვია მარდი, ლომ-გული,
ნაზია, მაგრამ ცხარეა;
თვით გემრიელი ლუკმაა,
ღაპატრონება მწარეა.
- ამირანი: ვეფხვია მარდი?!
თუთრი დეკი: ელვაა!
ამირანი: ლომ-გული?!
თუთრი დეკი: ყველას მძღვეველი!
ჭრიანი: (ზიზღით) შენ მყრალო დევო, ენა გაქვს
მჭევრი და დაულეველი.
თუთრი დეკი: მჭევრ-მეტყველება მის სრისა
მესრების წვეტებს ასხედავს:
ძირს მღილი, მაღლა ფრინველი
მის შიშით გავლის ვერ ბედავს.
ამირანი: ვეფხვია განა, ლომ-გულიც?
თუთრი დეკი: მზე-ქალის მოჩხუბარია.
იმისი სახის, როგორც მზის,
დაიწვის შემხედვარია.
მოსისხარია ლაჩარის,
დევ-გმირის მაძე? არია:
ვინც იმას გვერდსა დაუდებს,—
მხოლოდ ის მისი ქმარია.
ამირანი: ვია შენს დღესა, თუ სტუური.

ამ უამაღ გადამჩენიხარ.

მე იმ მხნე ქალის ლონისა

შურში და ჯიბრში შევდივარ.

მთლად დედა-მიწას მოვივლი

ფეხ-და-ფეხ, კვალა-კვალადა

და, თუ რომ ვერსა ვიპოვე,

არ შამეყარო კვალადა.

მ ე რ თ ხ ე ს უ რ ა თ ი .

შანარსი.

წავა ამირანი ამ მზეთ-უნახავის საძებრად. ერთ სამ-
 ხრეთის მეფის კარზე მივა. მეფეს შეაყვარებს თვის ვაშ-
 კაცობით თავს და იშვილებს ის ამირანს. როცა გაანად-
 გურებს მის მტერს და დუშმანს, ამირანი წავა ისევ დევის
 ნარჩევ ქალის საძებრად. ორ ქალს შაირთავს. ახლა მია-
 დგება ერთ ოდა-სარაის რკინის მესრებით შამოვლებულს.
 ყველა მესერას ერთს გარდა კაცის თავი აქვს ჩამოცმული.
 ერთად-ერთი გზა ორლობებში მიდის და ოდა-სარაის უნ-
 და ჩაუაროს. ერთი სარახე ქვაბი ფლავი დუღს ორ-ლო-
 ბის შესავალში. ამირანი დიდი ხნის მშიერია. გადმოხტება
 რაშიდგან. მთლად-ერთიანად შესჭამს ამ სარახე ქვაბ ფლავს,
 მოველება ისევ შავს და შეიგდებს ორ-ლობებში. სარაია-
 დან გადმომდგარი არაბი (ტუჩ-გამრილი) ქაბუკი შეაჩე-
 რებს მას. მიიწვევს შინ. ამირანი უშიშრად შევა. არაბი
 გამოიწვევს. საჭიდაოდ: ერთ მესერას თავი აკლიაო. ამი-
 რანი დასცემს. დაჯაბნილი არაბი შეეხვეწება — საკინძი გა-



მისენიო. ამირანი გაუხსნის და რალის ხედავს მუსტები! თურმე ეს არაბი ქალია. ამირანს გული წაუვა ბროლის ძუძუ-მკერდის დანახვაზე და წაპარბაცდება. ამით ისარგებლებს არაბი და მოახტება გულზე: მიაძახებს: ცოლად შემირთე, თუ არა მოგყლოვო! ამირანი დაჰყაბულდება.

ს ც ე ნ ა: უდაბურ კლდე-ღრიან ტყერნალ ორჭოში ოდა-სარაია სდგას. გარშემო შემოვლებული აქვს მესრები კაცის თავებით შემოხირელული. ერთად ერთი გზა გაუვლის ამ ოდა-სარაიას მესერების გასწვრივ ერთ მხარეზე ვიწროში. ამირანი ვიწროს შესავალში დაინახავს დიდ ქვაბს ფლავიანს და ერთიანად ამოსვლებს დიდი ხნის მშიერი. ამას ცყურობს ოდა-სარაიის აივანზე გადმომდგარი არაბი და ბრაზი მოსდის გულზე. ბოლოს შეჯდება ამირანი რაშე და შეიგდებს ვიწროში.

ა რ ა ბ ა. ვინ ხარ, რომ ასე თამამად
რაშს მოაგელოებ ქარადა?

ვინ ხარ, რომ ფლავი შეჰყლაპე,
მე არ ჩამაგდე ფარადა,
მაშინ როდესაც მესერებს
სარქველადა აქვს თავები,
და უცხოს გულსა უპობენ
საშიში სანახავები?

ა მ ი რ ა ნ. რა გულსაც შიში უგრძენია,

მისი გმირობა სად არი?

არ უნდ შეიხოს თავს ხელი,
რომ დაეყაროს ღადარი.

სიკვდილსა ვინცა მიურბის,

ნაცარ-ქექია, ქალია!

ჩემი გულია ტალ-კვესი,

ჩემი მარჯვენა ხრმალია,

და თამამობაც სულია,

ნალესი ხრმალის მართველი,—

იმ ხრმალის მიქნევ-მოქნევას

შორს გააქვს ჩემი სახელი!

არა მომწონს ეგ სიტყვა-პასუხი,

დასაჯერებლად თქმულია,

თუ რომ საქმეცა, ვით სიტყვა,-

მაგ გვარად გაბედულია.

ამირანი: ნაცარ-ქექიას შეჰქონის და მის ებ

შიშთანა სიტყვით მაგრობა, უადგენ ამა

ეგრეთვე გმირსა სიტყვისთან ამა

საქმის უტყუფრად მაღლობა.

არა: კარგია თავის იმედი; ის იმოძღვანელი არ

გაგაბედვინებს საქმეა. უადგენ ამა

მეც იმედი მაქვს უშიშრად ამა

ჩემთან გაითვე ღმესა.

ამირან: რატომაც არა, თუ სტუმარს ამა

არ უძლვნი ქვემძრომ ფიქრებს.

მოლალატობა მახინჯი

როდი ამარჯვებს გმირებსა!

საძრახისია ლალატი—

გათახსირება გმირისა—

წამწყმედი, გამფუჭებელი

მისი ხელის და პირისა.

არა: მაშ ჩამოხტენი რაშიდგან, ის არ

მობრძანდი შინა არესა.

ისე დაგხვდები, მოგივლი

როგორც მზესა და მოვარესა.

(ჩამოხტება ამირან რაშიდგან, აარადს.

აიყრის და არაბს გარდასწერებს, მაბარებს).

ეგ მეტის მეტი ნდობაა,

ან მეტი გაბედულობა.

ამირანი: ჩვენ ურთიერთის გაჭვრეტით
 დავდევით ხელ-შეკრულობა:
 თუ ვემოყვრებით — ვიმოყვრებთ,
 ვიმტრობთ — ვემტრობით ერთმანერთს.
 არც მტრობას, არცა მოყვრობას
 არ დავურიდებთ კას-ლ მკერდს.

არაბი: მე შენ მაქეზებ, ჯიბრის იწვევ
 ჩემს გულში ვაშკაცობისას.
 სჯობს, რომ ბეგარა მივუზლათ
 ჯიბრის მტრობის, ანუ ძმობისას.
 ჰა, ბურთი, ჰა, მოედანი!
 ვნახოთ ეგ მკლავი შენია:
 მესერა ერთი უთავო, მესერა ერთ
 ხომ ხედავ, გამომრჩენია?!
 (მიუკრის დარდა)

ამირანი: ვეფხი ხარ მარდი, არაბო,
 მაინც შეგიკლავ ხელშია.
 მე იარაღი რაღ მინდა, ძალა იფრო
 ძალა კარბად მაქვს მხრებშია.
 დავსჭივლებ დავაპურბულებ,
 საწყლად გიტირებ დედასა;
 ლომივით შემოტევებით,
 ნახავ, ჩაგიშუვეტ ენასა.

არაბი: ეგ მაშინ დაიტრაბარე,
 როცა გამიძვრე კლანჭშია.
 მესერის თავზე დაგაგებ,
 ხელს რომ წაგავლებ კანჭშია.

(დასტევივდებენ და სედ-და-სედ შეუტევენ ერთმანერთს
 სასახლის ბაჟეში. ეს იმას გადასერის, კოჭამდე დაესთ-
 ბა ის მიწაში; ის ამას და ეს მეხლებაძე დაესობა.)

დიდ სანს იბრძვიან და ბოლოსაც შეუმ მოიქცებს თანამდებობა
ჯმიანან).

ამირანი: რას იტყვი, კერპო არაბო,
მწყერს წამოაჯდა ქორია?!
მოწამეც ჩვენის ამბავის—
მე და შენ—ორად ორია!
რაღად შეგრცხვება ტრაბახის,
„მესერას თავი აკლია“?!

ამ გვარი დატრაბახება
მენდე, გმირისთვის ნაკლია.

არაბი: თვით იმ მესერის მოწმობა
მარცხვენს. მაწბილებს ჩუმადა.
ახია ჩემზე, რომ ჩემი
ხორციც შესჭამო უმადა.
დამეტი გულში ისარი
თვით ორბის ფრთამდე მტრულადა:
მე ერთად ერთი სიკვდილი
მეცვლება სიხარულადა.

ამირანი: დაჯაბნილს ჩვენში არ ჰქოლავენ,
ეს გმირთა ძველი წესია!

არაბი: აბა, გამიხსენ საკინძი,—
გულ-ბოყვი გაგიგლესია.

(გაუსინის გულის პირის საკინძის და დაუნახავს ძუძუ-
მშერდს ამ კაცად ჩაცმულ არაბ-ქალს, ბექდა მოუკა და წაბარ-
ბადება. ამით ისარგებლებს არაბი და წამოავდება გულზე
მუხლ დაბჯენილი).
ამირანი ხარ, ამირან!
დაუთქვამს ბედის წერასა,
რომ შენ გაუყრი შენს მზერას
მზის მაჩხუბარის მზერასა,

შენი ძალ-ღონე რომ დარევს
 მის დაურეველ ძალასა
 და უკან ცოლად იხსლებ
 შენს მოლოდინე ქალასა.
 მითხარი, მამცნე, ამირან,
 თუ რომ ერთგული საქმრო ხარ
 და ფიცის ნიშნად ალერსით
 ნეტარი შზერა გადმომყარ.
 თუ არა, ისარს მხნე გულში
 თვით ორბის ფრთამდე გიგმირავ:
 ჩემს პირ-შავ ბედა შენს თავთან
 დაუნანებლად გავსწირავ.
 (ამირანი გადმოჯერავს (თვალი)).

მ ვ ა უ თ ე ი ს უ რ ა თ ი.

სამივე ცოლიანა წამოვიდა თვის მამობილთან ამი-
 რანი. შვილობილის ცოლებზე სიხარბე და შური შეეპა-
 რა მეფეს. მაგრამ ვერასფერს ვერ ახერხებდა. ამასობაში
 არაბი ჩააცივდა ამირანს: ნერა რა მოგერევაო. გაუტყდა
 ამირანი: კეფაში სამი ბეწვი ბალანი მაქვს. რომ შეწნა და
 მითი მიმიკრა ცერი ცერზე—ალარაფერი ალარ შემეძლებაო.
 ერთჯელაც, ლხინში რომ იყვნენ ჩამჯდერი შეფისას, დაი-
 ტრაბახა არაბმა: ამირანის სული ჩემს ხელშიაო. შეუჩდა
 მეფე და გამოტეხა. შძინარ ამირანს ამოგლიჯეს კეფაში



ეს სამი ლერი ბალანი, შეწებს, მიუბეს ერთმანერობულობრივობა
ცერები, დათხარა ვეზირმა თვალები და უდაბურ ტყეში
ცხრა მთას იქით გადააგდო. სანამ ამ ამბავს შეიტყობლა
არაბი, რომ არაფერი ხიფათი ექნა, კოშკში შერტყუეს და
ჩარაზეს. ამასობაში ბაღრი და უსუპი სძებნიან და ველარც
ნახეს ვერც თეთრი დევი და ჯერც იმირანი. ნახეს გულ-
თოიჯი (გულთ-მისანი, მკითხავი) ქალი და კითხეს ამი-
რანის და თეთრი დევის ამბავი, თუ სად ვნახავთ, სად
არიანო? გულ-თოიჯმა ქალმა ასწავლა: მე ვერ გავამხელ
ვერაფერს მაგის შესახებ, მაგრამ მაგის შესატყობლად რა
ღონე უნდა იღონოთ, გასწავლითო; წადით ერთი ზეს-
კნელში მზის დედასთან და მეორე ქვესკნელში დედა-
ჩემთან და ისინი აგისნიან თქვენს კითხვებსაო. წავიდა
უსუპი მზის დედასთან, იარა და ხედავს, რომ ხუთი მამა-
შვილი მუშაობს.—სად მიხვალ, კაი-კაცო?—მზის დედას-
თანო.—აბა, თუ კაცი ხარ, ჩვენი ამბავიც ჰქითხე: ხუთი
მამა-შვილი ვაკვდებით მიწას და დოვლათი არა აქვს-რა,
რატომ არა! ესაო? იარა კიდევ უსუპმა და ხედავს, რომ
გუთანია გაბმული. გუთნის დედამ ჰქითხა: საღ მიხვალო?
—მზის დედასთანო.—აბა ჩემი ამბავიც გამიგე: გუთანს
ვაკვლებ და ბარაქა არა აქვს მუშაობასო. წავიდა უსუპი
და ნახა, რომ დაფოლხვებული ცხვარი ჰყრია ძირს და მე-
ცხვარე თავზე დატირის. რომ გაიგო მეცხვარემ, თუ სად
მიდიოდა ეს კაცი, დააბარა: მეც გამიგე ამ ცხვრის და-
ცვენის მიზეზიო. იარა, იარა და ერთ ირემს შამოეყარა.
უშველებელი რქები გაზრდია ამ ირემს. ერთი მიწაში
ჩასობია, მეორე ცაში აუშვერია და თავს ვცლარ სძრავს.
ირემმა რომ გაიგო საღ მიდიოდა უსუპი, უთხრა: აჟყევი
კიბესავით ჩემს რქის და ცაში ახვალმ მზის დედასთანო.
ჩემი ამბავიც ჰქითხე, რა მიშველისო? აჟყევა უსუპიდა



ავიდა ღმერთების ჩარდახში. შინ დახვდა მზის ღერდაცლა
ალერსით შილო. მოუყვა, თუ რისოვის მოსულა მზის დე-
დასთან. ამანაც, რა რომ ყოველისფერი მოუსმინა, ნემსად
აქცია, ყური დაატანა, გაიგონე, რაც სოქვას მზებ, როცა
მოვაო და კედელში შეარქო. მთვარეს ლოგინზე ეძინა.
სალამომაც მოატანა. მზის დედა სამზადისს მიადგა და მზეც
შამოდგა განის კარზე. ეცა კაცის სუნი და იუცხოვა, მაგ-
რამ დედამ არწმუნა. ტყუილს ამბობო. მერე მზე მოუყვა
დედას, რა კ ენია ქვეყნის ზეერაში. ამასობაში გამოა-
ლვა-ძეს მთვარეც. ვახშამი უნდა ეჭამათ და მთვარე ცისა და
დედამიწის საზვერავად უნდა წასულიყო. მთვარემ ძილს
თავი ვერ წაართვა, მზე მაეძალა; მთვარეს გული მოუვიდა:
ლამით შენ ერაჯერ მაინც იზვერეო. მოუვიდათ ჩხუბი და
ძმამ, მთვარემ, წავლო მზეს ქოჩორში ხელი, მისწია
და მოსწია. იკვლა მზემ: დედა, მიშველე, მამკლაო! მიე-
შველა დედა და ეს ცომიანი ხელი ლეწა მთვარეს სახეზე.
ახლაც აჩნია დედის ცომიანი თითები მთვარეს. გატყება
და გააგდო უვახშმოდ გარედ. მაშინ დაემუქრა ძმა დას:
თუ სადმე შეგხვდი ცაში, ვაი შენს დღეს—ცოცხლად
გადაგყლაპავო! ვახშამზე ბევრს რასმე მოუყვა მზე კიდევ
დედას. ახალ-ახალი ამბებით გააჯერა და მიიძინა. მაშინ
გამოილო კედლიდან მზის დედამ ნემსი, აქცია უსუპად და
უთხრა: ახლა ხომ გაიგე, სად არის და რა დღეშია ამირა-
ნი და არაბი? წადი და უშველეო. მზის პირის ნაბანი თუ
გინდა, ჩადი ძირი და როცა პირს დაიბანს, მიუშვირე რამე.
ის არის უკვდავების წყალიო. ირემს რქები მოუნძრიე და
წაძრება. თავი გაუმჩატდება. მეცხვარეს უთხარი: გაკრი-
კოს ცხვარი და ადგებაო. გუთნის დედას უთხარი, რომ
რკინის უღლის მაგიერ ხის უღლელი დაადგას და ისე ამუ-
შაოს ხარ-კამეჩი, ბევრს დახნავსო. იმ ხუთ მამა-შვილს



უთხარი, მამას ნუდარ ამუშავებენ, ცოდვაა, და უკურნელებელი ერთს ასაღ მისცემს მოსავალს. აბა, ახლა-კი წადი, სადაცაა, მზეც გამოილვიდებსო. უსუპი დაჰყევა ირმის რქებს. რაც უთხრა მზის დედამ, ისე ჰქნა: პირველად მიაშურა სამხრე-თის მეფის კარს და განიზრახა არაბის განთავისუფლება.

ს ცენა: ლმერთების ჩარდახი მაღლა კაში. მთვარეს სძინავს ლოგინზე და ხვრინავს. მზის-დედა სამზადისს აღგია—გობში ცომს ჰქელს, შემოდგება განის კარზე მზე.

მზე-ქადა: კაცის სუნი სდის აქ, დედავ!

მზის-დედა: კაცის აქ რა უნდა, რა თქმაა?

რას მასულელებ მზე-ქალავ?

ეგ ჩემი თავ-ბრული დასხმაა!

მზ. რა ამბები ვიხილე

(ა) და ქვეყნისა ზვერაში!

უსამართლობა დიდი

კაცთა ცხოვრების ლელვაში.

გმირი ამირან სამხრეთის

ხელმწიფებ იშვილობილა,

და იმ ხელმწიფის თავული

მის შემდეგ ალარ შობილა.

წავიდა ბედის საძებრად,

დაეპატრონა სამს ქალსა.

ერთი არაბი ქალია,

ვერ უმართავდენ მას თვალსა.

მისი მომრევი არ იყო:

თვით ჩემი მაჩეუბარია.

მისის სახისა მჭვრეტელსა

ბუნებას გაუხარია.

ამ ქალზე დევმა უთითა, თვით თვით

თეთრმა დევმა ბაყბაყმა, თეთრ

მკვლელმა უსუმშის ძმის-წულის,
იმ მავნე-სულმა, ბაყაყმა! და მას მარტო
ცდუნება თვალ წინ დაუდვა უსუმშის ძმის-წულის
ამირანს დაუძლეველსა: არ გადას მარტო მარტო არ გადას არაბის ლონე შეუქო
და გააჯიბრა... მარტო მარტო მარტო მარტო მარტო
შზის-დედა: ტყე-ველსა, თვალისა გადუწდომელსა
ჰულობს იგი ქალი, მეც ვიცი, ულეტს, ადებს მოკურკუჭებს,
არ გადის ხვეწნა, არც ფიცი. თვის სრის გარშემო მესრები
მათი თავებით უმკვია: გმირთა-გმირს გედებს პატრონად,
მხდლები-კი მუდამ უმკია.
ეგ არაბია სწორედ ის,
ამირან დაეპატრონა. მასთან გუნება და სული
სიყვარულითა შაჰქონა. თვის შამობილთინ მიბრუნდა,
იქ ბინადრობდა ტკბილადა. მაგრამ არაბი ჰკითხავდა
ამირანს ხშირის-ხშირადა:
ნეტამც რა დაგძლევს, ვინ მოგცა
ამდენი ლონე წილადა?
მითხარი, მამცნე, ამირან,
მითხარი გულ-ახლილადა!
ამირანისა ყოყმანსა
ბოლო მოეღო მოუტყდა
და იმა დღიდგან საბრალოს

ბედნიერება გაუწყდა:
„ბედის-მწერლების რჩევითა
კეფაში სამი ბეწვი მაქვს.
მით რომ შამეკრას ცერები,
ძალ-ლონეს ჩემსას შესწყვიტავს“:
ეს ჩაინერგა არაბმა.
ერთჯელ, ხელმწიფის გვერდშია
არაბმა დაიტრაბახა:
„ამირან ჩემსა ხელშია!“
ხელმწიფემ ყური აცხვიტა,
შვილობილს ეხარბებოდა:
დაპატრონება ცოლების
მისის მას ენატრებოდა.
შეუჩდა არაბს, აცდინა,
ამირან გაათქმევია.
ქალის ტარტალა ენასა
ეს ცოდვა მუდამ სჩვევია!
შაიტყუილეს არაბი
კოშკში, ჩარაზეს მაგრადა;
ცერებზე მოსდვეს ამირანს
ბეწვი სულ სამი-სამადა.
გამოეღვიძა, დაინძრა,
მთლად დაიდინა სისხლი მან,
მაგრამ ცერები ვერ გახსნა
და მოიქანცა რისხვისგან.
შეჰქრეს, შეკოჭეს, უსიერ
მთაში გადასვეს კარადა,
რა კი ორთავე თვალები
დათხარეს საზიზლარადა.
ერთი ღა ფინა თან ახლავს,

ჭირისუფალი მისია.

ოხრავს და ხვენეშის ამირან,

მეტად დიდ გასაჭირშია.

შზის-დედა: შენ გაიხარე, მზე-ქალავ,

რომ მასმენ უცხო ამბებსა;

მაგრამ რა უნდა ეშველოს

ამირანს, იმ გმირს შავ-ბედსა?

მზე: მე მივუვლინებ სამსა მტრედს,
ვამხილებ საიდუმლოსა.

თვალის ჩინს მივსუემ, მივუსევ

მამობილს უსულ-გულოსა...

მაგრამ ამ საქმეს დრო უნდა,
საქმისგან მოცალებაცა.

ახლა დალლილი მოვდივარ,—

დავზევრე მიწა, ზეცაცა.

შზის-დედა: (მძინარე მთვარეს) ადექი, ვაჟო, გაფხიზლდი.
დროა, მოგარომევთ ვახშამსა,
გაშვებულია ცა, მიწა
ელის მზეერავის სალამსა.

მთვარე (მწყრაღად) ისევ მზე-ქალა წაეთრეს.

მაგანაც ჰზეეროს ღამითა.

მე მეძინება, ხომ ხედავს;

წავალ დღისულის ძალითა.

მზე: ამდენი სრბოლვით მომექცა,

ყმაწვილო, ორთავ ფეხები!

ლამის დავვარდე, შენ წალი;

მე ფეხზე-ველარ ვჩერდები.

მთვარე: ნუ მიბრთხობ ძილსა, გამშორდი,

სულ მე ვერ ვათევ ღამესა.

დღისით ზეერვის დროს დედასა.

მოვუტან ამბავს რამესა.

შზის-დედა. შენ ელამი ხარ, თუ არა,
 ლამით ნახავდი მეტსაცა,
 რაც ერიდება დღის სულსა,
 ეკრძალვის აქ და იქაცა.

მთვარე. არ წავალ, არა. უგზიროდ
 უგდოს ცაცა და ქვეყანაც,
 მომბეჭრდა ამდენი ზვერვა,
 აწ დავისვენებ ერთ ხანაც.

შზის-დედა. როგორ თუ ასე გაურჩიდი!?
 თავს ნუ გაიხდი ავადა...

მზე. აღექი ზეზე, ზარმაცო,
 გასწიო საზვერავადა.

მთვარე. (წამოვარდება გასეღებული, წაავდების მზეს თმში სედს
 და მისწევ-მოსწევს).
 არ მომეშვები, ტარტალავ,

შენ ჭორიკანა მზე-ქალა?!
 ლამ-ლამე ბოდვით, ვერ ხედავ,
 მთვარის პირ-სახე შემკრთალა?

მზე. მრ შველე, დედავ! გამხეცდა
 ჩემი ზარმაცი ძამია.
 ჩანთქმას მიპირებს თავის დას,
 როგორც რომ კაცის-ჭამია.

შზის-დედა. (ჩაერევა შკილებში და ცომის სედს დეწავს სასე-
 ზე მთვარეს).
 შენ ავაზაკო, რას ბედავ?

გადი ახლავე კარშია.
 შენ უვახშმოდაც იზვერავ;

მე როგორც გატყობ, არ გშია.
 (გამოექიდება ნიგუზიდათ და გააგდებს კარში).

მთვარე (რისხეთ უქმნებს თავს მზეს).
 არ წავალ, არა. უგზიროდ
 უგდოს ცაცა და ქვეყანაც,
 მომბეჭრდა ამდენი ზვერვა,
 აწ დავისვენებ ერთ ხანაც.

თუ საღმე შეგხვდი ცაზედა,
 ველარ გიშველის ეგ დედა;
 როგორც მარწყვს, ისე შეგყლაპავ
 მავ გაურჩების ბრალზედა.
 (მოვარე წაკა).

შზის-დედა, ერიდე, ძლიერ ერიდე
 მთვარეს ზარმაცა, თავ-ხედა,
 თუ არა, საღმე თუ შეგხვდა,
 დაგაწყევლინებს თავ-ბედა.
 ჩემთან კი შიშობ ნურა-რას,
 ველარ გაანძრევს ენასა;
 ჩემთან აწ ველარ გაბედავს
 შენს შედავებას, წყენასა.

მზე კ. რადგანაც ასე მქომაგობ,
 ამდენად იჩენ ზრუნვასა,
 უფრო გულ-დასმით გიამბობ
 კაცთა ცხოვრების ბრუნვასა.
 „სანადიროდ წასულიყვენ
 ამირან და მმანი გისი,
 ცხრა მთანი რომ გადაევლოთ,
 მეათე-კი ანგეთისი,
 მეთერთმეტე მთაზე ნახეს,
 კოშკი იდგა სიპი კლდისი,
 ამირანმა წიხლი ჩაჰკრა,
 იქ აება კარი მისი.

კოშკში შავი კუბო ნახეს,
 შიგ მის-წული უსუპისი.
 თითებსა და თითებ შუა
 წიგნი ჰქონდა ქალალდისი.
 წაიკითხა ამირანმა,

ყოველივე იცნო მისი: თეორი დევის მოკლულია,
ჯავრი ჩაჲყვა გულში მისი. ვინც იმ დევს ჩაძაღლებს,
მისი ხრმალი ალალ მისი.
მაშინ დასხდენ სამი ძმანი,
თათბირი ჰქნეს საკადრისი: თეორი დევის საძებარად
გზა აიღეს სამივ მხრისი. ამირანგობ
ამირანის მოგახსენე, ახლა მისი
ახლა გითხრა ორი ძმისი: გულ-თოიჯი ქალი ნახეს, მან ამხილათ: „უსუპ, წადი, ნახ
დედა ნახე ღმერთი მზისი.
ამირანის ამბავს გამცნევს
დღის მზვერავი ქალი მისი.“ ბადრსა უთხრა: საიქაო
მოიარე გზა-შორისი.
საიქაოს მე მყავს დედა,
მას მოჰკითხე ბაყბაყისი.
დიდი ხანი გამოვიდა, მართავდა მან
ორთავ ძმასა ვატან თვალსა,
მაგრამ ამა უილას აქეთ,
ვეღარ ვამჩნევ იმათ კვალსა.
მიწა გასკდა და ჩაჲყლაპა, თუ ავიდენ მაღლა ცასა,—
აღარ ვიცი, მაგრამ ვსწუხვარ,
სანამ ვსცნობდე მასს ამბავსა.
მზის-დედა. ჴა, მამლებიც-კი აყივლდენ,

დაიბანე ბარემ პარი.
 აწი, საღაც არის, მოვა
 ის შენი ძმა, ღამის გზირი.
 უცხო ამბებს მომიყევი,
 გაუხარდი დედაშენსა.
 იმედი მაქს, მომიყები
 ხვალ ვახშმის დროს დანარჩენსა.

მზ. ეგ ყივილი პირველია,
 მოვატყუებ ძალით თვალსა,
 თვარა თვალი უძილობით
 ალიბეჭდავს სისხლის კვალსა.
 მზის-დედა. წაიძინე, მე ვიფხიზლებ
 და მეორე ყივილზედა,
 რომ ქვეყანას ისარი ჰკრა,
 გაგალვიძებს შენი დედა.

(მზ. მაწებება და ფშვანებას ამოუშებეს. მზის-დედა გამოაძრობს
 ნების კედლიდგან, გადააქცევს ისე უსუბად).

უური გქონდა და ნაშ იცი
 ამირანის ყოვლის ფერი.
 უშველე და გაახარე:
 თუ მოძმე ხარ, გაინძერი.

უსუბა. მოწიწებით მუხლს მოვიდრეკ:
 გევედრები მზის პირ-ნაბანს,—
 დაწამებულ გულს მოვურჩენ
 მით საყვარელს ჩემს ამირანს.

მზის-დედა. გიპასუხებ შენს კითხვებზე,
 მით ავიხსნი დაბარებულს
 და ამ გვარად გაგისტუმრებ
 დამტკბარსა და დაამებულს.
 რა კიბესა ამოჰყევი,

ი) ირმის რქებს ჩაჰყევი ძირს.
 იმ ირემს რქა შეუნდრიე,
 დაყრის და სხვას ამოიყრის;
 ინავარდებს, იფორთქინებს,
 გამჩატდება, განახლდება;
 მეცხვარემ ცხვარს მატყლი მოსკრას,
 ცხვარის ფარაც მყის ადგება;
 გუთნის-დედას ასე უთხარ:
 რკინის ულელს ნუ დგამს ხარებს,
 ხის ულელში მჩატედ სწევენ:
 ბევრს დახნავს და გაახარებს;
 იმ ვაჟებსაც მოახსენე:
 მოხუც მამას ნულა რკიან,
 მაღლიანი შრომით მაშინ
 ერთსა ასად მოიმკიან. ას ან ზოგით
 რომ ჩახვიდე ირემთანაუნ ცმილები
 განთიალსა მოუთმინე. უს ცეტრუნა
 ზეცის ცვარი რომ წამოვა, ის იდა
 მას ჩათარა მოუფინე. მარჯვენა მინა
 იგი არის მზის ნაბანი, მაგრავის მინა
 იგი თვით მკვდარს ასულდგმულებს.
 გაილალე, არ დახვდე მზეს,
 სადაც არის, გახსნის თვალებსა.

(უსუპი გავა განის-კარიდგან. მოისმის მეორე კარებდეგან
 რაკუნი).

ვინა ხარ? ვინ ხარ, ვერაგო;
 უმტვრევ მზის-დედას კარებსა?!
 მთვარის-ხმა. დიდი ხანია გათენდა,
 მზე რად არ ახელს თვალებსა?
 შამლის ყივილი გახშირდა,

ულივილი შეჰქნეს ჩიტებმა,

ნელ-ნელა პირი გააღეს

ლიმილით ყვავილთ კვირტებმა.

დიდი-პატარა მზეს ელის.

„მწირველი“ უცდის ლოკვასა,

გულში რა ითხრობს ტანჯული

ქვეყნის ვარამს და ცოდვასა.

გავიდეს კარში, გაეთრეს,

ნულა მანახვებს სახესა:

მე მტანჯავს მაგის დანახვა,

როს სხვის ახარებს მნახველსა.

მზის-დედა. ადე მზე-ქალავ, სულიკო!

გელიან ცხოველ-მყოფელსა,

ენაზე ლოცვა გადმოდის იძინებული

ლოდინში არსეა ყოველსა,

მოჰვინე შუქი ქვეყანას,

აბერტყე კალთა მაღლისა,

იყავი მიმნიჭებელი

სამართალისა მართლისა.

(გამოიდგიძებს, მრავალი)

მომეცი წყალი, დედილო, იყრი იყ

გამფხიზლებელი, ცივია.

ცის ნამსა კვირტი პირს ულებს,

ცის ცუარს გაჰუცება სხივია.

(აზმორებს და იძანს პირს)

მიწყრება მთვარე ძამია,

რა მეშვეობება ქალასა?!

არ გადაკიდოს, ვმოშოშობ,

რაიმე ხათაბალასა.

მზის-დედა. ერიდე, შეილო, გარიგება: მოწინი

შენი მმა ერთობ მყრალია;

უძილარობით, მე ვიცი,

ფერ-მკრთალია და მთვრალია

მზე. (გააღებს კანის-კარს და შედგება დირეზე გასასვლელად)
მშვიდობით, დედა!

მზის დედა.

მშვიდობით!

(გააღებს კარს და შემოდგავს ფეხს მთვარე. შესდგება).

ველი ცხელ-ცხელსა მჩავსა.

მთვარე. აშოროს ღმერთმა მტერიც-კი
დიაცს ანჩხლსა და ივთა,
მეტადრე ჭორიკანასა,
ენა-ტანტალია ქალმას! ა ა ა ა
აჰკიდებს შინა და გარედ—
სულყველას ხათაბალასა.

ღმერთთა ჩარდახში ასეა,

რაღა იქნება ქვეყნადა?

სხვა რა დამართა არაბმა

ამირანს გულის მწველადა?

ამირანისა დანახება

დამწვა გულ-ღვიძლი ცოდვითა:

ბაბუ-წვერასა ჰეგავს კიდე,

ლრეს უვლის გარსა ბოდვითა.

ქვა და ხეც სტირის მის ბრალით

ჭირისუფლური მოთქმითა.

რა გმირი იყო! ქვეყანას

ავსებდა წმინდა ოქმითა.

ახალ-ახალი ამბების

მოყოლა გსურდათ სახლშია,

მე უბოდიშოდ გამაგრეთ

მშიერ-მწყურვალი კარშია.

ნახავ, შენ დაო უხათრო,
 რაც მოვა ჩვენსა თავზედა!
 გიოხოვ, რომ ამიტოდან
 არ გადმელობო გზაზედა,
 როცა გუშაგად დავსრბოლავ
 პირ-გაბაღრული ცაზედა,
 ან როცა ლამის თევათა
 რული მომიდის თვალზედა.

მიმდინარე სურათი.

შინაარსი.

ბადრიძე საიქიოში წავიდა. საჭირო იყო, რომ მურგვა
 ღაზლის ძაფის მაფის მანძილი გაეკლო, რომ პირ და პირ საიქიოში
 შესულიყო. მაგრამ რა რომ უასელოვანებოდა საიქიოს, რადაც
 სასასწაულო ამბების სმენელობდა, ხასულობდა. რომ გადაირა
 ცხრა მთა, ნიხა, რომ ერთ სოფელში სამი სარახე ჭაბი სდგას
 და სამიგეს აღაზლაზებული ცეცხლი უნთა. ორ განაპირობაში
 წეალი ასსია და შეანაში-კი არა. ნაპირადან ნაპირაში კამარა-
 საკით გადადის ახადეულარი წეალი და შეანა რომ ისკარტება
 და იწება, ერთი წერთი არ ეღვრება შიდ.—რა არის ესო?
 იკითხა. მიუტეს, რომ დრო მოვა,—ვისაც აქვს, შეძლებულიც
 ისევ იმას მისცემს და ვისაც არა,—ის ისე დაიწების და დაი-
 დაგება ამ შეძლებულებში, უკრსაც არ ათხოვებენო. გაიარა კი-
 დეკ ცხრა-მთა და ნიხა ერთ სოფელში, რომ ძალი წეს და
 მუცელშეც შეეფავენ ღვევები. იკითხა: ეს რა ამხვიარ?—ეს
 იმას ნიშნავს, რომ დრო დადგება, როცა უნცროსი უმიზროსს



ადართებულს დაცლის, წინ წაუსწორებსთ. კიდევ გადაირა მისი მიზანი მთა და იქ ხასა ერთ სოფელში: აგრეზულ ხების ტოტებში
 ლამაზ-ლამაზი, იურად-იურადი ჩიტები ფრთქიალობინ, თვალს
 იბირაგენ, გაღობენ—უკრის ბორგაგენ. თვისიერე გაღობით დამ-
 თვრალები ჩამოცვინდებას შარის ბუკირში, გამურტლებას,
 პირში მიწას იყრის.—ეს რაღას ნიშნავსთ, იკიოსა.—ეგ იმას
 ნიშნავს, რომ დრო დადგება, როცა ერთ-ბერი სულ-უკედა შე-
 სხედავად ლამაზობენ და ჰერაკიან, უკრის ათილისმებები სიტყვა-
 ბასებით და გუდში-კი უკველგვარი სიბილწე უტრიალებო და
 კიდეც ჩადენები უკველგვარ სიმდაბდეს. ამასინაში შეატანს საი-
 ქოში და ხასა, რომ ხარი აბია კალინდარში და ისე სმელია,
 ისე სმელი, რომ ძელი და კანია კიდეც. ჰერითხა ხარის: ეგ რას
 ნიშნავსა? მაუგო: ჩამკლელი ბერი მისხავს, ამომკლელი ადა-
 რო. ამოარე და მაშინ გეტებო. ჩაიარა ქავევათ და ხასა: ხარი
 აბია კლდე-ღრიანებულში და სულმოლედ გასრუსმანებულია. რომ
 ჰერითხა, რას ნიშნავს ეგო, ამასაც ისე მაუგო, როგორც პირ-
 ებდეს. და ეს ქავევოთ. ხასა, რომ ერთი დედა-კაცი მიწას
 ჭირებს და რომ ჩავაკის თორნეში, პურად იქცეა: კითხვაზე
 ამასაც ისე მაუგო ბადოს, როგორც სისებდეს. და ეს ხასა, რომ
 ქალი პერს ჭირებს და რომ ჩავაკის, მიწად იქცეა. რომ ჰერითხა,
 ეგ რა არისო, ამასაც ისე მაუგო, როგორც წინაებდეს. ახლა კი-
 დევ ხასა, რომ ცოდე-ქმარი ცელის-ტარზე წერას და ისე ესუ-
 ტებას ერთმანერთს, რომ კიდევ თავისუფალი ადგილია ამ ცე-
 ლის ტარზე დარჩენილი. მერე ხასა ცოდე-ქმარი. ესენი იწვენ
 ხარის ტესკები.—გაიწი, გაიწი, კერ დაკატიერ, უძალენები ერთ-
 მანერთს და წისძებით ამტკრევდნებ ცხვირ-ზირს. ცოდოსია
 ხასა თავისი შეიღი და გადაეხვია ელდით. მოუკრა; რაც ხასა
 და დაუკათხა, რას ნიშნავსა? შეიღი აუქსის: ის სმელი ხარი
 სიიქითს წუწები უოვილა, პატრონის უსიამოვნო და აქ კერ-
 ვენ სისჯებს იღებსთ: ბალახში აბია და კერ სჭიმსო. ის მსუ-

შენის ხრმალითა მკლავია.
როგორც ჯირკები, დაგორავს
აქ და იქ დევის თავია.
მაგრამ მაგ თეთრ დევს გაღამყა—
სამისნო—საკითხავია!
ამაოდ დავწყდით ძებნითა,—
ორივე უნახავია.
გულ-თოიკ ქალას ვეკითხეთ
მე და უსუპი ამადა.
სადაც გვირჩია, მივდივართ,
არ ვჯდებით სმად და ჭამადა.
ის ცაში და მე ქვესკნელში
ვიჩქარით საკითხავადა.
მისი რა გიოხრა, აქ მოველ
მე ასე—თავის-თავიდა.
ლაზლის მურგვისა მანძილზე
გადმოვირბინე ტყე-ველი.
ვიხილე, რისაც არ ვიყავ
მნახველი, არცა მსმენელი.

ბადრის ძე. აქეთ დასხედით ჭანდრის ქვეშ
დალლილი-დაქანცულია;
ანკარა წყაროს წყალითა
ჯერ გაიგრილე შუბლია,
მერე დაწყობით მიამბე
ნასმენი და ნახულია.
მამისა ნახვით, ბაასით
დასტკბა, დაამდა სულია!

ბადრი (გააგრიდებს შუბლის და მივდება ოვისის ძას
გვერდით ჭანდრის ქვეშ).
ვიარე და ვლიე გზები,

მეცხრე მთაზე გადავდეჭი,
ჩემს ქვეშ ჭალა გადიშალა,
ზედ სოფელი, სოფლის ხერგი.
მე ვსთქვი: აბა, საიქიოს
ალბად ახლა მივადეჭი,
თუ ველირსე, ესეც ახლა,
ჩემი ძისა ნახვას-მეთქი!
დავინახე: ღრმა მოხუცი
სამ ქვაბს უნთებს ლაზლაზ ცეცხლსა.
იქით-აქეთ წყლიანია,
შუა ქვაბში როდი ესხა.
შუა ქვაბი იდაგოდა,
ნაპირიდან ნაპირაში
ქაფი ისე მიდიოდა,
წყალი გარბის თითქო ლარში
ერთი წვეთი არ ხვდებოდა
შუა ქვაბსა დახვარტულსა,
და ვიკეთხე: რას ნიშნავს ეს?
რა შვრება ამ სასწაულსა?
მიპასუხეს: დრო დადგება,
ვისაცა აქვს, მას მისცემენ;
ვისაც არა—დაიწვება
ისე,—წვეთი არ აღირსებენ.
ჩავთიქრდი და წამოვედი.
სხვა ცხრა მთაზე გადვიშერი.
აქაც დამხვდა სხვა სოფელი,
ედვა საიქიოს ფერი.
ვნახე: მაკე ძალლი ძირს წევს,
მუცელშიდვე უყენს ლეცვი,
შავეკითხე ერთ მოხუც-კაცს:

ეს ამბავი რაა? მე ვსთქვი.
მან მომიგო: დრო დადგება,
ვერ გაარჩევ უნცროსს, უფროსს:
არ დააკლის დედას შვილი,
თხას თიკანი წინ წაუსწრობს.
გამოვჭარი ისევ ხელი,
ცხრა მთას იქით გადვიჭერი.
აქაც დამხვდა სხვა სოფელი,
ედვა საიქიოს ფერი.
ვხედავ: ხეებს მოდებიან
ჭრელა-ჭრულა რამ ჩიტები,
გალობენ და გულს ატკბობენ
საოცნებო მათი ხმები.
თვისავ ხმებით დათვრებიან,
ჩაცვიან შარის ბლვირში,
ისვრებიან სამაწანკლოდ
და იყრიან მიწას პირში!
გამიკვირდა და ვიკითხე:
ეს რა არის, რას ნიშნავს-თქვა?
—დადგება დრო, მიპასუხეს:
თან მოჰყება წვა და დაგვა!
ვინც თავის თავს ალამაზებს,
ვინც მოსტაცებს ყველას თვალებს,
ტკბილი ენით ვინც მოხიბლავს
ქვეყნის ყურს და აკანკალებს,—
ის იქმნება სალახიანა,
ქვეყნის მტერი და ორგული,
მისი ფიქრი, მისი გრძნობა
ბოროტებით თვით ორსული.
ერი-ბერი გეგონება



პატიოსნად მრჯელი-მთქმელი,
რას იყადრებს?! გამოდგება
უბატიურისა მქნელი. ზორა აკა
ეს პირები ამ სოფელში ციხესიმა
ყვავიან და სოფელს მოსწონს,
მათი საქმე აღარ მოსწონს,
არც გრძნობას და აღარც თვით გონს.
ვიარე და აქ მოვედი, საიქოს გარე
საიქიოს გარემოში. გავიხედე: ხარი ება
მწვანედ მობიბინე მოლში, ხელ ჩორებ
მაგრამ ისე ხმელი იყო, არ იმ წილ
არ მენახა არას დროში: ტყის მიმდევ
ტყავში ძევალი შეხირხლოდა,
იყო კიდევ მარტოდ ჩონჩხი!

ბადრის ძე, მაგ ხარისა ამბავს გეტყვი: მართო ლო
წუწყი იყო იმ სოფელში. კუკცომ ნი ეს მარჯვი
თავისით არ მოვიდოდა არასოდეს თვის ბოსელში.
აწვალებდა სხვას და პატრონს, —
ხან დასდევდენ, ხან სძებნიდენ,
არ ზოგავდენ, უვერს ამტვრევდენ,
მის მოხეშვას ვერ ეღირსენ.
ჯეროვანსა სასჯელს იღებს
ახლა ხარი ამ სოფელში:
კოლინდარში დაბმულია
მაგრამ ლვლერჭი უჭერს ცელში.
ცოტა ქვევით ჩამოვცილდი:
ხარი ახლა ება კლდეში.
იმისთანა მსუქანი მე
არ მენახა ჯერ ჩემს დღეში.

ბადრის მ. იმ სოფელში როცა იმ ხარს
 გაუშვებდენ საბალახოდ,
 იცოდენ, რომ თავის ძებნას
 არ გახდიდა სავალალოდ.
 სამხრობის ქამს მოვიდოდა,
 გაუყრიდა ქედს უღელში,
 სახნავს იმდენს გადუშვებდა,
 რასაც ზოგი მოელს ერთ დღეში—
 ჯეროვანსა ჯილდოს იღებს:
 თუნდა კლდეზე დაბმულია,
 მაგრამ მუდამ მაძლარია,—
 არც შია და არც სწყურია!

ბადრი. ჩამოვშორდი ცოტა ქვემოდ,
 დედა-კაცი ტალასს ჰქელდა,
 თეთრ-ფიფქ პურად იქცეოდა,
 როს თორნეში ჩააჯენდა.

ბადრის მ. იმ სოფელში, როცა იგი
 ამზადებდა ხოლმე იჯრას,
 გამვლელსა და გამომვლელსა
 გაუღებდა თვის ქოხის კარს,
 ცხელ-ცხელ ნამზადს მიართმევდა
 და ლოცავდენ მადლიან ქალს.
 ჯეროვანსა საზღაურსა

ამ სოფელში ახლა ჰკრიბავს.

ბადრი. ჩამოვშორდი. ვხედავ ერთ ქალს:
 პურს აცხობს და რომ ჩააჯენს,
 მიწის კვერად გადიქცევა
 და თვისს ჩამჯენს გულსა ატკენს.

ბადრის მ. იქ ეგ ქალი ძუნწი იყო,
 პურშავი და შეუბრალი;

მზადების დროს უსათუოდ
უნდა ჩაერაზა კარი.
ჯეროვანსა სასჯელს იღებს:
მადლი არ აქვს მის შრომასა,
აღარა აქვს დასასრული
გულის ტკენას და წყრომასა.

ბადრი. ჩავიარე კიდევ ქვევით.
ცოლ-ქმარი სწევს ცულის ტარზე,
ერთმანერთსა ჩაწმახვნიან —
ადგილია კიდევ განზე.
ბადრის ქ. იმ სოფელში ერთმანერთი
მათ უყვარდათ ისე მტკიცედ,
რომ ამ სოფლად ნეტარება
გაიხშირეს სულ ზედი-ზედ.

ბადრი. ახლა ქვევით ჩამოვედი.
ხარის ტყავზე ცოლ-ქმარი სწევს.
— გაიწიე; არ ვტევივარ, —
ორივ იქით-აქეთ იწევს.

ბადრის ქ. ეგ ცოლ-ქმარი იმ სოფელში
მძულვარობდნენ ერთმანერთსა,
ამ სოფელშიც აწვალებენ
და ურტყავენ თავში კეტსა.

ბადრი. აქ მოვედი ახლა შენთან.
ახლა მინდა შენი კოცნა.
შენი ნახვა, შეილო ჩემო,
რამ მაფიქრა, რამ მაოცნა?
შენი მძლავრი სიყვარულით
ვსძლიე კაცის სუსტ ბუნებას,
გადავშორდი ცოცხლის სამზღვარს,
სიკუდილის შიშს და მის ვნებას.

მოველ შენთან. მომიყევი
შენს ამბ-ვს, თავ-გადასავალს.
დაკარგული სული, შეილო,
მომიბრუნე მამას საწყალს!
(ეღვიათ ჩაექონება).

ბადრის ძ. სანალიროდ გადავედი,
ჩავუდექი ირემს კვალში.
დაბურულ და ხავსნარ კლდეში
უცბად კოშკი მომხედა თვალში.
კარი არსად არა ჰქონდა.
ვხედავ: ლოდს და ლოდის შუა
ამ კოშკიდან, როგორც ალი,
შუქი რაღაც გამოქმუა.
მივდექი და შევისცრიტე,—
გამიარა დანამ გულში,—
თეთრი დევი მზეთ-უნახავი
ალით სწვავდა სიყვარულში.
შევანგრიე ყორე-ლოდი
და დევს ვუპვდე ხრმალი თავში,
მაგრამ მყისვე დავიძინე,
გავეხვიე რა მის ალში.
სიზმრად მახსოვს, რაღაც ბოდვა
ამიტყდა და მომწყდა გული.
თეთრი დევის ჯავრი ჩამყვა,
ქალი მოსგან დაოუპული.
საოცარი საქმე მოხდა:
მე მოვკვდი და ქალი დარჩა.
ცხრა თვეს იქით იმანაც-კი
საიჭიოს ნახა ბალჩა.
მოვიდა და იმ ქვეყნისა

არაფერი გაეპარვის.

იმ ქვეყნისა იმ დღეს აქეთ

საიდუმლო არ აქვს არვის.

წყალს ჩახედავს. წყლის სარკეში

წუთის-სოფლის სახეს ხედავს..

იმისთანა თოიჯობას

ვინ შეიძლებს, ვინ გაბედავს?

როგორც მნახა, მიუნო, მითხრა:

მე დამითმო თურმე კუბო,

თურმე ბოლვაც გაიგონა,

ის წერილმა თქვენ გაუწყო.

ხედავ, ხედავ? ჭანდრის ძირში

ჩაჰკირკიტებს ის წყლის სარკეს.

მიდამოსა შუქასა აფენს,

გაინათებს როცა სახეს.

გრძელ თმა-კავში ტურფად ბრწყინვავს

მოჭიატე მზესავითა,

არაბი არის იმ ქვეყნად,

მზეს ებრძოდა მისავითა.

ხედავ? ხალხი გარს ეხვევა

გულის ძერით ბდგუსავითა,

ყურსა ჭიმავს გასუღრული

და უენო მუნჯსავითა.

ადგა. ხალხიც აირია, აირია აირია

გააპო და მოდის აქედ.

ხედავ? თავსა იჭერს დინჯად,

ჩაგეწოვა თვალით მწარედ.

(გამოდის გუდ-თოიავი დედა ამირანისა

და თან მოჰეკების მკვდრები).



გულ-თოიფი დედა ამირანისა. ბაღრო! მივხედი გულის ჭარბება
რომელმაც შენ ცოცხლად მოგკლა.
შენებრ ბევრს არ უფიქრია
საიქიოს ცოცხლად მოვლა.
წყლის სარკეში წავიკითხე
ამირანის წვა და დავვა,
მისი საწყლად დაბრმავება,
ცხრა მთას იქით გადაკარგვა;
უსუპის და შენი ტანჯვა,
ზე-ქვე-სკნელში მოგზავრობა.
თეთრი დევის, იმ ბაყბაყის,
რად იფიქრა დადამ შობა?!
მან მოშალა ჩემი შვება
რა ერთხელვე გადმეკიდა.
ხელმწიფეა მამა-ჩემი,
ჩემთვის იმას წაეკიდა.
მომიტაცა და ჩამკეტა,
ჰქონდა კოშკი ბუნებური.
შემაწუხა, არ დავნებდი.
გასწყვა ბარემ დევის რჯული!
პარი მივეც: თუ როგორმე
მოახერხებს, გამაცინებს,
ჩემს ნებას და უბიწობას
მხოლოდ მაშინ დაიმისებს.
ეცადა და ვერ ახერხა.
მჩეზე ფიცი ასე მქონდა:
პირის ნაბანს ჩემსას ვინაც
შეისხავდა, შემეტრფოდა.
ერთხელ ლოდს და ლოდის შუა
თავი გავჭიავ ნაპრალიდგან

და ნაბანი ჩემი პირის
გადავუშვი სიმალლიდგან.
ძირსა კაცი თურმე იდგა,
მიბჯენოდა სალსა კლდესა;
წინ ისარი გაეწვადა,
არ ეკბინა რამე მხეცსა.
მძინარს წყალი გადაესხა,
გაელვიძა, დაიყვირა.
აი, სწორედ მაშინ ჩემი
უბიწობი გაიწირა.
ფიცი მქონდა, თმა გადავუშვი,
თმით ავზიდე კაცი შინა,
მასთან ტრტობამ საიმედოდ
ამირანი გამიჩინა.
მისმა ყოლამ ამამჩატა: მშენ მიწა
გამიკვირდა, გამეცინა.
მაშინ უნდა მომკვდარვიყავ,
კაცმა კუბო მომირბინა.
დევს ვუთხარი: გავიცინე,
ვერ გავტეხე ენა-პირი
და უსუპის ძმის-წულმაც-კი
ნახა ჩემი გასაჭირი.
დავფეხმიმდი დევისაგან,
გულ-თოიჯი ქალი დამრჩა.
დევის ნიჭი მეც მომეცხო
და ამ ჯავრმა სულ დამმარხა.
ქალის შობას გადავყევი,
წამოვედი ამ სოფელში,—
ამირანის იმედი მაქვს,
გამიტეხავს იმ დევს წელში!

Ի՞նձու սպան. օմ կո՛մք ցարձա
Տաճաշ ոյս հիմո ծոնա,
Տապարելմա Տաճաշ Շենմա
Ժյմ Տամութմուճ Ծառոնա,
Վերևած Իշոյ տղտրո Ըցո.
Ովզը Եածա հիմսա յօլուս.
Առաստյերմո Մոհեցո
Ու Ճա Ճավեցէ Յըրշա Ցրալուս.
Ծոխուլո այշ ծցըրո օմ կո՛մք,
Ոյ Ճոշուո օ՛չոյց Ցրտենուած;
Խոսեամո Ճա Տոխուլմո
Ալուս ՄՇԵցին Ըցո Եմորած.
Տածրտենուա օջո Ալո
Մուրուսաշա Ճա Թոյցուտցոնա.
Մամոն Մենմա Ժյմ մո՛Մոյցուա—
Հիմո ամաս Թոյցոնա,—
Մյ Թոմոյլացու Ըցուելու,
Հիմուուս Թոյցուա, Ըցուոնա.
Ծոյ Խոժ օյց Եասմա Ալուս
Ըցո Ճասշա, Ճաա՛յցոնա,
Ծոյ Եռա Ճա Թոյցուա Մոյցուա
Առ օյցոյրոս Առացոնա!

Սյու. ցիկինդամյա
(Գասարուլո օյնենա)

პროგრამა

ეთნოგრაფიულ და იურიდიულ ცენტრის
 შესახრებად.

(დასასრული *).

IX

19. როგორა ჰყავს ხალხს წარმოდგენილი ღვთის-მშობელი?
20. რა სახით გამოეცხადება ხოლმე იგი ხალხს?
21. ღვთის-მშობლის ქვეყნად ცხოვრების შესახებ დარჩენილა რამ თქმულება?
22. რა თქმულებაა მის საკვირველ-მოქმედებაზე?
23. ხალხში არსებობს ამ გვარი თხზულებანი: „ღვთის მშობლის ძილი“, „ტანჯულთა ხილვა ღვთის-მშობლის მიერ“ და სხვ... რა მნიშვნელობა აქვთ მათი წარმოადგინეთ მათი შეუცვლელი ასლი ან თვითდედნები.
24. რა ზეპირ-გარდმოცემა დარჩენილა ღვთის მშობლის დაბადებაზე, ქვეყნად ცხოვრებაზე, მიცვალებაზე?
25. რა შეხედულობა და თქმულობა არსებობს წმინდანებზე? (პეტრე, პავლე, იოანნე ღვთის მეტყველი, გიორგი, ელია, მარიამი, ბარბარე, ნინო, სირიელი მამები და სხვ.)
26. რომელი კერპები დარჩენილან ხალხის ხსოვნაში? ჩამოთვალეთ მათი სახელები.

*) იხ. „კრებული“ № IX. 1899 წ.



27. რა თქმულება დარჩენილა ბედზე, ჭირზე, უბედულობის
წამზედ და სხვა?..
28. ღმერთები სადა სცხოვრობენ?
29. როგორა ჰყავს ხალხს წარმოდგენილი ანგელოზები,
მათი ჩამომავლობა?
30. მათი რიცხვი მატულობს თუ უცვლელია?
31. ანგელოზთ შორის არსებობს განსხვავება თუ არა?
რითი განსხვავდებიან ერთმანერთისაგან? სახელებით?
ძალით? გარეგან შეხედულობით?
32. წლოვანობით და სქესით ხომ არ განიჩევიან ერთ-
მანერისაგან?
33. ანგელოზი უნახავს ვისმე? რა ნაირია?
34. ძველი ამბავი დარჩენილა რამ ანგელოზის ქვეყნად
ცხოვრებაზე, როცა იგი ინანიებდა თავის ურჩობას
ლვთაების წინაშე?
35. ანგელოზები ორ დასად ხომ არ იყოფიან: კეთი-
ლი და ბოროტი?
36. გავრცელებულია თუ არა კულტი (თაყვანის ცემა)
კეთილის და ბოროტის ლვთაებისა, ან ორივეთა
ერთად.
37. როგორ არიან დახასიათებულნი: უმაღლესი მსაჯუ-
ლი, სხვა ღმერთები და სულნი, —ლოცვებში, —შე-
თქმაში, დანაესვაში?
38. ფიცში კეთილ სულს ან მავნეს ხომ არ მოიწოდე-
ბენ ხოლმე?
39. როგორ იფიცავს ხალხი სხვა და სხვა შემთხვევაში?
40. რომელ სიტყვებსა აქვთ მეტი ძალა და რომელს
ნაკლები?
41. ფიცის გატეხას რა მოჰყვება ხალხის აზრით?
42. რა ნაირად ჰყავს წარმოდგენილი ხალხს კეჯილნი
სულნი და მავნენი? (ტარტაროზები და სხვა.)



43. რითი განირჩევიან ერთმანერთისაგან უმთავრესად?
44. რა დამოკიდებლობა აქვთ მათ ერთმანეთ შორის და ადამიანებთან?
45. საიდგან წარმოსდგა მავნე სული?
46. რა სახელები ჰქვიან?
47. ეშმაკებს შორის არის უფროს-უმცროსობა? ვინ არის ყველაზე უფროსი?
48. რა განსხვავება-და დამოკიდებულობაა ერთგვარ მავნეთა შორის? (ქაჯი, ალი, ეშმაკი, სატანა და სხვა...)
49. კოლ-შვილი იციან ეშმაკებმა?
50. მრავლდებიან თუ არა?
51. მტვრის კორიანტელის ატეხას ეშმაკების ფერხულს ხომ არ აპრალებენ?
52. ამ კორიანტელზე ხომ არაფერი იცის ერმა?
53. ხომ არ არსებობს თქმულობა, ვითომც ქარიშხალში რომ კაცმა ლაჯებ შუა გაჩვრეტილი ნაფოტი დაიჭიროს და შიგ ჩაიხედოს, ეშმაკს დაინახავს?
54. დედაკაცთან ხომ არ შეკავშირდებიან ხოლმე მავნენი?
55. რა გვარი შვილები მოსდევენ ამ კავშირს?
56. გველეშაპად ხომ არ მოევლინებიან ხოლმე ეშმაკები დედაკაცებს?
57. ეშმაკები მოუნათლავ ბავშვებს ხომ არ იტაცებენ ან თავიანთ შვილებზე არა სცვლიან?
58. სადა სცხოვრობენ ეშმაკები? რას აკეთებენ?
59. როდის ან რად მოდიან ქვეყნად? რა სახით დაირებიან?
60. შავ ძალლის ან კატის სახით ხომ არ გამოცხადდება ხოლმე ეშმაკი?
61. ამ გვარ ცხოველებს თავისუფლად ინახავენ სახლში?



- ჭექა-ჭუხილის დროს ხომ არ ერეკებიან კარში? 62.
- ჯვარედინ გზებზე დახვედრა ხომ არ უყვართ ეშ-
მაკებს? ამ მიზეზით ხომ არა სდგამენ ამ აღგილებ-
ზე ჯვრებს?
63. დაუხურავ წყლიან ჭურჭელში ხომ არ იცის ეშ-
მაკმა ჩაძრომა?
64. მთქნარების დროს ხომ არ უძვრება აღამიანს პირ-
ში, უკეთუ პირჯვარი არ გამოისახა?
65. უწამწამო კაცი ეშმაკად ხომ არ მიაჩნიათ?
66. იმ აღამიანში ხომ არ იმალება ეშმაკი, რომელიც
პირჯვარს არ იწერს ჭექა-ჭუხილის დროს?
67. ეშმაკი ხომ არავის უნახავს? სადა? რა დროს? რა-
ნირად?
68. რა გვარად აცდენს მაცდური აღამიანს და რა ვნება.
შეუძლიან მისი?
69. არსებობს რწმუნება, ვითომც შეიძლებოდეს ეშმაკ-
თან რამე ხელშეკრულება? რა ნაირი?
70. ამ გვარი ხელშეკრულობა სისხლით ხომ არ იწერება?
71. რა ამბავი დარჩენილა ამ ნაირ ხელშეკრულობაზე?
72. ზოგს ხომ არ მიაჩნია სიტყვა „ეშმაკი“-ს თქმა ცო-
დვად და სხვა სიტყვას ხომ არ ხშარობს მის მაგიერ?
73. რა შედეგი მოსდევს მშობლების კრულვა-წყევას:
„ჯანაბა-ჯოჯოხეთამდის გზა გქონდეს“ და სხვა?
მავნე ხომ არ ეპატრონება ამის შემდეგ ბავშვებ?
74. ღვინო და თამბაქო ეშმაკის მოგონილი ხომ არ არის?
75. რა დარჩენილა ამბად ამის შესახებ?
76. ხალხში დარჩენილა რწმენა განსაკუთრებითი დანი-
შნულების ანგელოზებზე?
77. ყველა კაცსა ჰყავს მფარველი ანგელოზი?
78. რა მნიშვნელობა აქვს ამ ანგელოზს?

79. სჯერათ, რომ მფარველი ანგელოზი იმყოფება ადა-
მიანის მარჯვენა მხარეზე, მავნე-კი მარცხნივ?
80. ცოდო ხომ არ არის ამის გამო მარჯვნივ გადა-
ფურთხება?
81. ადამიანი თუ სკოდებს მფარველი ანგელოზი ხომ
არ იფრქვევს ცრემლებს? თუ კეთილ-გონიერად
იქცევა ხომ არ სიამოვნობს?
82. სწამთ ალი? სახლის ანგელოზი?
83. რა იდგილს იმყოფება იგი სახლში?
84. ოჯახს შველის რასმე თუ ავნებს?
85. სახლის ანგელოზს (ალს) სხვა რამ სახელს ხომ არ
უწოდებენ? სახლის პატრონს ხომ არ ეძახიან?
86. როგორია ალი (ჭიმქა)?
87. ვისმე უნახავს ალი, ჭიმქა, მაჯლაჯუნა? რა ნაირია?
88. ყველა სახლშია ალი, მაჯლაჯუნა?
89. ახალ სახლში გადასვლისას ხომ არ იწვევენ ალს,
მაჯლაჯუნას? რა ნაირად, რა სიტყვებით?
90. როგორ იქცევა ალი, მაჯლაჯუნა თუ სახლი და
პატრონი მოეწონა, ან თუ არ მოეწონა?
91. ჭიმქას უყვარს ხუმრობა? რა ნაირად?
92. ადამიანებს ხომ არ ახრჩობს მაჯლაჯუნა, თუ სძულს
ვინმე?
93. საშუალება არის რამე მის თავიდგან ასეცილებლად?
94. ალი, ჭიმქა ბავშვებს ხომ არ იპარავს?
95. ცხენების გაწვრთნა-გახედნა ხომ არ იცის ღამ-ღა-
მობით?
96. ალი ხომ არ აწუბებს ღამე ცხენს? ძუა-ფაფარს ხომ
არ უწინავს? რა საშუალებას ხმარობენ, რომ ალმა
არ შეაწუხოს პირუტყვი?
97. ხალხსა სწამს ტყის-მავნე სულები (ტყის კაცი, ჭავი)?

98. რა სახისაა ტყის კაცი? ქაჯი?
99. საიდგან გაჩნდა? როგორ?
100. რა თქმულება დარჩენილა მის შესახებ?
101. სადა სცხოვრობენ ქაჯები? ყოველ ტყეში იმყოფებიან? გამუდმებით იქ არიან?
102. საშიშოა ქაჯის გამო ტყეში დარჩენა?
103. გზას ხომ არ შეუკვრენ ხოლმე ქაჯები მგზავრებს? როგორ?
104. რა ლონისძიებას ხმარობენ ამ შემთხვევაში გზის გასვნებად?
105. ქაჯებმა იციან ღიტინი? ხომ არავინ მოუკლავთ ტყეში ღიტინით?
106. ქაჯები ხომ არ მიუსევენ ხოლმე ცხვრის ფარას მგლებს?
107. სნეულად ხომ არ ჩავარდება, ვინც ქაჯის ნაფეხურზე გაივლის?
108. ამ სენისაგან როგორ იკურნება. ადამიანი? პურმარილს ხომ არა სტოვებს ტყეში, ან სხვა საშუალებას რასა ხმარობს?
109. ტყის მავნე სულებს აქვთ სახლი? იციან ცოლშვილი?
110. ვაეგძნა ხომ არ იტაცებენ ქმრებად, ან მოუნათლავ ბავშვებს?
111. რა საშუალებით შეიძლება (ალის) ქაჯის გამოხმობა?
112. შესაძლოა რაიმე მიზნით ალთან ხელშეკრულობა?
113. სწამთ ზღვის მეფე? წყლის ქაჯი?
114. წყლის სახელმწიფოზე და მეფეზე რა დარჩენილა ამბად?
115. რა სახისანი არიან წყლის სულები?
116. როგორ გაჩნდნენ?

117. წყლის მავნე უნახავს ვისმე? როგორია?
118. ცოლ-შვილი ჰყავს?
119. წყლის მავნე ცოლად აღს ხომ არ ირთავს, ან წყალში დამხრჩალს, ან მშობლისაგან დაწყევლილს ქალს?
120. რა დამოკიდებლობაა წყლის სულსა და დამხრჩალთ შორის?
121. საშიში ხომ არ არის ბანაობა, თუ ჯვარი არა აქვს აღამიანს ცელზე? მზის ჩასვლისას ერიდებიან ბანაობას? მავნესი ხომ არ ეშინიანთ?
122. საღ სცხოვრებენ წყლის მავნე სულნი?
123. ჭობებში ხომ არ სცხოვრებენ ან სხვა ადგილებში?
124. დიდ ჭობებთან ლამით გავლა საშიშია?
125. რას აკეთებენ წყლის სულები? რა დამოკიდებულობა აქვთ აღამიანებთან?
126. რითი შეძლება მათი გულის მოვება?
127. ხომ არ არსებობს შეხედულობა, ვითომ მეწისქვილე, საჭიროა თილისმა იყოს და მეგობარი წყლის სულებისა, თუ სურს კარგად მიმდინარეობდეს წისქილის საქმე?
128. წისქილის აშენების დროს ქაჯებს ზვარაქს ხომ არ პირდებიან, რომელიც მათ თავისთვის მიიქვთ?
129. მეწისქვილენი ხომ არ ისკრიან წყალში წყლის ეშ-მაკებისთვის პარაწა ცხოველებს, ან სხვა რასმეს ძლინად?
130. ფუტკრის მოშენებას ხელს ხომ არ უშლიან წყლის მავნე სულები? თაფლს ან სანოელს ხომ არ ისვრიან მეფუტკრენი წყალში?
131. წყლის გადმოვარდნას და წალექის მავნეთ ხომ არ აბრალებენ?



- X 132. თევზის ბადეში გაბმა იმათი უნარი ხომ არათობის? ბადეს ისინი ხომ არ ჰგლეჯენ?
133. მეთევზენი აგდებენ წყალში პურს, ან ცხოველს, რათა ბევრი თევზი მოჰყვეს ბადეს?
134. წყლის უფროს ეშმაკის გულის მოსაგებად ხომ არ ანთავისუფლებენ ცოტაოდენ დაჭრილ თევზებს?
135. თევზზედ შეჯდომა ხომ არ იცის წყლის მავნემ? რომელ თევზე?
136. ზოგ-ზოგი თევზების ჭამა ცოდვად ხომ არ ითვლება? (ლოქოს თავი მაგალ.) რა მიზეზით?
137. ხალხის აზრით ავადმყოფობის მიზეზი ეშმაკი ხომ არ არის?
138. სხვა-და-სხვა ავად-მყოფობა ეშმაკებისაგან ხომ არ დაიარება-ქვეყნად? (ყვავილი, წითელა, ქუნთრუშა).
139. რა მიზეზით და როდის უძვრება ეშმაკი აღაშიანს პირში?
140. ქადაგი ეშმაკისაგან გაფუჭებულად ხომ არ მიაჩნიათ?
141. მაღნებს ეშმაკები ეპატრონებიან?
142. რა ჰქვიან ამ გვარ ეშმაქს?
143. მაღნის ამოღების დროს რა წესს ასრულებენ, ესე იგი, რას ამბობენ, რას აკეთებენ?
144. ძლვენს უკეთებენ ეშმაქს მაღნის პოვნის შემდეგ? როგორ, რა წესით?
145. ხომ არა სწამს ხალხს, ვითომ საქმარისი იყოს მაღნის ალაგას მამლის თავი დასტოვო, რათა აღვილად წამოილო დოვლათი?
146. რა თქმულებანი დარჩენილა მაღნებზე? მათ აღმოჩენაზე?
147. სხვა რა მავნე სულები სწამს ხალხს? ჩამოთვალეთ სახელები?



148. რა თვისებისანი არიან? რას აკეთებენ? როგორია
სცხოვრობენ?
149. მავნე სულების სურათებს ამზადებენ თუ არა?
150. კერპები ყველა სახლებში ხომ არ არის?
151. ხალხის შეხედულობა სარწმუნოებაზე გამოიხატება
გარეგნულად ლოცვა-თაცვანის ცემაში?
152. სად ინახვენ კერპებს?
153. ვინ ასრულებს ლოცვებს და, საზოგადოდ, ყველა
წეს-წყობილებას? რა სახელს უწოდებენ ამ აღა-
მიანს?
154. რა ნაირად ეპყრობა მას ხალხი?
155. ირჩევენ ამ პირებს თუ შთამომავლობით გადადის ეს
თანამდებობა უფროსიდგან უმცროსზე?
156. არსებობს წაწლობა, ანუ დედათა და მამათა სულიე-
რი დაახლოვება?
157. ძლვნის მრტანა იციან?
158. რა ლოცვებს კითხულობენ ამ დროს?
159. ხატები ღმერთებად მიაჩიათ? რა აზრისანი არიან
მათ შესახებ?
160. რაგვარ ხატებს ინახავენ ოჯახში?
161. რა ადგილს ჰქიდებენ? როგორ? რითი ალამა-
ზებენ?
162. რომელი ხატები უფრო მეტადა სწამო?
163. რომელ ხატით ჰლოცავენ ჯვარის-წერის დროს?
164. ხომ არავის გამოსცხადებია ხატები? რომელნი? რა
დარჩენილა ამბად?
165. არსებობენ საკვირველ-მომქმედი ხატები? სად არიან?
რა დარჩენილა ამბად?
166. ცეცხლის გაჩენის დროს უპირველეს ხატების გა-
დარჩენას ხომ არ ცდილობენ?



167. Այլ կերպով գար մեր եռմ առ դասից եաւո պատճենածու հասային օրածակ, ան յարու პորդաձոր եռմ առ լոյնուրացու րում յարու հայարացը?
168. Խոցու եաւո սայուրազելլ-մռյմելցեծաս եռմ առ ոիցն պատճենածու գահենու ջրուս? մացալ. լզունս-մ՛ռծծունս?
169. Սեցա ճա և սեցա սնյուլցեծա-օցալմուտունա՞ն սեցա-ճա-և սեցա եաւոցն եռմ առ մոմարտացեն եռլմյ լոռուրութ? (Մզու լոյնուրացն ջրուս յիշություն ճածալցեծաս ճա և սեցա).
170. Եաւուն մոհու հայարածնա լոյնուրացն մոմասթացեցելուա?
171. Սաճ ասցենցեցն եաւուն ճա հա մուսաթրցեծութ?
172. Հաս լոնցեցն ան լոյնուրութ մաս?
173. Կոռացա եռմ առ արու ոյքեցն մոլուն ոյնու գամբերա, սակա եաւուն ասցենցո՞ւն?
174. Կծոլու եռմ առ դասից լոյնուրութ եաւուս, զոնուրածա Ծյուզուլու այցարածա?
175. Սթամս եալուս, րում սակարա՞ն սայուրուն ուսա- տուուց յ՛մայուն նախաւո?
176. յ՛մայուն և սյուրատս եռմ առ անունցեցն ճա հա մոննութ?
177. Եռմ արացու ճասուցացն յ՛մայունուն սանտուրուն? Հա ճարհենուրու ամեալ?
178. Հա մնունցելունա օյզու պայլուս չարս?
179. Օմու ճակարնցաս լոյնուրացն եռմ առ մուսուցցուս?
180. Չարեցն գալուրա մոլութունուա? Հա մնունցելունա օյզու?
181. Չարեցն գալուրա մոլութունուա? Հա մնունցելունա օյզու?
182. Ինյուու մ՛ռծծուարուն ջրուս ալսազլուս յարեցն եռմ առ գալութինցեցն եռլմյ յկյլցեսուն?
183. Տացու Մյելինուրացն եռլմյ յկյլցեսուս?
184. Հողուր Սթամուն սայլուզ մենցերալուս Մյելինուրա?
185. Յոն ճակյլուց եռլմյ մենցերալուս? Հողուր ան- դոլցեցն?

186. რა მნიშვნელობა აქვს ჯვარის წერის სანთელი? აღდგომისას და სხვებს?
187. ცეცხლის გაჩენას ან ჭექა-ქუხილის დროს ხომ არ ანთებენ ამ სანთლებს? ან გაძნელებულ მშობიარობის დროს?
188. იციან თუ არა დიდ ოთხშაბათს ან სხვა დროს ცეცხლის დანთება და შიგ გადახტომა?
189. ჭიაკოკონას (ჭიაკოკოლის) ნაცარს ხომ არ ინანავენ სამკურნალო მიზნით?
190. კატას და კუდიანს როგორ უყურებენ ჭიაკოკონობის საღამოს?
191. ჯადოს მოსაშორებლად რა საშუალება იციან?
192. კუდიანის მავნე ძალის ასაცილებლად რას ხმარობენ?
193. მკითხაობა როგორ იციან?
194. აღთქმას სდებენ, ამა და ამ სანთელს დაგინთებ, თუ საქმე კეთილდად ამისრულდათ?
195. თემობა ან საზოგადოება საერთო ზეარაკს ან სანთელს ხომ არ შესწირავს ხოლმე?
196. საკმელს აქვს საკვირველ მოქმედი ძალა? რა ნაირი?
197. ეშმაკს ეკავრება საკმელის სუნი? მიურბის მის სუნს?
198. იციან თუ არა ღამისთვის ხატის კარს?
199. რა სამზადისით და როგორ ატარებენ ამ ღამეს?
200. საკმელს სენის გასაკურნავად ხომ არ ხმარობენ? რა ავადმყოფობაში?
201. სწამს ხალხს, რომ აიაზმის წყალი არასოდეს სრუტება? ჰკურნავს თვალის სნეულებას? სდევნის ბოროტ სულს?
202. მონადირენი აიაზმის წყლით ხომ არ რეცხენ თოფა, ვითომ ნადირს ალარ ისცდეს ტყვიათ?



203. ჯაჭვის ტარება ხომ არ იციან ზურგის სიშეაგრისათვის?
204. ხატის კარს ხომ არ არის დაცული ქვის კვერცხი თვალებზე მოსასმელად?
205. ზარის ჩამოკვრას რა მნიშვნელობა აქვს?
206. პირველ ჩამოკვრის შემდეგ იმიტომ ხომ არ ისვენებს მეზარე, რომ ეშმაკებმა მოასწრონ გაპარვა?
207. სეტყვის ღროს ხომ არ იციან ზარის რეკა? რა მიზნით?
208. ზარის გრძელვი ილდგომა დღეს ივალმყოფობას ას-ცილდება თუ არა?
209. ზარის თოკის ნაწყვეტს ქალები თმაში ხომ არ ჩაიწვნენ ხოლმე? რა მიზნით?
210. კიდევ რა წარმოდგენაა დაკავშირებული ზართან?
211. რომელი საღვთო წიგნები უფრო გავრცელებულია საკითხავად?
212. ძველის და ახალ აღთქმის ამბები ბევრმა იცის?
213. ძველი აღთქმის კითხვა ცოდვა ხომ არ არის?
214. ვინც მთელ დაბადებას წაიკითხავს, რაიმე თვისებას ხომ არ იძენს?
215. დავითიანი გავრცელებულია ხალხში?
216. დავითიანზე ხომ არა მკითხაობენ?
217. არის ხალხში ხელნაწერი აპოკრიფები (წიგნები, რომელნიც არ არიან შეწყნარებულნი ეკკლესიისა-გან)? რა და რა?
218. რომელი მათგანი უფრო გავრცელებულია? უყვართ ეს წიგნები?
219. რა ავგაროზები, გულზედ სატარებელი ლოცვები იცის ხალხმა?
220. ძვალს რასმე ხომ არ ატარებენ გულის ყურისათვის,

ան տշալլ-ճայրառնես անպացնած?

221. Շեսապահեցնալու ան Շեսամշղղեցնալու հաև եմարոնցն?
222. Ի՞ն գանեսեցացնա լոռպատա դա Շելլուզու Շոյա?
223. Ճայրնու Շեյմնա-Ըածնացնանց Ի՞ն տվմուլոնն Ըարհի-նոլու?
224. Ճայրնու Ըածնամնեց, Ըածնակունքնեց Ի՞ն ուրուն?
225. Չո՞ն Շեյմնա Սամպառու? Կեռպարու, Մույնարենո, Ֆայ-րո, Բնատոնն?
226. Ի՞ն գամրացնա Հորովունցնեց Օդամունցն?
227. Սարգան դա Ի՞ն գամրացնա Օդունունցնեց Սեպա դա Սեպա յինն դա յենն?
228. Չո՞ն Աթազուն Օդամունս լուպարակու?
229. Հորովունցն Օդամունցն?
230. Հորովունցն Ենանց Ելապարակունցնեց Երտմանցունցն?
231. Սակլուս օցնա, ուրալուս գակուտչնա դա Եմարենա, Եբնա-տյեպա, Քանտ-Սապմլուս Շեյրվա դա Սեպա. Չո՞ն Աթ-ազուն Օդամունս?
232. Սոծորույց Սարգան Բարմուսգա Ճայրնած?
233. Ըարհինուն Ի՞ն Կուպարու Սուսիուն-Սոմրունցնեց, ոյ-րուս Սալունցնեց?
234. Ի՞ն գանուրիունցն Հորովունցն Օդամունն դա Հորու-թուցն օելոնցնունցն?
235. Ի՞ն Ըամոյունցնա Հյունդատ Ըմերտուն դա Երտ-մանցունցն?
236. Ի՞ն Կուպունցնա Մոեցա Սամպառունցն (Ճայրնոյրենցնեց) դա Ի՞ն Կուպունցնա Շեյունունցն օցու Մոմազունցն?

237. როდემდე გაგრძელდება წუთი-სოფელი?
238. როგორ აქვს ხალხს წარმოდგენილი ცა?
239. რა რწმუნებანი არსებობენ მის შესახებ? ცა იხსნება როდისმე? ვინ პხედავს ცის გახსნას? სჩანს რამე? რას ამბობენ ამ უროს?
240. რისგან შესდგება ცა? სად იწყება და სად თავდება? რა იმყოფება ცაში? შორს არის დედამიწიდგან? რა მანძილზეა?
241. ცის გასაღები ვის ხელშია?
242. ვინ აღებს ცის კარებს წვიმის მოსვლის დროს და გამოდარებისას?
243. რა თქმულობა არსებობს ვარსკვლავებზე? მზის დაბნელებაზე, მზის ამოსვლა-ჩასვლაზე, ღრუბლებზე, ცისარტყელაზე, მთვარეზე და მზეზე, ჩრდილებზე, რომელიც ამ უკანასკნელებზე სჩანს და საერთოდ ცის მნათობებზე?
244. ჩა სახელებს უწოდებს ხალხი სხვა და სხვა ქვეყნის კუთხეებს? საიდგან შესდგენ ეს სახელები?
245. საით მიურინავენ ზამთრობით ფრინველნი? რა ჰქვიანა ამ ალაგს?
246. რა გავლენა აქვთ მნათობთ კაცის ბედ-ილბალზე, კხოვრებაზე და მიწის მოსავალზე?
247. რა არაკები დარჩენილა ცის მნათობებზე?
248. როგორ ესმის და წარმოუდგენია ხალხს მოვლენანი: ჭექა-ჭუხილი, ჯარი, წვიმა, ყინვა, სეტყვა, ჯანყი, და ნაში?
249. რა რწმუნებანი დაფუძნებულიან ამ მოვლენებზე?
250. შეიძლება გაქრეს მეხისაგან გაჩენილი ცეცხლი? ჩა არის მეხი? რა თქმულობა დარჩენილა მის შესახებ?

IX



ენა, ანბანი, სეღუგნებანი.

1. თუ რომელიმე ერის შესახებ ცნობების შემკრებს არ შეეძლება შეისწავლოს კარგად მისი ენა, სასარ-გებლო ცნობებს, მაინც მოგვცემს, თუ მიიღებს მხედველობაში შემდეგ პირობებს:

ა) ჩასწეროს სიტყვები და ფრაზები სწორე ტრანსკრიპციით, თუ ეს ენა ეკუთვნის იმ ენათა რიცხვს, რომელთათვის არსებობს ტრანსკრიპცია.

ბ) თუ ენა ნაკლებ ცნობილია, იხმაროს ქარ-თული ასოები და თუ ისინი არა ჰქმარიან რომე-ლიმე ხმების გამოსახატად, მაშინ დაუმატოს მათ სხვა ნიშნებიც, მხოლოდ ახსნას კი, როგორ გამო-ითქმიან.

2. ყურადღება უნდა მიექცეს ენის ლექსიკონს და გრა-მმატიკას.

ა) უნდა შედგენილ იყვეს სია ხშირად სახმარე-ბელ სიტყვებისა, მაგ. 1) ოჯახის წევრების სახელე-ბისა, 2) ცხოველების სახელებისა, 3) მცენარეები-სა, 4) ბუნების მოვლენათა, 5) სახლის იაწილები-სა, ია რალისა, ავეჯისა, ტანთ-საცმელისა, 6) სია ზედ-შესრულ სახელებისა, 7) რიცხვითი სახელები-სა, 8) ნაცვალ სახელებისა, 9) ზოგიერთ ზმნებისა, 10) ზმნის ზედათა 11) თანდებულთა, 12) კავში-რებისა, 13) შორის-დებულთა.

ბ) უნდა ჩაწერილ იყვეს რამდენიმე წინადადება, რომლებიც მოიცემიან მაგალითებს კანკლედუ-ბისა და მიმოხვრისას; უფრო უკეთესი იქნება თუ ჩასწერთ პატარა მოთხრობას გრამმატიკულ ფორ-



მების აღსნით; ზმებთან ერთად უჩვენეთ მათთვისგან
ნუსაზღვრელი ფორმა (ინფინიტივი), აწყო დრო,
მყობალი და წარსული.

თუ ცნობების შემკრებმა კარგად იცის ხალხის
ენა, შეუძლიან ყურადღება მიაქციოს უფრო რთულ,
სპეციალურ კითხვებსაც:

3. რომელ ცნობილ ენათა ჯგუფს ეკუთვნის ამ ერის
ენა?
4. აქვს თუ არა ამ ენას სხვა და სხვა კილოები? რამ-
დენი და როგორები.
5. არსებობს თუ არა კერძო ენა ბავშვებისა, მწყებსე-
ბისა, მონადირეებისა, ქურდებისა და სხვ.?
6. რა სიტყვებს ჰქმარობენ საქონლის დასაძახებლად,
გასაჩეკად, დასაყენებლად და სხვ.?
7. აქვთ რამე ნიშნები წერისთვის და თვლისთვის?
8. ხომ არ ხმარობენ რამე ნიშნებს წერა-კითხვის უკოდ-
ნელნი?
9. როგორ ნიშანს, დამღას უსვამენ თავიანთ საკუთ-
რებას (ავეჯს, საქონელს, მამულს)?
10. აქვს თუ არა ოჯახს ამისთანა მუდმივი საკუთარი
ნიშანი? თუ აქვს, რა მოსდის ამ ნიშანს, როცა
ოჯახი იყოფა?
11. არის თუ არა გავრცელებული ხალხში მხატვრობა,
ჩუქურთმის მოჭრა, ქანდაკება და სხვა ხელოვნე-
ბანი?

X

სასალსო სიტუკიერება.

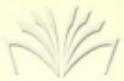
1. რა გვარი ნაწარმოებნი სახალხო სიტუკიერებისა არიან გავრცელებულნი ერში?

შენია შენა: ზოგიერთი ნაწარმოებნი სახალხო სიტუკიერებისა მოხსენებული იყვნენ ზემოდ სხვა და სხვა ჩვეულებათა და წესების აღწერის პროგრამისათან ერთად. სასურველია, რომ ლექსები, სიმღერები, რომელთაც ხმარობენ სხვა და სხვა შემთხვევების დროს (მაგ. ქორწილში, მკაში, რთველში და სხვა). ჩართულნი იყვნენ თვით ჩვეულებათა და წესების აღწერაში თავ-თავის ადგილს. თუ რომ შემკრები ისურვებს მხოლოდ ტექსტების ჩაწერას წესების აღუშერავად, შეუძლიან იხელიძლვანელოს მათ რიგზედ ჩასაწერად ქვემოდ მოყვანილ კითხვებით.

2. აქვთ თუ არა ლექსები და თქმულებანი გმირებზედ, დევებზედ?
3. ისტორიული გარემოცემანი?
4. ადგილობრივი ლეგენდები?
5. ახსოვთ რაზე ადგილობრივ მიღვაწეებზე, არის რამე ამბები მათ შესახებ, თუნდაც არა ისტორიულის სინამდვილისა?
6. იციან ზღაპრები ადამიანებზედ?
7. ცხოველებზედ (მხეცებზედ, ფრინველებზედ, მწერებზედ), აგრეთვე ფანტასიურ არსებებზე, გველეშაპებზედ და სხვა?
8. რა შელოცვას ხმარობენ?
9. არსებობენ თუ არა ხალხური ლოცვები და საგალობლები?



10. როგორ სასულიერო და მცნებითი შინაარსის უძრავი მდგრადი და გლობუსი?
11. არის ხალხში გავრცელებული ისტორიული ლექსები და სიმღერები?
12. სალირიკო ლექსები?
13. რა სიმღერებს მღერიან უქმეებში და სხვა და სხვა სარწმუნოებრივ წესების აღსრულების დროს?
14. მღერიან რამე სიმღერებს ბავშვის დაბადების დროს? ნანას?
15. აქვთ სიმღერები საკუთრივ ქორწილში სამღერად?
16. დამარხვის დროს და ქელებში?
17. სიმღერები სხვა და სხვა თამაშობის დროს?
18. სამხედრო სიმღერები?
19. სიმღერები საქეიფო, ლოთური?
20. რა სიმღერები აქვთ კიდევ ცხოვრების სხვა შემთხვევაში და სხვა-და-სხვა წლიურ სამუშაოების დროს?
21. იყიან სიმღერები ან ლექსები დაცინვითი (სატირო ული და სასაცილო (ჰუმორისტული) შინაარსისა?
22. შეპერიბეთ ნაკვესები, ზმები, ჩქარა-გამოსათქმელები,
23. გამოცანები,
24. ანდაზები.
25. როგორ და საიდგან ვრცელდებიან ისინი და ვინ უფრო ეტანება მათ?
26. არიან სპეციალისტები სიმღერების სამღერლად და ზღაპრების მოსათხრობლად?
27. რას ეძახიან ასეთ პირთ და როგორ ექცევიან მათ?
28. ჩასწერეთ მათ შორის უფრო შესანიშნავ პირთა ბიოგრაფია, მათი რეპერტუარი და აღნიშნეთ საიდგან შეუძენიათ ესა თუ ის ლექსი, ზღაპარი და სხ.
29. რამდენადაც შესაძლოა, აღნიშნეთ სხვა და სხვა ნა-



წარმოების გავრცელების ისტორია; დიდი ხანის უძველესი იგეს მცხოვრებლებმა, საიდგან და ვინ შემოიტანა ამ აღგილს, რა ცვლილებები გარდახდა მას?

აღ. სახანაშვილი.

საქართველოს მინისტრის
 მიერ გამოცემა
 საქართველოს მინისტრის
 მიერ გამოცემა

ს ა მ ა რ თ ვ ე ლ რ ს

დ ე დ ა უ ქ ა დ ა ქ ი

ტ ვ ი ლ ი ს ი

(გაგრძელება *)

ერეკლემ ამის შემდეგაც საჭიროდ არა სცნო სა-
 მხედრო სამართლით გაესამართლებინა ქვეყნის ორგულ-
 ნი და მოღალატენი! ასეთი წინ-დაუხედაობა ხელმწი-
 ფე კაცისა სწორედ გასაოცარია! ნუ თუ არარატიანის-
 თანა ვერაგი კაცები კიდევ საცოცხლებელნი იყვნენ,
 და ისიც მისთვის, რომ ეწერათ ყალბი ისტორიები
 და მათივე შემნდობელი მეფე გამოეყვანათ ქვეყნის მო-
 ღალატედ, რომ ამ სულგრძელ მეფისათვის წამოესხათ
 ცხვრის ტყაპუჭი და ანანურის ტაძარში მასთან დაეს-
 კუპებინათ მისი ღვაწლმოსილი ამაღლა კი არა, არამედ
 იგივე გაიძვერა და მატყუარა არტემა!...

განისვენა ერეკლემ (11 იანვ. 1798 წ.) და მის
 შვილების ქიშპობამ ბოლო მოუღო საქართველოს. ამე-
 რეთი შეუერთდა რუსეთს (18 ნოემბ. 1800 წ.).

*) იხ. „ერებული“ № X. 1899 წ.



ვიდრე მოვიყვანდეთ ცნობას ახალ შმართველი სტატიაზე
დადგენის შესახებ, საჭიროა გავიცნოთ იმ დროინდელი
შინაური ყოფა-მდგომარეობა მთელის ქვეყნისა და ტფი-
ლისისა.

1801 წელს ლაზარევი თავის მოხსენებაში ამბობს,
რომ ამერეთში (ქართლსა და კახეთში) იყო 40,000 მე-
კომურიო და თითო კომლი შესდგებოდა 6 სულისაგანო¹⁾.
მაშასადამე ამ დროს ამერეთში უნდა ყოფილიყო 240,000
სული. 1783 წელს კი ბუტკოვის ანგარიშით (ტ. II 83.
340, ტ. III, გვ. 177, 260) ამერეთში იყო 61,000 მე-
კომური. თუ ყოველი კომლი ისევ 6 სულად ჩავაგდეთ,
გამოვა, რომ 1783 წელს ამერეთში ყოფილა 366,000
სული.

ერთ იყოფებოდა შემდეგ წოდებად: სამეფო სახლი
(50 სული), თავად აზნაურობა, მეფის აზნაურობა, თავად-
თა აზნაურობა, ვაჟარნი, მოქალაქენა, სამღვდელოება, გლე-
ხობა²⁾.

თავადთ პეტრი უფლება მიეღოთ უპირველესი თა-
ნამდებობა სახელმწიფოს გამგეობაში მემკვიდრეობით და
იპყოლოდათ საკუთარი აზნაურები. მეფის აზნაურობა მის
ამალას შეადგენდა და მათ ეძლეოდათ ათასისთავობა და
ასისთაობა. თავადის აზნაურები შეადგენდეთ თავადის ამა-
ლას და ლაშქრობის დროს მის ხელშვეშ იყვნენ.³⁾ ვაჟ-
რებს პეტრი უფლება მიეღოთ თანამდებობა მეფის სა-
სახლეში. იგინი და მეფის აზნაურნი თანასწორნი იყვნენ.
ვაჟარნი და მოქალაქენი უმეტეს ნაწილად სომეხნი იყვნენ.

1) Сборн. матер. для опис. Тифл. губ. გვ. 9, 15.

2) იქვე გვ. 9.

3) იქვე გვ. 10.



სასულიერო წოდებაში შესვლის ნება ჰქონდა ყველა კულტურული მასა-
სასულიერო წოდებაში შერაცხილ თავად-აზნაურს ამას-
თანავე რჩებოდა ის უფლებაც, რომელიც ჰქონდა საერო
წოდებაში მყოფობის ღროს. ყველა გონიასტერს ჰქონდა
თვისი სოფლები და ჰყვანდა თვისნი ქვეშევრდომნი. ხე-
ლოსნები დაყოფილიყვნენ ამქრებად და ჰქონდათ ნება
დასახლებულიყვნენ ქალაქებში. გლეხები ყმებაზ ითვლე-
ბოდნენ და როგორც ვახტანგ მეფის სამართალი ამბობს,
გლეხის „სულის გარდა, ყველა ეკუთვნოდა ბატონს“.

1801 წელს მოხდენილ ანგარიშით მეფის ყოველ-
წლიური შემოსავალი იყო: თათრებზე დადგენილი „მახ-
ტა“ 3,500 მან., „მახტა“ ტფილისიდამ 4,000 მან., ამას
გარდა ტფილისი და გორის ვაჭარნი, მოქალაქენი და
ხელოსანნი ხდილობდნენ: ცოლოსანნი 1 მ. და 20 კაპ.
და უცოლონი 60 კაპ., ხიზანთაგან, რომელიც განპნე-
ულ იყვნენ სხვა და სხვა სოფლებში, იკრიბებოდა 6 ფუ-
თი ხორბალი ყოველ მეკომურისაგან; დამნაშავეებს, ცემა-
ტყეპის შაგიერ, მეფე ახდევინებდა ჯარიმას. „სურსათი“
თათართაგან 8,250 მ. და თავადთა და სამღვდელოთა
სოფელთაგან 6 ფუთი ხორბალი მეკომურისაგან; ოჯახი
რომ იყრებოდა, მეფეს აძლევდა $\frac{1}{20}$ ნაწილს თავის ქო-
ნებისას.

უკანასკნელ წლების შემოსავალი: შემოტანილ საქონ-
ლიდამ საპალნობით ციხისთავისათვის 100 მან., გორიდამ გა-
ტანილ და გორში შემოტანილ საქონლიდამ (მარილზე,
თევზზე, სასწორზე, ლვინოზე, არაყზე და ყაბებზე) 1,100
მან., კახეთიდამ იმავე საგნებზე 1900 მან.; ერთდროული
მახტა პურითა და ფულით, რომელსაც ხდილობდნენ ტფი-
ლისი და თათრები, 35000 მან.; სურსათი ყაზახიდამ, შამ-
შადილიდამ, ბორჩალოდამ, ბამბაკიდამ, შულავრიდამ 8,350

ბან.; ტფილისიდამ 13,200 მან., ბაჟი თამბაქოზედ მთელს ამერეთში 5000 მ., ტფილისში ნაქსოვ ბამბის ტილოზედ დამლის დასასმელი 3,850 მ., ტფილისში მიტანილ თევზსა და ხიზილალაზედ 1,050 მ., ტფილისის სასწორი 700 მ. ტფილისში მოტანილ ღვინო-არაყზე 3,300 მ., ტფილისის ყასბებზე 3,100 მ., სპილენძის მაღნები 10,050 მ., ენდრო 2,300 მ., ტფილისში მიტანილ ტივზე 120 მ., დუქნებზე აღგილის ბაჟი 120 მ., ადგრლებზე, რომელნიც ეკუთვნოდნენ ციხეს და რომელზედაც დასახლებულ იყვნენ მცხოვრები 120 მან.*)

ამას გარდა ცალკე შემოსავალი ჰქონდათ თავადებსა, ბატონიშვილთა და დედოფლებს.

როგორც უკვე ვსთქვით, 1801 წელს ამერეთში იყო 50 სული, რომელნიც ეკუთვნოდნენ მეფის გვარეულობას. ყველა ესენი სცხოვრობდნენ თავისის ყმებისაგან აღებულ შემოსავლით, და ამას გარდა ჰქონდათ საბატონიშვილოები. 1803 წლის ცნობილ დარია დედოფალს ჰყენდა 299 მეკომური (1311 სული) ყმა, რომელთაგან შემოსდიოდა ყოველ წლივ 1495 მან.; მარიამ დედოფალს ჰყენდა 295 მეკომური (1556 სული) ყმა და შემოსდიოდა 3,366 მ., ვახტანგ ერეკლეს ძეს 2061 მეკომური (12815 სული) და

* 1784 წელს საქართველოში მოგზაურობდნენ ფრანგთა მოგზაურნი, რომელთაც ჰშველოდა ნემეცი იაკობ რეინექსი. იგი მსა-სურებდა ერეკლე მეფესთან. ეს ფრანგთა მოგზაურნი ერეკლეს შემოსავალს ანგარიშობენ 26,950 გირგანქა სტერლინგად, ხოლო რეინექსის ჩვენებით ერეკლეს შემოსდიოდა: ხარკიდამ (ყოველს მეკომურზე) 610,000 მან., უცხო ქვეყნების მოგაჭრეთა საქონლის ბაჟიდამ 25,000 მან., მაღნებიდამ ყოველ წლივ 60,000 მან. ვერც-ლი, მაღნებიდამ ოქრო -3,200 მან., ხარკი ერევნიდამ 15,000 მ და სულ 713,000 მან. (ხ. იოვ, იბივრ., № 3072).



შემოსდიოდა 5,252 მ. და 85 კაპ., ითანე გიორგიმ მესა
953 მექომური (6297 ს.) და შემოსდიოდა 1571 მან.,
შემცვიდრეს დავით გიორგის ძეს 391 მექომური (1564 ს.)
და შემოსდიოდა 3520 მ., ბაგრატ გიორგის ძეს 295 მე-
კომური (1510 ს.) და შემოსავალი 1892 მან., ითანეს
295 მექომური (1743 ს.) და შემოსავალი 916 მან., ალექ-
სანდრე ერეკლეს ძეს 214 მექომური (1034 ს.) და შემოსა-
ვალი 1630 მან., ფარნაოზს 18 მექომური (196 ს.) და
230 მან. შემოსავალი, თეიმურაზ გიორგის ძეს 41 მექო-
მური (229 ს.) და 300 მან. შემოსავალი, და კიდევ და-
ვით გიორგის ძეს 21 მექომური (296 ს.) და 248 მან.
შემოსავალი; და საერთოდ ყველას 4883 მექომური
(28,408 ს.) და შემოსავალი 20,351 მან., მაშასაღამე ყო-
ველი მექომური ხდილობდა 4 მ. და 17 კაპ., ხოლო
ყოველი სული 72 კაპ. *)

20 იუნის 1811წელს იმპერატორ ალექსანდრეს მიერ
ხელმოწერილ სინოდის მოხსენებიდამ**) სჩინს, რომ საქარ-
თველოში (ამერეთში) არის 13 ეპარქია, 799 ეკკლესია,
746 მღვდელი, 146 მთავარი, 661 ტიაკვანი, 6 არქიმან-
დრიტი, 75 ბერი, 2,218 მექომური ეკკლესიის კუთვნი-
ლი გლეხობა: და ამის გარდა 9 საატემიანდრიტო კუთვ-
ნილი გლეხობა 637 მექომური, საეკლესიო აზნაურობის
კუთვნილი გლეხობა—470 ოჯახი, და უკანასკნელ 470
ოჯახ გლეხობის გარდა დანაშენ მოყვეთაგან ეკკლესიას
დაახლოვებით შემოსდის (სუსათი, ლალა, მახტა და კუ-

*) იხ. Сборн. матер. для опис. Тифл. губ., 83. 13—14.

**) იხ. Всеподданнейший докладъ Синода Великому
Государю, Императору и Самодержцу Всероссийскому (წე-
რა-კითხვის ბიბლიოთ. №36).



ლუხი): ეპარქიებს — 96,360 მან. და საარქიმანდრიტოებს — 13,224 მ. და სულ 39,584 მ.

8 მაისს 1802 წელს შეუდგნენ ახალის მთავრობის განწესებას საქართველოში *) (ამერეთში), რომელიც ამის ერთდღან უნდა წოდებულიყო „საქართველოს გუბერნიად“ და გაყოფილიყო მაზრებად: გორისა, დუშეთისა, ლომისა, თელავისა და სიღნაღისა. დანიშნულ იქმნენ მთავარ მართებელი და მმართველი, საქართველოს უმაღლესი მმართველობა, რომლის ადგილ-სამყოფად გახდა ტფილისი.

საქართველოს უმაღლესი მმართველობა შესდგა 4 ექსპედიციისაგან: იღმასრულებელ საქმეთა, სახელმწიფო და სამეურნეო საქმეთა, სასისხლო საქმეთა და სამოქალაქო საქმეთა. ყველა ამ დაწესებულებაში დანიშნულ იქმნენ რუსთა და ქართველთა მოხელენი, წოლო თავმჯდომარეობა ყველგან რუსებს ერგოთ.

7 მაისს 1802 წელს დიღის ზეიმით, ნაღარისა და ოსაკრავების კვრით გამოცხადებულ იქმნა ტფილისში, რომ მეორე დღეს 8 საათზე გაიხსნება ახალი მმართველობა და დანიშნულ აღვილისა და უნდა გამოცხადდნენ მოხელენი, ბატონიშვილნი, თავადინი და საპატიო აზნაურნი.

8 მაისს, დიღის 7 საათზე სამჯერ გიოსროლეს ზარბაზანი და აგრეთვე კიდევ $8\frac{1}{2}$ საათზე და შემდევ ამისა ყველა ეკკლესიებში დაიწყეს ზარების რეკა წირვის გადასახდელად. შეიკრიბნენ ყველინი და აგრეთვე საქართველოს მმართველი კოვალენსკი, რომელმაც ორის რუსის მოხელისა და ორის ქართველთა პირით შეუთვალი მთავარმართებელს კნორინგს ყოველივე მზად ირისო. კნორინგი დიღის ზეიმით გამობრძანდა, მას წინ უძღოდნენ რუსის

*) იხ. Сборн. матер. для опис. Тифл. губ., გვ. 23—30. 08

სის მოხელენი, ქართველთა თავადნი, გენერალნი; მოვიდა
ინახულა შემოკრებილნი და დადგა მაგიდასთან და მიჰმართა
ხალხს ზეიმის შესაფერი სიტყვით, რომელზედაც უპასუხა
საქართველოს ყოფილ მთავრობის უპირველეს მოხელემ—
იმანე ორბელიანმა. შემდეგ წაკითხულ იქმნა სია ყველა
ახალ მოხელეთა და მერე ყველანი ერთად გაემგზავრნენ
სიონის საკრებულო ტაძარში: წინ მიღიოდა ტფილისის
თავი პოლიციის უფროსითურთ და პოლიციის მოხელე-
ებითურთ; მათ შემდეგ 12 თავადნი წყვილ-წყვილად; მერე
მთავარმართებელი თვისის ამალითა და გენარლებით; შემ-
დეგ საქართველოს მმართველი ექსპედიციების მოხელეე-
ბითა, და გარეშემო მიჰყვებოდნენ ბატონიშვილნი, თავადნი,
აზნაურნი; ჯარის ერთი ნაწილი წინ უძლოდა და მეორე
კი უკან მიჰყვებოდა. სიონის კარებზე გამოეგებნენ ორნი
არქიელინი საკმევლის კმევით. სწირავდა ტფილისის მიტრო-
პოლიტი არსენი. წირვის შემდეგ ქართულადა და რუსულად
წაკითხულ იქმნა ახალი დადგენილობა და ამასთანავე
მოხელენი დაფიცებულ იქმნენ. შემდეგ უწმინდესმა კა-
თალიკოს ანტონიმ გარდაიხადა სამადლობელი პარაკ-
ლისი, წავიდნენ იმ სახლში, რომელიც დანიშნულ იყო
სამმართველო სადგურად. აქ რომ მოვიდნენ, კათალი-
კოსმა აკურთხა წყალი, წმ. წყლით ასხურა პალატნი,
საცა იმავე დღეს შესდგა საქართველოს უმაღლესის
საბჭოს პირველი სხდომა. ამის შემდეგ კათალიკოსი,
უპირველესი სამღვდელოება, მოხელენი, ბატონიშვილ-
ნი და სხვ. მიწვეულ იქმნენ სადილად მთავარმართე-
ბელთან. სადილის უამს უკრავდნენ მუსიკასა და სცენი-
დნენ ზარბაზანს.

ახალ მოხელეთა შესანახად გადადებულ იქმნა
80,939 მან. ყოველ წლივ.

იმავე დღეს დაწესებულ იქმნა პოლიციის კანცე-
 ლარია ანუ საბჭო ქალაქის პოლიციისა. საბჭოში თავ-
 მჯდომარეობდა ციხის თავი, ოომელსაც მებჭედ ჰყან-
 და პოლიციის უფროსი. საბჭო მოვალე იყო გაურჩია
 მოქალაქეთა თხოვნები, საჩივრები, დაეცვა მშვიდობიანო-
 ბა და სიწმინდავე მმართლმადიდებელ ეკკლესიისა, ამას-
 თანავე მას უნდა თვალყური დაეჭირა, რომ კვირაუქ-
 მე დღეებში საწინააღმდევო არა მომხდარიყო რა.

ყაზახისა, ბორისლოსა და ბამბაკის მოურავებად და-
 ნიშნულ იქმნენ ქართველთა თავადნი და მათ თანა-
 შემწედ რუსნი. ყარაბაღის სომებნი და შოთნენ გამგეო-
 ბასა ქვეშე მელიქებისა. გამოცხადებულ იქმნა სურეი-
 ლი, რომ ორივე დედოფლები და ყველა ბატონიშვილი-
 ნი, უმეტესად უფრო მოუსვენარნი მათგან, გადასახ-
 ლებულიყვნენ რუსეთს, საკრა მათ მიეცემოდათ საკმაო
 ულუფა. (ბუტკოვი, ტ. II, გვ. 500).

მანიფესტის გამოცხადების შემდეგ შესახებ ქართ-
 ლის შეერთებისა რუსეთთან და შემდეგ იმისა, რომ
 ახალს მმართველობაში არც ერთი ბატონიშვილი არ
 იქმნა დანიშნული, *) ეს უკანასკნელნი გულნაკლუ-
 ლად დარჩნენ. ესენი სცდილობდნენ ამბოხება და არე-
 ულობა მოეხდინათ საქართველოსა და ტფილისში. მა-
 ლე გავრცელდა ხმები, რომ რუსებს ჰსურთ ყველა ქა-
 რთველნი რუსეთში გადასახლონ, საქართველოში კი
 ყაზახები დაასახლონ, ორი წლის ხარკი ერთბაშად

*; პირველ მდივანბეგებად განწესებულ იქმნენ: ზაალ ბარათა-
 შვილი, ილანე ჩოლაყაშვილი, ეგნატე და სულხან თუმანიშვილნი
 და ტფილისის ობერ-პოლიციმებისტერი დარჩო ბებუთაშვილი (ცნობა.
 ცხ. I. ი ქავკაზ, VI, გვ. 300).



აიღონ და სხ. ამ ხმებმა შეარყია მყუდროება¹⁸⁰² წელს შეთქმულთ განიზრახეს ავლაბრის ხიდის დაწვა. მათ ნავთი წასცეს ხიდის სვეტებს და წაუკიდეს ცეცხლი, მაგრამ პოლიციამ დროზედ შეიტყო და ხიდი გადაარჩინა გადაწვას. ეს საქმე სხვას არავის მიეწერებოდა, თუ არა დარია დედოფალს, რომელიც სცხოვრებდა ავლაბრის სასახლეში. ამისა გამო ავლაბარში დააყენეს ერთი დასი ჯარი (ბუტკოვი, ტ. II, გვ. 535, უკ. 2).

ეს იყო მიზეზი, რომ ყველა დედოფალი და ბატონიშვილნი, გარდა ალექსანდრე ერეკლეს ძისა და ლევან იულონის ძისა, გარდასახლებულ იქმნენ რუსეთს...

რუსის მთავრობის დადგენის შემდეგ ტფილისში მთავარმართებელმა კნორინგმა შეადგინა საპოლიციო წესდება ტფილისისათვის.

ამ წესდების *) ძალით ტფილისი, საცა მაშინ იყო 2,000 სახლი და მისი უბანი ავლაბარი, საცა იყო 300-ზე მეტი სახლი, გაყოფილ იქმნა 4 ნაწილად და ყოველი ნაწილი 2 უბნად, ნაწილის გამგედ დანიშნულ იქმნა თითო იასაული, ხოლო უბნისა — თითო ასისთავი და 3 ათისთავი; უბნის ჭურების თავსა და ბოლოს ლამ-ლამბით უნდა მდგარიყვნენ გუშაგნი, რიგ-რიგობისად გამოყვანილნი ყველა მცხოვრებობან; ქალბქი და მეტადრე უმთავრესი ქუჩები უნდა განათებულ ყოფილიყო ლამპრებით; ტფილისში დაარსდა პოლიციის კანცელარია ანუ გამგეობა, რომლის თავმჯდომარედ დაინიშნა ერისთავი და მებჭედ პოლიციის უფროსი.

*) Сборн. матер. для опис. Тифл. г., ვз. 301.



ამავე წელს (1801 წ.) ტფილისში იწყებს მოქმედება
დებას საგუპტერნიო ხაზინა.

2 სექტემბერს 1802 წ. კნორინგი და კოვალენს-
კი, რომელთაც უძინდნენ აქაურები უმაღლეს კარის
წინაშე, გაწვეულ იქმნენ რუსეთს და მთავარმართებ-
ლად დანიშნულ იქმნა თავადი ციციანოვი. ახალი მთა-
ვარმართებელი მოვიდა ტფილისში 1 ოქტემბერვალს 1803
წ. ამან მოსპო ამბოხება, შეიპყრო დედოფალი, ბატო-
ნიშვილნი დავითი, ვახტანგი და ბაგრატი და გადაასახ-
ლა რუსეთს; 4 ივნის 1803 წ. მოახდინა პირველი
სათავად-აზნაურო ყრილობა და ამ ყრილობამ პირველ
მარშლად ამოირია გარსევან ჭავჭავაძე. ²⁾

იმავე წელს მოხდა ოფიციალური აღწერა ტფი-
ლისისა და ამ აღწერამ აღმოაჩინა შემდეგი: ³⁾

ა) ქალაქის პირველ ნახევარს არტყია გარეშემო
ქვითკირის გალავანი, მის შუაში ციხეა სარევე გამაგ-
რებული.

ბ) ქალაქის ნახევარს ჰქვიან ავლაბარი, რომელ-
საც არტყია ქვითკირის გალავანი და მას აქვს სიმაგ-
რე—მეტები.

გ) ქალაქის ორივე მხარე გაყოფილია 4 ნაწი-
ლად:—მუხრანისა, წავკისისა, მთისა და ავლაბრისა;
მათში 3,000 სახლია, 20,000-მდე მცხოვრები სხვა-და-
სხვა საჩრდელოებისა. ეკკლესიანი ქართველთა არის 15,
სომეხთა 24, ბერძენთა 1, კათოლიკეთა 1 და მეჩითი
1; დუქნები ფარჩეულობისა 85, საწვრიმალო 63, სა-

²⁾ იქვე, გვ. 302.

³⁾ იქვე, გვ. 302.



ხელოსნო 310, სასანოვაგეო 76 და ღვინის ქართველი
ფი 40.

გარნა ამ აღწერას წინ უძლოდა დიდი დაბრკო-
ლებანი და ამიტომ შეკრებილი ცნობები არ შეიძლება
ჩავთვალოთ იმად, რაც ნამდვილად იყო ტფილისში.
ციხისთავი, თავადი სააკაძე სწერს ციციანოვს, რომ
ცნობების შემკრებელთ სახლებში არ უშვებდნენო და
თვითონ სახლის პატრონები იმის მაგიერ, რომ მართა-
ლი ცნობები მოეცათ, წყევლა-მუქარით ეგებებოდნენ
აღმწერელთო. და ამიტომ ცნობები შეიკრიბა მხოლოდ
შემთხვევით და ფარულადო.

იმავე წლის 3 მარტს ციციანოვმა უბრძანა ციხის-
თავს სააკაძეს: *) სასტიკად დაცულ იქმნეს ტფილისში
სისუფთავე, ვის სახლის წინაც შეინიშნება უწმინდუ-
რობა, იმავე სახლის პატრონს დაევალოს მისი გაწმენ-
და; ყველა დუქნები დაიკეტოს ხოლმე საღამოს 7 სა-
ათზე; ქალაქის გარედ გაიმართოს საყისძო და აღკრძა-
ლულ იქმნეს ხოცვა საქონლისა შიგ ქალაქში; საყის-
ძოდგან შემოტანილი ხორცი გახვეულ იქმნეს ტილო-
ში, რომ არ მოეცხოს მას მტვერი; ტყავების გამო-
საქნელი ქარხნები გატანილ იქმნეს ქალაქის განაპი-
რას. ქალაქის სახლები აშენებულია უწესოდა და ქუჩე-
ბის შევიწროებით, აღეკრძალოთ ამის შემდეგ შენო-
ბათა აგება ჩემ მიერ ნებადაურთველად.

ბუტკოვი ამჰობს (ტ. II, გვ. 453): „უნდა ვიცო-
დეთ, რომ ტფილისი თუმცა ვიწრო არ არის, გარნა
მცხოვრებნი არ ბინავდებოდნენ მისის გალავნის, გა-
რეთ, შიშისა გამო ლეკთა თავსდასხმისა, მიუხედავად

*) ოქვე, გვ. 303.



იმისა, რომ ტფილისში ერთი ოთხ-კუთხე ალაბი სახლო ალაგი ჯერ კიდევ 1805 წელსაც ისყიდებოდა 40 მან. ვერცხლად".

იმავე 1803 წელს ციციანოვმა გამოუკადა ქალაქის მცხოვრებთ: საჭიროა ქალაქში იყოს ჯარი, ხოლო ლაშქარი ვერ იცხოვრებს ქუჩებში, მისთვის უნდა გაკეთდეს სადგური; თუ ქალაქელთ არა სურთ სახლებში ჩაიყენონ ჯარის კაცნი, უნდა გამოიღონ 15,000 მან. სადგურის ასაშენებლად. ეს ხარჯი დაეკისრება ყველას ერთნაირად—მდიდარ ვაჭარსა და ისე ღარიბსაც და უპირველეს თავადსაც, რომელსაც სახლი აქვს ქალაქში. *)

22 სექტემბერს 1802 წელს გახსნილი ორ კლასიანი სასწავლებელი საქართველოს კეთილშობილთა ყრმათავის ოთხ-კლასიანად გარდაკეთებულ იქმნა 1803 წელს. ²⁾

ამავე წლის დამდეგს ქალაქში დაარსდა სამკურნალო უწყება, ხოლო 1804 წ. ზარაფხანა და 1805 წ. ფოსტის უწყება და ამავე წელს შეუდგნენ საქართველოს სამხედრო გზის კეთებას. ³⁾

ამავე 1803 წ. ტფილისში გაჩნდა უაში და ქალაქის მცხოვრებთა უმეტესი ნაწილი და ქართველთა სამღვდელოება ტფილისიდამ გაიხიზნა. 17 ნოემბერს ქალაქში გაჩნდა დიდი ცეცხლი, რომელმაც 150,000 მან. ზარალი მისცა მცხოვრებთ, და ცეცხლისაგან დაზიანდა აგრეთვე სიონის ტაძარი, რომელსაც დაეწვი 10 დუქანი.

*) იქვე, გვ. 304.

²⁾ იქვე, გვ. 303.

³⁾ იქვე, გვ. 303.



1811 წელს გაუქმებული იქმნა საქართველოს კუთხით
თალიკოსობა, ანტონი II გადასახლეს რუსეთს და
საქართველოს ექსარხოსად დანიშნეს ვარლამ ერის-
თავი.

ამ ვარლააშისა და მთავარმართებლის ტორმასო-
ვის მოხსენებისამებრ უწმინდეს სინოდმა დაადგინა და
ხელმწიფე იმპერატორმა ალექსანდრემ დაამტკიცა^{*)}
(30 ივნის 1811 წ.):

- ა) 13 ეპარქიის მაგივრ საქართველოში (ამერეთში)
იყოს მხოლოდ ორი ეპარქია—მცხეთისა, ქართლისა, აფა-
ვერდისა და კახეთისა, 9 საარქიმანდრიტო შემცირდეს
5-ად.

ბ) მამადმთავარი საქართველოს სამღვდელოებისა
იწოდოს მიტროპოლიტად მცხეთისა და ქართლისა, წევ-
რად უუწმ. სინოდისა და გესარხოსად საქართველოისა.

გ) დაწესდეს დიკასტერია გამგეობასა ქვეშე სა-
ქართველოის სამღვდელოების მამადმთავრისა და მის
წევრებად—ეხლაცა და მერმეც—დანიშნულ იქმნენ სკე-
მისანნი და სამღვდელონი.

დ) სასულიერო წოდების შვილთა აღსაზრდელად
გიმნაზიის მაგივრ გაიხსნას სემინარია და იგრეთვე სა-
სულიერო სასწავლებელი.

ე) არქიელთა, არქიმანდრიტთა, დიკასტერიისა და
სემინარიისა და იგრეთვე სასულიერო მოსამსახურეთა
ქვრივ-ობლების შესაწევნელად ფული გადადებულ იქმ-
ნეს საეკკლესიო ყმათა ხარკიდამ.

^{*)} вѣд. Всепод. докл. Синода, Держав, Велик. Государю Импер. и Самодержцу Всероссийскому, ხელმოწერილი იმპ. ალექსანდრეს მიერ 26 ივნის 1811 წ. (წერა კითხვის ბიბლიოთეკის № 36.)

ვ) საეკალესიო მიწები, რომელიც რუსის მთაშორობის დაღენის შემდეგ განაწილებულ იქმნა, ისევ ეკალესიას დაუბრუნდეს.

ამავე შოხსენებიდამ მოგვყავს ვარლამის-მიერ შედგენილი შემდეგი საყურადღებო ხარჯთ-აღრიცხვა: *)

საქართველოს სამღვდელოების მამადმთავარს, მცხეთისა და ქართლის ორქიელს, თანაშემწევებითურთ დაენიშნოს 5,000 მ.; წილკნის მთავარ-ეპისკოპოსს გერვასის, გორში მცხოვრებს 1,000 მ., მთავარ-ეპისკოპოსს იოანე ბოლბელს ოლავერდის ეპარქიისას 2,500 მ.; ლიკასტერის 1,500 მან.; სასულიერო გიმნაზიას 3,400 მან.; სასულიერო სასწავლებელთ 2,000 მან.; ეკალესიათა შესაკეთებლად 3,300 მან. ყოველ წლივ; სამადლო სახლთ 2,000 მ.; გორისა და მარტყოფის ეკალესიათა შესანახადა და გასამშვენებლად 1,000 მ.; 5 ორქიელს ულუფა 3,800 მ.; ეკალესიათა შესანახად 2,860 მ.; ღვთის სათნო სადგური 1,000 მ.; 6 ორქიმანდრიტს 6,100 მ.; მონასტერთა ეკალესიებს 700 მ. და სხვ., და სულ 39,584 მან.

28 დეკ. 1818 წ. უმაღლესის ბრძანებისამებრ საქართველოში დაწესებულ იქმნა ერთი ეპარქია—ქართლკახეთისა და ექვარხოსის თანაშემწედ დანიშნულ იქმნა ქორ-ეპისკოპოსი გორისა. 1. იან. 1825 წ. საქართველოში იყო: საკრებულო ტაძარი 11, შტატის სამრევლო ეკალესიები 311 და საეკალესიო გლეხთაგან შემოდიოდა 57,500 მანათიდგან 58,000 მანათამდე. ²⁾)

*) იქვე, გვ. 4—5.

²⁾ იხ. წიგნი ისტორ. ერარქია. მოსკვა, ციපლ. თუმცერ., 1886 წ., კვ. 25, 26, 27. 1811 წელს (იხ. ზევით) საქართველოში იყო 799 ეკალესია, 746 მღვდელი, 146 მთავარი, 661 დიაკვანი, 6 ორქიმანდრიტი, 75 ბერი და ეკალესის შემოსავალი ჰქონდა 39,584 მან.

შენიშვნა. სინოდის მიერ გამოცემულს იმავე წიგნზე სწერია, *) რომ საქართველოდ იწოდება ქართლი, კახეთი, იმერეთი, სამეგრელო და გურია, ხოლო მთელს საქართველოში არის ოთხი ეპარქია: ქართლ-კახეთისა, იმერეთისა, სამეგრელოსი და გურიისა. 1819 წლამდის იმერეთში იყო 4 ეპარქია: ქუთაისისა, გელათისა, ხონისა და რაჭისა, ხოლო შემდეგ ეს ეპარქიები ერთ ეპარქიად ჩაითვალნენ და მამალმთავრად დანიშნულ იქმნა სოფრონი (წულუკიძე), რომელიც 1821 წელს იწერება, რომ იმერეთში არის 15 მონასტერი, 2 საკრებულო ტაძარი, 618 სამრევლო ეკკლესია, 1,808 მეკომური საეკლესიო გლეხი, ერთი სამაზრო სკოლა ქუთაისში და 1 სამრევლო სკოლა ნიკორწმინდის (რაჭაში). — 1819 წ. სამეგრელოში იყო 3 ეპარქია: კუმნდიდისა, ცაგერისა და ცაიშისა, და მათში 233-მდე ეკკლესია, 2 არქიმანდრიტი, 49 ბერი. — გურიის ეკკლესიას ჰმართავდა ჯუმათელი (და მის შესახებ ჯერცნობა არ იყო შეკრებილი).

და, მაშასადამე, მთელს საქართველოში იყო ეპარქიები:

ა) ამერეთში: სამთავრო (მცხეთას), ტფილელი, სამთაველი, მრთველი, წილქნელი, უბბელი, ნიქაზელი, ალავერდელი, ნინოწმინდელი, ხარჭაშნელი, ჭერამელი, კაწარელი, რუსთაველი, ნეკრესელი, ბოდბელი, ბოლნელი, მანგლელი, (და ძველად: ქურმუხელი, გოშელი).

ბ) სამცხეში (ძველად): მაწევერელი, ჭუმურდოელი, იშხნელი, ანჩელი, მტბევარი, წურწეამელი, წეაროსთაველი,

*; იქვე, გვ. 25.



ერუშნელი, გალაშპერტელი, ანელი, კარელი, ბანელი, დანელი, ნელი. *)

გ) საკუთარ იმერეთში: ქუთათელი, გენათელი, გაქელი (ხონის ეპისკოპოსი), ნიკორწმინდელი.

დ) სამეგრელოში: ჭეთნდიდელი, ცაგერელი, ცაშელი.

ე) გურიაში: ჯუმათელი. და სულ 40.

ტფილისის სიწმინდენი და წმიდანი.

პ) ნინოს ჯვარი.

ცოტაა ქალაქი, საცა არის იმისთანა და იმდენი სიწმიდე, როგორიც და რაოდენიც აქვს ჩვენს დედა-ქალაქს ტფილისს. უპირველესი ამ სიწმიდეთაგან არის წმ. ნინოს ჯვარი. კეშმარიტად ეს ჯვარი არის ჩვენი სასოება, ქართველთა ერის სიმბოლო, მისი მეონება ხანგრძლივისა და გმირულ ცხოვრების განმავლო-

*) ამ ეპარქიათა სია შედგენილია მე XI—XII საუკუნეში (იხ. ბაქრაძისა *Археол.* путеш. по Гурии и Адчарѣ), და ზოგიერთი მათგან არ იყო გაუქმებული თვით თსმალთა მფლობელობის ქამაც. მაგ. 1556 წ. მტბევრად იყო ხახულარი წყმელიქ საბა; 1637 წ. მტბევრად იყო გედეონ საფრიდე, რომელსაც 1650 წელს სულთანმა უბოძა წოდება იშხნელისა და მაწყვერელის. (იხ. თაყაიშვილის წიგნი „Матер. для истории Грузии, გვ. 7, 11). ჩვენ ხელთ გვაქვს აგრეთვე სიგელები ზოსიმე კუმურდოელისა, იოანე ლასურიძისა კუმურდოელისა, გერასიმე კუმურდოელისა და ზოგიერთ სხვა ეპისკოპოსებთა, რომელნიც მამადმთავრობდა სამცემი მე-XIV—XVI საუკ.



ბაში. ეს ის ჯვარია, რომელსაც ეამბორებოდნენ ჩვენ-ნი პირველი მამანი და დედანი, ეს ის ჯვარია, რომ-ლისთვის თავი თვისი შესწირა წმ. აბომ, ტფილისის სამეუფო პატრონმა, წმ. შუშანიკმა, რომელიც ისაფ-ლავია ტფილისის მეტეხის ტაძარში, წმ. ევსტათი მცხე-თელმა, წმ. არჩილმა, წმ. გობრონმა, წმ. დავითმა და კოსტანტინემ, დიმიტრი თავდადებულმა, წმ. ქეთევან დე-დოფალმა, წმ. ბიძინამ, შალვამ ჭ ელიზბარმა და სხ., მის-თვისვე და მასვე მთელი თვისი ცხოვრება შესწირა ყო-ველმა ქართველმაც, და, ბოლოს, ეს ის ჯვარია, რო-მელიც გააკეთა სუსტის მცენარისაგან სუსტმა ქალწულ-მა და გადმოსცა მკლავ-მაგარ ქართველობას, რომელ-საც ვერავითარმა საშიშროებამა და მძვინვარებამ ვერ გააგდებინა იგი ხელიდგან, და დღეს ჩვენ, ნეტარ-ხესნებულ მამა-პაპათა შთამომავალნი, მსასოებელნი ვა-ზის ჯვარისა, იმედით ვუკვრეტო მომავალს...

თუმცა ძველი გადმოცემა გვეუბნება, რომ ჯვარი ვაზისა წმ. ნინოს ჩაბარა ყოვლად წმიდა ღვთისმშო-ბელმა მარიამმა, გარნა უუძველესს ჩვენს მატიანეში („მოქცევად ქართლისად“) სწერია ესრეთ: „მოვიდა (ნინო), მდინარესა მტკუარსა მოჰყვა და მოვიდა მცხე-თად, ქალაქსა დიდსა, მეფეთა საჯდომელსა, და იყო სამ წელ ეგრეთ, ილოცვიდა ფარულად ადგილსა ერთ-სა, შებურვილსა ბრძამლითა მაყულისადთა; და შექმნა სახლ ჯვარისად ნასხლევისად და მუნ დაადგრა“.

ამავე მატიანის სხვა ადგილის თვით წმ. ნინო ამ-ბობს: არმაზით „წამოვედ წინაკერძო დასასრულსა მის კლდისასა, სადა ძუელ ქალაქი ყოფილიყო, და მას ად-გილსა ყოფილარს ციხს, და მუნ დგა ხს მშეენიერი ბრინჯისად, მაღალი და რტო მაღალი, მოვედ ქუეშს

ხესა მას და გამოვინიშვ ნიში იგი ქრისტეს ფურისად. და ვილოცევდი მუნ ექუს დღე".
 სხანს, წმ. ნინოს კარგად სცოდნია დიდი მნიშვნელობა ვაზის ნასხლევისა, რომ მისგან გაუკეთებია ჯვართვის მოსაქცევადა და სათაყვანოდ. ქრისტე მმღვდელი: "მე ვარ ვენახი (ვაზი) ჰემისარიტი და მამა ჩემი მევენახე; მე ვარ ვენახი (ვაზი) და თქვენ რტონი; ვითარცა იგი ნასხლევსა ვერ ხელეწიფების ნაყოფისა გამოლებად თავით თვისით — უკეთუ არა ეგოს ვენახსა (ვაზსა) ზედა, ეგრეთვე არც თქუნ, უკეთუ არა დაადგრეთ ჩემთანა; რომელი დადგრეს ჩემთანა და მე მასთანა, მამან მოიღოს ნაყოფი მრავალი; უკეთუ ვინმე არა დაადგრეს ჩემთანა, განვარდეს გარე, ვითარცა ნასხლევი, და განპხმეს, და შეკრიბონ იგი და ცეცხლსა დასხან, და დაიწუს". (იოანე, თ. 15, 1—7).

ეს ადგილი სახარებისა წმ. ნინოს მიუკერძებია საქართველოსათვის, ხოლო ეს ქვეყანა იმ თავითვე ითვლებოდა სამშობლოდ ვაზისა, რომლის ნაყოფის წვენს (ღვინოს) ამასთანავე აქვს საღვთო მნიშვნელობა ქრისტეს დროიდგან იხმარება წმ. საიდუმლოში.

ვაზის ჯვარის თავგარდასავალი ისეთივეა, როგორიც იყო ხევდრი და ბედი ქართველთა. წმ. ნინოს მიძინების შემდევ ეს ჯვარი ესვენა მცხეთის სამთავრო ტაძარში. ცეცხლ-თაყვანის მცემელთა შიშისაგამო წმ. შუალი იგი გადაატანინა ტაოს, აქედან რამდენიმე ხნის შემდევ წაასვენეს სპერს, მერე პეტრი კაპოეტის ციხეში, ვანანდსა, ყარსსა და ანს. (მცხეთაში ესვენა 175 წლის განმავლობაში, კაპოეტის ციხესა და ვანანდში 459 წ., ყარსში 164 წ., ანში 142 წ.). მონალებმა რომ ანი აიღეს (1239 წ.), ვაზის ჯვარი

რუსულდან დედოფლის განკარგულებით ეპისკოპოსები მა მოასვენეს მცხეთას. შემდეგ, საქართველოში რომ შიშიანობა შეიქმნა, იგი დამატეს მთიულეთს სამების ტაძარში (ყაზბეგს), მერე ანანურში და არშის ციხეს.

თქმულება არის, რომ, ვითომ, ეს ჯვარი საიდუმლოდ წაიღო რუსეთს საქართველოს მიტრაპოლიტმა რომანოზმა (1749 წ.) და გადასცა ბაქარ ვახტანგის ძეს, რომელიც სცხოვრებდა სოფ. ლისკოვოში. გარნა ბუტკოვი სწერს (ტ. II, გვ. 510), რომ ჯვარი ვაზისა რუსეთში წალებულ იქმნა მეფე ვახტანგ V ს მიერ 1724 წ.- და მისმა ეროვნა შვილის-შვილთაგანმა იგი უძღვნა იმპერატორს ალექსანდრეს (1801 წ.), ხოლო ამან დაუბრუნა ეს სიწმინდე საქართველოს 1802 წელს. ამ ჯვარის დასახვედრიად (როდესაც მოასვენებდენ საქართველოში) შეიკრიბა დიდალი ქართველობა დარიალიდგან მოკიდებული ტფილისამდის. თვით კათალიკოსი ანტონი და უმაღლესი სამღვდელოება მცხეთას მიეგებნენ ჯვარს, რომელიც მოჰქონდა მმართველს კოვალენსკის. კათალიკოსმა გამოართო ჯვარი და დიდის კრძალვით, შემოსილ სამღვდელოებასთან ერთად, მოიტანა ქალაქს და სიონში შეასვენა.

ჯვარი ვაზისა, რომელიც შეკრულია წმ. ნინოს თმებით, სიგრძით არის $1\frac{1}{4}$ ალაბი და სიგანით $\frac{3}{4}$. მისთვის გაკეთებულია ძვირფასი გვადრუცი. თაყვანის-საცემლად მას გამოასვენებენ ხოლმე ტაძარში 14 იანვარს, ე. ი. წმ. ნინოს მიძინების დღეს. თვით გვადრუცზედ შემდეგი წარწერაა: „დედაო ნინო, დედისა ღვთისა ნიჭებულსა ჯუარსა გიმკობ მეფე ვახტანგი,— რომლითა განანთლე ქუეყანა ქართლისა“.



ՀՅԱԼՈՅ ՅԱԿՈՏԵ.

(ნაწყვეტი ვ. ორბელიანის ლექსიდამ „ჯვარი ვაზისა“).

მიდის ასელი *) ... ხელის უპერა ჯვარი ვაზისა,

დედა წმინდასა წილხვითმიდისა ქვეყნის მიდის.

զօն եար, անցուղա, Տօտ Թռէցըդօ, Իւ ԱՇԻՆ Թռէցէյէ՞?
Իւ Ելու Հօնիւրօնա, Թնօ Մշնցուղանա, Գրութեարօ, Իւ Այցէ՞...
Ոյցընօս յրնօ, Սամեռյատ Բմանձաս Ծյութօտ Թրցյէնս;
Դյէյնմօ առաջնօնքն յրության նատական Բմանձա Ռամպարսա!
Առա! Ցեր Ծցնմնօ Բմանձօնս Տօրվայա յրմա, Ցեղականմա,
Առ Հանալունգուն մասո ցյուղա Տօրվամ Ընյուրմա!
Բմանձամ Ծրյամանա բան մամարտա, Ելունք Մյէյսանա:
Երան Հալուրն, Հարութ միսեսյան, Ջմարտս Մայալունա.

*) ලෝක්ස්ඩි අංගේරිලා මෙයුදුවූලතා ව්‍යුතරිස් පුද. නින්තා මෙයි-
ලා පාකාරුතුවෙලුව්මි.



ଓঠে কোথা যাবে আমি? এই প্রশ্নটা আমার মনে দাঁড়িয়ে থাকে।

ირუება მიწა, ბუნება ავნესის...

(“ଆମେ କୁମାର ପାତାଳିରେ, ରାତ୍ରି ଶିଖିବା ପାଇଁ

ዚ ማኅና ይሸፍና በተቻች ይሸፍ :

მთანი და ბარნი დასჭივნები, დაიუვნები,

კურთ მსახურთ დშერთნი ქვეს; ნელს ჩაინთქან.

ତେବେ ମନ୍ଦିରକୁହାନଟିରେ ଏହାର ପାଶରେ,

ମୁଦ୍ରାବିନ୍ଦୁକୁ ଲାଗେଥିଲା ପରିଚାଳନା କାହାରେ

வெள்ளுக்கால விதி போன்ற சீர்

ପିଲାରୀ ମହିଳା କାନ୍ଦିବାବୁ ଏହାରେ ଯାଏଇବୁ
ପିଲାରୀ ମହିଳା କାନ୍ଦିବାବୁ ଏହାରେ ଯାଏଇବୁ

არა, საუსჯე ღიღი რამ დაგვრჩა: ასე თბილი სამართლის მომართვა

အျမှေးကို ဖြားစိန်သူများ၏ အဆင့်တဲ့ ပါ အျမှေးကို ပေါ်လိုက်

ჩვენს სამოძღვანო უკავშირი, ჩვენს ერთობლივობის! მაგრა და

ପାଇବୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

აი ეს ნინოს ჯვარი წმ. შუშანიკე, თავის წამე-

ბის რაოდენიმე ხნის წინად, მკეთის ტაძრიდამ გამო-

ასვენა და ჰიზარუვანქის მონასტერში დაასვენა.*) შე-

შანიკი იყო კურტავის პირაშების მოქმლე და ასოლი

სომხეთის მხედართმთავრის გარდან მატი კონიანისა (ის)

2 ପରିମାଣରେ)। ଏହିପରିମାଣ ଯା ମଧ୍ୟ ମଧ୍ୟ ମଧ୍ୟ ମଧ୍ୟ ମଧ୍ୟ ମଧ୍ୟ

— «జెస్టిషన్»). కుఱ్కులు లూ లూకు వ్యవహరించడిల్లుత్తాడు

କୁଳାଶ୍ରୀ । କେବୁନ୍ତିମାତ୍ରା କୁଳାଶ୍ରୀଙ୍କରଙ୍ଗର ପାଦ ଅକ୍ଷରଙ୍ଗର ପାଦ

კაუნი და ქოთი აღული. იმ დოოს საასახეოს ყაები იყო,

ဝိသာ. ပုဂ္ဂိုလ်ဒေါ်မြတ်စွာ လာ ပေမျက်နှာတိုင်း၊ ရှေမျက်နှာတိုင်း မှာ မျက်

^{*)} პაქტაძის ისტორია, გვ. 177.



მართლმადიდებლობას აღიარებდა, ყაენმა გამოგზაუხადობა
თავის რჯულის მქადაგებელნი და ლაშქარიც. ვასქენმა
ულალატა სამშობლოსა და ქრისტიანობას, ეახლა ყაენს,
ცეცხლ თაყვანისმცემლობა ირწმუნა და რანისა და ცურ-
ტაეთის მარზაპანად შეიქმნა. მისი განდგომა რომ შე-
იტყო შუშანიკმა, სასახლე დასტოვა და თავის შვილე-
ბით შევიდა ეკკლესიაში, მწუხრის ეამი მოისმინა, შვი-
ლები შეავედრა ღმერთს და მერე დაბინავდა ერთს
მცირე სახლში, რომელიც იქვე ეკკლესიასთან იყო.
ვასქენი ცურტაეთს რომ მოვიდა, ძლიერ იწყინა, და-
იბარა შუშანიკი და იგიარ გამოცხადდა. მაგრამ შემ-
დეგ იძულებით მიიყვანა სასახლეში, იმევრი სცემა,
სტანჯა და საპყრობილები შეამწყვდია. დატყვევებულს
დედოფალს წინ ესვენა ნინოს ჯვარი და განუშვერ-
ლად ლოცულობდა. მისი შვილები ვასქენის ძალმოშ-
რეობით ცეცხლ-მსახურებიდ შეიქმნენ. ფრიად სწუხდა
შუშანიკი და მოელოდა თვისის აღსასრულის დღეს.
ექვსი წლის განმავლობაში იგი იტანჯებოდა საპყრო-
ბილები. მის სანახავად ქართლიდგან მოდიოდნენ კა-
თალიკოზი სამოელ, აზნაურნი, დიდ-დიდნი სეფე ქალნი,
დედანი, აზნაურნი და უაზნონი. მემატიანე იტყვის:
„დიდ არს დასაბამი ტანჯუათა მათ წმიდისა შუშანიკი-
სთა თუმსა აპანისას*) მერვესა, დღესა ოთხშაბათსა და
მეორედ გვემა მისი აღვებისა ზატიკსა და კვალად
ტანჯვაცა უარდობის თთუმსა ათცხრამეტსა და აღსრუ-
ლებად მისი თთუმსა ოკდონბერსა ათშვდმეტსა“. (458 წ.)

წმ. შუშანიკის გვამი დასაფლავებული ქმნა იქვე
ცურტაეთის ტაძარში, საიდგან იგი მოასვენა ტფილის
მიერ*) აპანი იანგარი ცალი ცეცხლის თავი ამონენ მინ



კათალიკოზმა კირიონმა და დაკრძალა მეტეხის უნივერსიტეტის
ში. მისს ხსენებას ქართველთა ეკკლესია დღესასწაულობს 28 აგვისტოს.

— რეც და მიმიკო თე მიზნით იმპერიუმის მიერ მიმდინარეობს ამ დღეს
— ცი ჩორ იმუგომი იგ) წმ. აბთ. ფავონია და მართი
— ცულის მდგრად და დამატებული მიერ მიმდინარეობს ამ დღეს
— იქ აბთ — ქართლს განამშეენებს, ტფილისს ემზეების.

მაგრა დღე მისა და კავკაციის ნიკოლოზ ტფილელი.

— დღი აბთ შთამომავლობით იყო არაბი და სცხოვრობდა მე-IV საუკუნეში. მაშინ საქართველოში მდგინვარებდენ არაბი. აქაურ არაბებმა თავის ქალიფის ამირა მუმლ აბდილას წინაშე დასმინეს საქართველოს ერისთავთა ურისთავი ნერსე, დე ადარნასე კურატალატისა. აბდილამ დაიბარა ნერსე და საპურობილეში შეამწყვდია. ამის შემდეგ გავიდა 3 წელიწადი, აბდილა მოკვდა და ამირობა მიიღო მისმა შეილმა მაჰდიმ, რომელმაც გაანთავისუფლა ნერსე და გამოისტუმრა. მას გამოჰყეა 18 წლის ჭაბუკი აბთ, რომელიც იყო „ხელოვანი და კეთილად შემზავებელი სუნელთა და საცხებელთა და სწავლულ იყო მწიგნობრობით სარკინოზთათ“. იგი რომ მოვიდა საქართველოში, გულმოდგინედ შეისწავლა ენა ქართული, ძველი და ახალი აღთქმის წიგნები და შეიყვარა ქრისტე და მისი მსახურება. გარნა აქაურ სარკინოზთა შიშისაგამო აშკარად ვერ აღიარებდა თავის ქრისტიანობას. ეს არაბი კვლავ გადაეკიდნენ ნერსე მთავარს, რომელიც იძულებული იქმნა თვისი სახლობა დაეხიზნა აფხაზეთს და თვითონაც გაცემულ იყო 300 კაცით ოსეთსა და ხაზარეთს. მის ამაღლაში იყო აგრეთვე აბოც, ხაზარეთში მაშინ

საკმაოდ გავრცელებულიყო ქრისტიანობა და იქ რომ
 მივიღნენ, აბო გაქრისტიანდა. ხაზარეთიდან ნერსე
 გადავიდა აფხაზეთს, საცა აბო მხურვალედ მარხულობ-
 და და ლოცულობდა. იქ დაჰყვეს მათ სამი თვე, მერე
 შეიტყეს, რომ ამირა მაპლოს საქართველოს ერისთავთ-
 ერისთავად დაუნიშნავს ნერსეს დისწული სტეფანი
 გურგენის ძე. ნერსეს ფრიად გაურისხდა და დაბრუნ-
 და სამშობლოში. აბოც მოვიდა ტფილისს და 3 წე-
 ლიწადი დაჰყო ქალაქში „განცხადებულად ქრისტია-
 ნედ“. შემდევ იგი შეასმინეს ტფილისის ყადს. აბო და-
 იბარეს სამსჯავროში და ჰკითხეს: «შენ შთამომავლო-
 ბით არაბი ხარ და რად ქრისტიანობ?» აბომ მოახსე-
 ნა, რომ ქრისტეს სჯული კეშმარიტიაო. ყადმა შეაგ-
 დო საპყრობილები (27 დეკ. 785 წ.). აბო უფრო
 ფიცხლად შეუდგა ქრისტიანულ წესების აღსრულება-
 სა, უმატა ლოცვასა და მარხვას. ყადმა ეს რომ შეუტ-
 ყო, განრისხდა და ჯალათებს უბრძანა თავი გააგდე-
 ბინეთო ჯალათებმაც წარჰკვეთეს' თავი აბოს ყადისავე
 ეზოში და შემდევ მისნი ნაშთნი ტომარაში ჩაალაგეს,
 მიიტანეს ავლაბრის ხილის ყურთან, იდგილსა საგოდე-
 ბელსა, საცა იყო სასაფლაო, და დასწვეს (786 წ. 6
 იანვარს).

აბო შეირაცხა წმიდათა შორის და მისს სახელო-
 ბაზე შეტეხის კლდეში გამოკვეთილ იქნა მცირე სამ-
 ლოცველო. *)

*) წმ. აბოს ცხოვრება შედგენილი საბანისის მიერ მეცხრე
 საუკუნის დამდეგს, შეტანილია მე-11 საუკ. ხელნაწერებში საკულ-
 ტო. ა. ები 19 და 151, საიდგანაც გადმოცხერეთ და შევამზა-
 დეთ დასაბეჭდად.

✓ დ) წმ. დავით გარეჯელი.



ქალაქ ტფილისში მოღვაწეობდა აგრეთვე ერთი ათცამეტთა კაბადოკიელ მამათაგანი—წმ. დავითი, რომელსაც სენაკი ჰქონდა იმ კლდეებში, საცა ახლა ცნობილი მთაწმინდის ტაძარია. ქალაქში მოღვაწეობას იგი გაეცალა მისთვის, რომ მას ცილი დასწამეს. ცილის დამწამებელი, როგორც თქმულება გადმოგვცემს, იყო ერთი დედაკაცი, რომელიც სცხოვრებდა იქ, საცა ახლა ქვაშვეთის ეკკლესიაა. ამ დედაკაცს ქმარი არა ჰყვანდა და დაორსულდა კი. მას რომ მხილება დაუწყეს, სთქვა: „დავორსულდი დავითისაგანო“. სამსჯავრომ მიიწვია დავითი ჩვენების ჩამოსართმევად. დავითი რომ მოვიდა, ის დედაკაციც იქვე იყო. დავითმა თვისი არგანი შეახო ორსულ დედაკაცის მუცელს და წარმოსთქვა: „ყრმაო, მე ვარა მამა შენი?“ ყრმამ ხმა მოსცა მუცლიდგან: „არა! მამა ჩემი მჟედელია“. დამსწრეთ ძლიერ გაუკვირდათ და მათი გაკვირვება გაორკეცდა, როდესაც მცირე ხნის შემდეგ ორსული დაწვა და შობა ქვა, რის გამო იმ ადგილს დაერქვა ქვაშვეთი. ხოლო დავითმა აღარ მოინდომა დარჩომა იმ ქალაქში, საცა მას ცილი დასწამეს, ადგა და წავიდა გარესჯის უდაბნოში და იქ იწყო მუშაკობა და მოღვაწეობა. ამისაგამო დავით მთაწმინდელი შეიქმნა დავით გარესჯელად.

მოსე ჯანაშვილი.

მ 3 6 ღ 3 0 6 მ ე ა ბ რ ე შ უ მ ე ბ ა.

(მოკლე განხილვა).

(ვუძღვნი საქართველოს მეაბრეშუმეთა ამხანაგობათ).

(დასასრული *)

პერმეცელის სიტყვით მთელს ქვეყანაზე დ მოჰყავთ
 ამ ფაქტი და ამზადებენ ყოველ წლის 1,500 მილიონ
 ფრანგის საღირალ აბრეშუმს და ფარნევლს; აქედან რომ
 გამოვჭიროთ აზია (უმეტესად ჩინეთი და იაპონია)
 დარჩება 1107 მილიონ ფრანგისა, ეს კი ნაწილდება ამ
 რიგად:

ქვეყნები	საფეიქრონი	ნაწარმოები მიღ.	ფრანგებად
საფრანგეთი	140,000	393	
გერმანია	87,000	225	
ინგლისი	77,000	110	
ამ. შეერთ. შტატ.	45,000	105	
შვეიცარია	35,000	80	
რუსეთი	25,000	70 ¹⁾	
ავსტრია	15,000	55	
იტალია	20,000	42	
ისპანია	8,000	25	
<hr/>			
სულ . .	452,000	1,107	მილიონი ფრანგი

*) ი. „პრებული“ № VIII. 1899 წ.

1) ამ რიგად უზარმაზარი რესეთი ჩამორჩენია პარაწინა შვეიცარიასაც-კი.



საერთოდ უნდა აღვიაროთ, რომ მთელი საქართველოს მეაბრეშუმეობა წლიურად ისახება ამ რიგად:

აბრეშუმი (ძაფი) 20.000,000 კაღაცრამი (საშუალოდ).

ფარჩეული — 1500.000,000 ფრანგისა (საშუალოდ.)

ევოპა-ამერიკის ქარხნები და საფეიქრონი ნოქავენ წლიურად 10—12 მილიონ კილოგრ. ძაფს და ამზადებენ 1,100 მილიონ ფრანგის სადარალ ფარჩეულს. ერთი კილოგრამი აბრეშუმის ძაფი ღირს დღეს 40—60 ფრანგამდე. მოქსოვილი კი იყიდება ერთი კილოგრამი 100 ფრანგად (საშუალო რიცხვით), ასე რომ ქსოვილს ძაფიან შედარებით ერთი ორად მომატებია ფასი. ამ რიგად ნახვარი მთელი აბრეშუმეულის ფასისა, ე. ი. 750 მილიონი ფრანგი ყოველ წლობით წარმოაშობია ფარჩეულის ინდუსტრიას. მეორე ნახვარი ფასი კი, ე. ი. 750 მილიონი ფრანგი ეკუთვნის თვით მეაბრეშუმეობას.

XII

ბოლოს, სანამ დავასრულებდეთ ამ შრომას, არ იქნება ურიგო ვსოქვათ ორიოდე სიტყვა საფრანგეთის ფარჩეულის სკოლებზედაც.

ყველაზედ უკეთესი ტისაჟის, ე. ი. ფარჩეულის საქსოვი სკოლები არსებობენ ლიონში.*)) აქ არის სამი უმთავრესი სასწავლებელი:

1) საქსოვი სკოლა კრუა-რუსზედ (ლიონის უბანია) (Ecole de tissage à la Croix Rousse). ამ სკოლაში სწავ-

*); არის ეგრეთვე ქ. სანტ ეტიენში რუბანების (ლენტების) საქსოვი კარგი სკოლა.



ლა ძლიერ კარგადაა დაყენებული, ხოლო ფრანსესელი თა და უმეტესად ლიონელთა გარდა არავის იღებენ. მისი კარები დაკეტილია უცხოელთათვის. სწავლის ქირაა წელიწადში 800 ფრანკი (300 მანეთი).

2) ლასალის სკოლა (Ecole Lassal). ეს წარმოადგენს ეზუიტთა სასწავლებელს და განაგებენ ეზუიტები; აქვეა ტისაჟის განყოფილება და საქმე გვარიანადაა დამდგარი. რამდენად ვიცი, ამ სკოლაში სამი წლის კურსია და წელიწადში სწავლის ქირა ღირს 600 ფრანკი (225 მან.). უცხოელთაც შეუძლიათ შიგ შესვლა.

3) კომერციული სკოლა. (Ecole de Commerce de Lyon). ეს სასწავლებელი ერთი საუკეთესოთაგანია მთელს საფრანგეთში და იღებენ მასში უცხოელებსაც. ეს სკოლა შესდგება სამს განყოფილებიდან: პირველს ეწოდება შოსამზადებელი კურსი (Cours préparatoire), გრძელდება მხოლოდ ერთ წელიწადს და სწავლის ქირა არის 500 ფრანკი (188 მან.). აქედან შეუძლია ყმაწვილს გადვიდეს ან ტისაჟის ნაწილში ან კომერციულისაში. მეორე არის კომერციული განუდავება (Enseignement supérieur); აქ ასწავლიან ბანკების ოპერაციებს, კონტაბილიტეს (ე. ი. ანგარიშს და დაფთრების ხმარებას), პოლიტიკურ ეკონომიკას, ვაჭრობის ვითარებას, საქონლის გამოცნობას, ვაჭრობა-მრეწველობის კანონმდებლობას, ევროპიულ ენებს და სხ. ერთი სიტყვით ყოველივე მას, რაც შეეხება კომერციას. ეს კურსები გძელდება ორ წელიწადს და წლიური ქირაა 600 ფრანკი (225 მან.). მესამე განყოფილება კი არის ტისაჟის კურსი. (Cours de tissage). იგი შეიცავს ორ



ნაწილს: თეორიუმს და პრაქტიკულს. პირველში ასწაფებელი ლიან აბრეშუმის ჭიის აღზრდას, ფილატიურს, მულინაჟს, ტიტრაჟს და კონდისიონებას, ტეინტურს, ურდისაჟს, პლიაჟს, რემეტაჟს, უმთავრეს არმურების გამოცნობას და შედგენას, სუნის და ფასონებს დაშლა-გამოცნობას, სურათების კარტზედ გადალებას და სხ.;

აგრეთვე დაპყავთ ყმაწვილები ტეინტურის, აპრეტის და ტისაჟის ქარხნებში და თვალ-და-თვალ უხსნიან ყველაფერს. პრაქტიკული ნაწილი კი წარმოადგენს ყოველ გვარ ფარმეულის ქსოვას, ძევეა ცრუელი სახელოსნო, სადაც არიან მრავალი ხელის და მექანიკური საფეიქრონი თითქმის ყოველი სისტემის; ძევეა მულინაჟის, კანეტაჟის და ურდისაჟის ყოველივე მანქანები და მუშა-მოსპეციალითა ხელმძღვანელობით მოწაფენი მუშაობენ. ამ სახელოსნოებში. ტისაჟის განყოფილება შესდგება ერთი წლის კურსიდან და სწავლის ქირად იხდიან წელიწადში ფრანსიელნი 800 ფრ. (300 მან.) უცხოელნი კი 1,200 ფრ. (450 მან.). გარდა ამისა ყოველმა მოწიფემ უნდა შეიტანოს წლიურად 10 ფრან კი ბიბლიოთეკისათვის და 150—200 ფრ. (75 ბ.). ფარმეულის მინუშებისათვის და მანიპულაციებისათვის. ამას დაეჭირა ტოლ კიდევ 600 მანეთი ყმაწვილის წლიური ხარჯი (სახლი, ჭამა-სმა, ტან-ფეხი, წიგნები და სხ.), რაიცა სულ ერთიანად შეადგენს წელიწადში 1,125—1,150 მანეთამდე; ეს ხარჯი კი იმდენად დიდია, რომ თუ არა მდიდარს, სხვებს არ შეუძლიათ გაზარდონ მასზე თავიანთი შვილები.

მათ ეჭვი არაა, სწავლის ამოდენა ფასი გააკვირვებს



მკითხველს, მაგრამ უნდა შევნიშნოთ, რომ სატრანგეტო
ში სწავლის ქირა საყოველთაოდ ფრიად დიდია და გა-
ცილებით ძვირი ვინებ სხვაგან. ეს ზემოთქმული სა-
კომერციო სასწავლებელი კერძოა, იქვს მთავრობიდან
მინიჭებული უმაღლეს სასწავლებელთა ცველა უფლე-
ბანი, დაყენებულია მშვენივრად, შემკულია საუკეთე-
სო მცოდნე პროფესორებით და არის ლიონის შამბრ-
დე-კომერსის მფარველობის ქვეშ. მასში სწავლა დამ-
თავრებულ მოწაფეს მაშინვე აძლევენ ქარგ ადგილს და
ჯარის კაცადაც მხოლოდ ერთ წელიწადს მიჰყავთ (ეს ითქ-
მის ფრანსიელებზედ). ამ სკოლაში იღებენ არა ნაკ-
ლებ 16 წლის ყმაწვილს, რომელსაც სთხოვენ ეგზამენს
(ქალაქის სკოლის კურსს); უცხოელთ კი ამ შემთხვევა-
ში შედაგათი აქვთ; შეუძლიათ დაიკავონ ეგზამენი წლის
ბოლოს. ყველა უცხოელ ყმაწვილს სკოლის აღმინისტ-
რაცია სთხოვს თავმდებს (correspondent); სწავლა იწ-
ყება 5 ოქტომბერს (ჩვენებურად 23 სექტემბერს). ამ
უმაღ ამ სკოლაში ერთი ქართველიც იმყოფება.

გარდა ამ სკოლებისა არის ქსოვის შესასწავლად
კიდევ სხვა ბევრად იაფი საშუალებანი; პირველი — ლი-
ონის საქსოვი ქარხნები და სახელოსნონი. ზოგი ამა-
თი პატრონები უფასოდ, ან მცირე ფასად იღებენ შე-
გირდად ფრანსიელთ და უცხოელთაც (apprenti)
და ამუშავებენ საფეიქროებზედ; ამ რიგად შეიძლება
კაცმა შეისწავლოს ერთის ან რამდენიმე გვარ ფარ-
ჩეულის ქსოვა და მეტი არაფერი; ეს კი არ კიმარა.
მეორე — არის ლიონში ეგრედ წოდებული მარტინიეს
სკოლა (Ecole de Martonier), სადაც იმართება სა-



ლამოს (საზამთრო) კურსები და გძელდება ოქტომბერში დან მარტამდე, (არის ეგრეთვე საზაფხულო კურსებიც). იღებენ ყველას, ეროვნების გაურჩევლად; ასწავლიან ფრანგულ ენას (გრამატიკას და ლიტერატურას), ანგარიშს, მეცნიერების სხვა-და-სხვა დარგებს, ფარჩეულის ქსოვას და სხ. კვირაობით მიჰყავთ შეგირდები ზემოთქმულ საკომერციო სკოლის სახელოსნოებში და იქ ასწავლიან ქსოვას პრაქტიკულად. ყველა ამათების-თვის სათითაო საგანზედ შეგირდს შეაქვს ნახევარ წლის კურსზედ მხოლოდ 3 ფრ. (ე. ი. 1 პ. 10 კ.). ეს იმ-დენად მცირე ფასია, რომ ყველას შეუძლია გადიხა-დოს, ამიტომ მჩავალი ლარიბი კაცი ეტანება ამ სკო-ლას.

მესამე საშუალება არის გერმან გაკვეთილები პროფე-სიონებთან და სპეციალისტებთან, (ისინი ლიონში ბევრია). გაკვეთილი ღირს საათში 2—3 ფრან. და ხშირად 5-ც. ეს კი, ცოტა არ იყვნეს, ძვირია, ხოლო ძლიერ სასარ-გებლოა. (სწორედ აქ ჩამოთვლილ საშუალებათ მიმარ-თა ერთმა ხელვიწრო, მშრომელმა ქართველმა ტრ. ლ—ძემ, რომელიც ორი წელიწადი იმყოფებოდა ლიონ-ში, სწავლობდა ბეჭითად მეაბრეშუმობას, განსაკუთრე-ბით-კი ფარჩეულის ქსოვას (ტისაქს). სწორედ ქების ღირ-სია ეს ყმაწვილი კაცი, რომელიც არ შეუშინდა არა-ვითარ დაბრკოლებას და გაჭირვებას, ოვით საშინელ სილარიბეს და შიმშილსაც კი, შეებრძოლა მათ და მი-აღწია მიზანს. არ შემიძლია აქვე არ შევნიშნო გაკვ-რით, რომ არა ვეონებ, ჩვენი საზოგადოება ეპურობო-დეს სხვა რამეს ისე გულცივად და ისე უზრუნველად

იყოს ვინმე დატოვებული, როგორც ეფრთხაში მოსწავე
ჯე ქართველი ემაწვილები; მაშინ, როდესაც ეს ყმაწვი-
ლები უმეტესად ხწივლობენ იქ მეურნეობას, გამსჭა-
ლული არიან კეთილშობილურ აზრებით და ჰსურთ ემ-
სახურონ თავიანთ სამშობლოს იმ მხრივ, რომელსაც
იგი უფრო საჭიროებს, ე. ი. ჰსურთ აღადგინონ ჩვენი
დაცუმული მეოჯახობა; მაგრამ ბევრი მათგანი მეტად
შეუწუხებია ნივთიერ გაჭირვებას, დამხმარე კი არა-
ვინაა... აპა კიდევ ჩვენი საზოგადოება-ინტელიგენ-
ციის უგულობის შედეგი! რომელიმე უსარგებლო
წევრისათვის ხანდახან ეს საზოგადოება რას არ ეც-
დება და ცდილობს! მართავს საღამოებს, წარმოდ-
გენებს, ხელმოწერას და ათას რამეს, ამავე დროს შორს
უცხოეთში ობლიდ გადაკარგული მეურნეობის შესა-
სწავლად და საშინელ სიძირეში ჩავარდნილი, ქვეყნი-
სათვის ჭეშმარიტად სასარგებლო მოძმენი სრულიად
უყურადღებოდა ჰყავთ მიტოვებული!...
მიუღი იმ თვეგძირება ცალცორ შინის თვესტების მიმ
აცი თემაზ) მიუღი მინის მიმრჩილება მიმრჩილება
არ უკავშირო გამოს იმ თვეულობის ის თემა იმათა 001
მათ ჩვენი ამ მცირე შრომაში შევეხეთ მოკლედ მეაბ-
რეშუმობას და აბრეშუმის ინდუსტრიას. ეჭვი არაა, ამ
მოკლე წერილ ში ჩვენ ვერ გამოვსახავდით ვრცლად
ამ რთულ საგნებს; იძულებული გავხდით გამოგვეტო-
ვა მრავალი მცირე საშინელო კითხვები და მხარეე-
ბი; ბევრიც კიდევ დაგვრჩა არა საქმარისად ახსნილი
და გამორკვეული. იმდინარე, ჩვენი ძვირფასი მკითხვე-
ლი მოგვეპყრობა სულგრძელად და მოგვიტევებს ჩვენს
ნაკლს, მით უმეტეს, რომელს ჩემი პირველი შრომაა
ამ საგანზედ. დასასრულ, ნება მიბოძეთ ორიოდ სიტყვა

მოგახსენოთ, თუ რა ფასებშია დღეს აბრეშუმი ევროპაში და რა ამჟები ხდება იქა.

როგორც ზევით ვსოდეთ, ამ საუკუნეში დღემდე ფარჩეულში პირველი ალაგი ეკავა და უკავია კიდევ საფრანგეთს. ამ ხანად მის მეტოქებად გამოსულან სამი ქვეყანა: გერმანია, შვეიცარია და ამერიკის შტატები; ამათ ლამის წართვან საფრანგეთს ბაზრები და გამოაცალონ ხელიდგან ერთი უმთავრესი სიმღიდო. როგორც პერმეცელის სიტყვიდან სჩანს ამ 8—10 წლის წინად საფრანგეთის ფარჩეულის ფასი წლიურად ადიონდა თითქმის 400 მილიონ ფრანკზედ, გერმანიის 225 მილიონზედ, შვეიცარიის 80 მილიონზედ და ამერიკის 105 მილიონზედ. დღეს კი საფრანგეთში ჰქონდენ მხოლოდ 405 მილიონისას. შვეიცარიიში კი 150 მილიონისას, გერმანიაში 300 მილიონზედ მეტს, ამერიკაშიაც 200 მილიონამდე. ამასთანავე ამ სამს ქვეყანაში საფეიქრონი (მეტადრე მექანიკური) იზრდებიან საოცარის სისწრაფით, მაშინ როდესაც საფრანგეთში ხელის საფეიქრონი თითქმის განახვრებულან, (წინეთ იყო 100 ათასი, ახლა კი მხოლოდ 50 ათასი; მექანიკური საფეიქრონი კი მომატებულან; იყო 20 ათასი, არის ახლა 28 ათასი). ამ რიგად ამ ათ წლიურადში საფრანგეთის ფარჩეულს უმატნია $1-2\%$ -ით, გერმანია-ამერიკა-შვეიცარიის ფარჩეულს კი $30-45\%$ -ით. *) და თუ ამ რიგად იარეს, ეჭვი არაა, შალე ჩამოირჩენენ საფრანგეთს. საგულისხმოა კიდევ ის ცნობა, რომ აქამდე ამერიკას გაძვონდა წლიურად საფრანგეთიდან 40—

*) იხ. უნ. «L'économiste français» № 45, 1898 წ. გვ. 616—617.



50 მილიონის ფრჩეული, ახლა კი მხოლოდ 20 ვართული
მილიონის, და ისიც მაღალ შეწყდება. არა უკეთს ყო-
ფაშია ლიონის განთქმული კონდისიონიც. როგორც
ზევით ვსთქვით, აქამდე იგი უუპირველესად ითვლებო-
და მთელს ქვეყანაზედ და ოუმც ახლაც საკმაოდ იზრდე-
ბა, მაგრამ მაინც ჩამორჩენია სხვას და პირველობა და-
უთმია მილანისათვის (იტალია). აი რიცხვებიც:

მილანი.
დასახი.

1894 წ.—	5.839,648	კილო	5.775,270	კილო (უბ- რავ დაშინებული დაშინებული)
1895 წ.—	6.825,546	"	6.915,965	" "
1896 წ.—	6.086,587	"	6.264,015	" "
1897 წ.—	6.799,309	"	7.416,955	" ¹⁾

ამ მოვლენამ ფრიად დააფიქრა საფრანგეთი და
შეუდგა უკვე ამათ მიზეზთა ძიებას, რაც შეეხება ამ
წლის აბრეშუმის ფასებს საფრანგეთში, აი რას შეიცა-
ვენ ამ უკანასკნელ სამი თვის ფასები:

1 კილოგრამი შეულო (უბი)	ტრამბ (უველა თრგასენა) (უვე- აბრეშუმი (უველა ხარისხის). და ხარისხის).
საფრანგეთი . . 40—49 ფრ.	47—48 ფრ. 45—52 ფრ.
იტალია . . 41—45 "	46 " 48—50 "
პიემონტი . . 42—46 "	47 " 49—50 "
სირია . . 41—44 "	— 45—48 "
ჩინეთი . . 24 $\frac{1}{2}$ -43 "	33—40 " 37—48 "
იაპონია . . 41-43 $\frac{1}{2}$ "	43—47 " 44—49 "
სათათრ.(ბრუსი) 38 $\frac{1}{2}$ -44 "	— 42 $\frac{1}{2}$ -44 " ^{*)}

¹⁾ იქნება.

^{*)} იხ. ჟურ. „Bulletin des soieries“ № 1122. 1898 წ. და ჟურ. «Le moniteur de Soie» № 1884. 1898 წ.

88— გვმნარი პარკის ფასი კი საფრანგეთში იმატება
ადის 10—12 ფრანკამდე ცერთი კილოგრამი; ხან-და-ხან
ადის 13—14 ფრანკზედაც. ამ რიგად, სრომ ფვილოთ
სულ მცირე ფასი 10 ფრანკი კილოზედ, ჩვენებურ
გირვანქას ხვდება 4 ფრ. ანუ 1 მან. 50 კაპ. ჩვენ ვი-
ცით, რომ ორთა-შუა რიცხვით 3 გირვანქანედლიპარ-
კი აკეთებს ცერთ გირვანქა ხმელ პარკს. ამ რიგად გირ-
ვანქა ნედლი პარკის უკანასკნელი ფასი ყოფილა 50
კაპ. ჩვენ კი ვყიდით მას აბაზად, ხუთშაურად ჭდა იშ-
ვიათად ცეკვს შაურად. ამ რიგად ვჰკარგავთ ნახევარ ფა-
სად ჩვენს ძვირფასს, შრომით და ოფლით მოწეულ
ნაწარმოებს.

89— 888,811.7 888,887.8—7 8881

XIII

თუ რეცეპტორი იმცურავი ნი-
ნებრეცეც ცის ასახვის აღმართის დახმ დეცენტრაციი
ახლა ვიკიოთხოთ, თუ რას წარმოადგენს რა ჩვენში
მეაბრეშუმობა? თუ ვერწმუნებით ისტორიკოსთ, წი-
ნანდელ დროში იგი ყოფილა საქმაოდ განვითარებუ-
ლი. შემდეგ ცუდ პირობათა ზეგავლენით მეაბრეშუ-
მობა ძლიერ შემცირებულა; 60—70-ან წლებში ისევ
იწყება ჩვენში მეაბრეშუმობის აღორძინება, მაგრამ მა-
ლე მისი ზრდა ძლიერ შეაფერხა სხვა-და-სხვა ჭირმა;
მასთან ძაფის ფასის დაცემამ. (წინად იყიდებოდა 5—6 მა-
ნეთში გირვანქა, შემდეგ კი 6—7 აბაზში). ამ ბოლო
დროს მეაბრეშუმეთა ამხანაგობათა ჭაარსებამ ძლიერ
შეუწყო ხელი ამ დარგის აღორძინებას თავის საღ თეს-
ლით, და უმეტესად ჩარჩებთან ბრძოლით. მეაბრეშუ-
მობის განვითარებას ჩვენ ვატყობთ უმეტესად (ქვემ
იმერეთში და გურია-სამეგრელოში, თუმც საქართვე-

8881 8881 ჩ. იმერეთში გურია-სამეგრელოში ბრძოლით და გურია-სამეგრელოში, თუმც საქართვე-



ლოს უმთავრესი ნაწილი მწარმოადგენს შეენორუ მუზეუმის
რობებს ამიდარებისათვის.

მეაბრეშუმობა პოფლისათვის დიდი დასარგებლობა
დამცირების ღრმის მიზნის დიდი დამხმარე, ხოლო მა-
მაკაცი ვერ გაცდება მისთვის (არა აძლევს დიდ ხეირს),
იგი ქილების და ბავშების საქმეა; მმრიგად ისინი მო-
სამი თვეში შეიძენენ რამდენიმე თა მანეთს და მით შეი-
ტანენ თავისნთ წვლილს უჯახის საერთო ეკონომი-
ში. შასთან სასურველია ძლიერ, რომ სააბრეშუმო ამ-
ხანა გობებში მიაქციონ თვის საყუთრებითი დურადლება
თუთის საყოველთაოდ გიმრავლებას, რომ უქონლობა
მეტად აფერხებს მეაბრეშუმობის გაერცულებას. ბერ-
ლის ანუ თუთის ხერარამც თუ იძლევა აბრეშუმის ჭით
საზრდოს, პრამედიოგი ფრიდ ხასიათებლობა, როგორც
უნდესის კარგი ხარდნის (კიგოს) მომცემი და მისთან
როგორც ჩარჩო მაწვავი და სადურგლე ხე. მისი ნა-
ყოფი კი მეტად ფერიელი ხაშელი და თანადიდლევა
მშვენიერ არაას. ამიტომ უნდა ვეცილოთ, პრა შეი-
ლება ბლომად გავამრავლოთ გაყელების და საფრიდ სა-
სარგებლობა მცენარე. ხალხს უნდა ჰქონონ და თუთის ხე-
თოლი რაც შეიძლება ბლომად, უნდა მიეცეს აბრეშუმის
ჭით საღის თესლი, უნდა მოვალეოთ წეურბელია ჩარ-
ნი, უნდა ავუწიოთ ფახები ნაწარმოებს, უნდა ვასწვ-
ლოთ ჭით საზრიანი მოვლა და არზრდა, მაგრა აიგრძ
უცელანი გაედევნებიან მეაბრეშუმობას.

ჩვენი მეაბრეშუმობის მეორე დამღუბელი მხარეა
ის, რომ ჩვენი (ორიოდე გარდა) რარა გვაწვეს ევროპიუ-
ლი ფილატიურები, ვიღებთ ჩვენებურ სამუშელოთი უმე-
ტად ტლანქს და უვარებისს ძაფს, რჩს ფამი მისი ბუსი
მსოფლიო ბაზარზედ ფრიდ მურიდ მურიდა, ამ რიგად ან უჭირ-

გავთ ძაფად სულოხერის წესად, უან არა და ვყრიცხლება
პარკად, რითაც ეგრეთვე ღიღათვი ვზირალობთ. ჩვენი
აბრეშუმი უმეტესად გააქვთ (ვგონებ ახლიც) ტრაპი-
ზონსა და სტამბოლ ში, იფიქ ურვევენ ისხვა აბრეშუმში
და სათათრეთ-სირიის აბრეშუმისა სახელით იყიდება
მდაბალი ფასებში უმეტესად საფრანგეთში. ბევრი ვექ-
ბე საფრანგეთის სააბრეშუმო ბიულეტენებში, წიგნებ-
შიც და უურნალებში და ვერსად ვერ ვნახე ვერც სა-
ქართველოს და ვერც კავკასია, როგორც აბრეშუმის
პირდაპირი გამყიდველნი. თვით ჩვენი აბრეშუმის ტი-
პი, სახელი დაკარგულია, დარჩენილი სირიის და სა-
თათრეთის (ბრუსეს) სახელები. ამ ამ საზარალო მოვ-
ლენას მიეკცევ ქირთველ მეაბრეშუმეთა და მხანგო-
ბათა უურადლებას და ვურჩევ გულით გაიცნონ ვერთ-
ჰა, ერიცნონ საფრანგეთი (ლიონი), ლიონის კონდი-
სიონი, შამბრ დე-კომერსი და ღიღო მააბრეშუმო ფირ-
მები, პირდაპირ მათთან დაიკავონ საქმე და ამ რიგად
მოიშორონ, თავიდგან მავნე შუამავლები დ. ი. სხვა-და-
სხვა საეჭვო ფირმების ცაგენ ტები და ვაკრუკები, რო-
მელნიც ერთის მხრით გვატუუებენ და გვწოვენ ჩვენ,
მეორე მხრით კი ათას გვარუ ფალი იფიკაციით ამცირე-
ბენ ჩვენი აბრეშუმის ფასებს და ცუტეხენ მას სახელს
მსოფლიო ბაზარზედ, ან ხშირად უკარგვენ სრულიად
თავის. ტიპსა და სახელს. ეგრეთვე ჩვენ უნდა ვყიდოთ
პირდაპირ რუსეთის დიდ ფირმებზედ ჩვენი აბრეშუმი,
მეტადრე ძაფად.

ამხანაგობათა უურადლება მსურს კიდევ მივაჭციო
ფილატიურების და მულინი იქის დაარსებას. მათი მო-
წყობა და მანქანები არაა მაინც დამაინც ძვირი. ფრიად
სახერრო კია. დრო არის დავისვენოთ სამუდამოდ ჩვე-

ნი მედიას დროინდელი სამუხტელა, ჯარაბიდა თითებული ტრები უდი მივჰყოთხელი, ვეროპიული ფილატიურს, დევიდა ეს და სართავი მანქინებს. თამათების შეძენა გლეხთ თავის თავად არ შეუძლიათ; საჭიროა აქაც და ებმართნ მათ ამხანაგობანია ფილატიური. მულინაეს კი უნდა მოჰყვეს ტეინტური, ი. ი. ძაფის გამოხარშვა და შეძება. ამ დარგისათვისაც საჭიროა მცოდნე პირები (სპეციალისტები). შემდეგ უნდა გაჩნდეს ვეროპიული ხელის საფეიქრონი და მექანიკები, ნ. ი. მუნდა შიმოვილოთ ეკრობა უდი ტისავი. ამ უამაღ კი ტისაეს ქარხნები ჩვენ შია დრეა და ერერი იხეირებენ, ა რადგან პარა გვაქვს საიმათო ძაფი, და თუ გამოვიწერთ მას უვროპის რუსეთიდან, მის მაგიერნკი პარკებს გავუგზავნით, მათ ჩვენ შორს ვერ წავალთ; რამას. ისევ პირდაპირ ფარჩეულის ყიდვა რჯობებს (*), ამიტომ ჯერ უნდა უვეცალოთ ძლიერ და დავამზადოთ მხოლოდ მასალა, ნ. ი. ი. ქარგად ამოხვეულია, და გრეხილ-გამოხარშებული ფას შეძებილი ძაფი, შემდეგ კი ვქსოვთ მისგან ნაზი და ძირითადი ფარჩეული. — რომ მეაბრე შუმობას და მის ინდუსტრიას დიდის შეძეგი მოელის ჩვენში, ამაში უნდა ვიყოთ სრულიად დარწმუნებული, ცერთი რომ ჩვენი ხელის შემწყობია საუკეთესო გოგრაფიული და კლიმატოლოგიური პირ რობანი, მეორე სოფლის ხალხისა ცე. ი. ქალისა და

*) შეიძლება დავარსოთ საქსოვი პატია სახელოსნონი და ვქსოვთ უბრალო ფარჩეული (ხოლო ბევრად გაუმჯობესებული ვინემ ჩვენი დარაია), მაგ. უნი, ტაფტა, სერე და სხვ. ძირითადი ფარჩეულთ კი მაგ. სატენს, ფასონეს, ხავერდს და სხვ. ჯერ ჩვენ ვერ მოვქსოვთ, შესაფერ ძაფის უქონლობის გამო.



ბაკეშეცვის სიმრავლე, რომელიც ევროპიელებივთ არ არიან ქარხანა-ფაბრიკებში შემწყვდეული, არამედ არიან თითქმის უსაქმურად მოელი წელიწადი. მესამე კი უმეტესად ის, რომ ჩევენ გვიჯეს უუდიდესი ბაზარი, — ესაა, გრუელი რუსეთი თავის 120 მილითნ მდინარებით. ამ მხრივ ჩევენ გაცილებით უკეთეს პირობაში ვართ, ავინემ ევროპა-ამერიკა. ისინი ერთმანეთს ებრძვიან და აცლიან ბაზარს; ჩევენ კი როგორც აბრეშუმის, აგრეთვე ყოველივე სამეურნეო-ხამრივებელო ნაწარმოებთა, გამსაღებ-ლიან გვეყოლება რუსეთი, რომელიც სიხარულით მიღილებს ჩევენს უოველივე ნაწარმოებს და დაუკეტს კარებს ევროპა-ამერიკებსა ქონელს. ჩევენი კი ერთი-ლა დაგერჩენია ცენტრა სწავლა, მწერა, საერთაშორისო მეცნა დახმა და მომავალი ჩევენია. ამრიგიც ადვილად უსძლევთ ყოველივე დაბრკოლებას, მრავალორებო წურბელებს და მცდენართ, გვემაგრდებით წელში, შევიკრებთ ნივთიერ ძალ-ლონგერ და მხნედ დავაღებებით კულტურის, განათლება-ცუფილიზაციის და პროგრესის გზას. მაში, მივსცემ ძმურად ერთმანეთს ხელიც ყოველმა ქართველმა, კულტურული სოფლის მემამულებიდა მუშამ, ვიშრომოთ ერთად, ვიმხნეთ, ეს სძლიოთ ყოველივე დაბრკოლებანი დააგამარჯვება, ჩევენია გვახსოვდეს და გვამნენ უვებდეს შოთას უკვდავი სიტყვებით და მოუფრო ცრუტი კარგობლებით დაიდთა ხეთა მოერევის მცირე დაწვავს ნაპერწყალი".

„დიდთა ხეთა მოერევის მცირე დასწუავს ნაპერშკალი“.

ପ୍ରକାଶକ ମହିନାରେ ଏହାର ପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଆଜିର ପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହାର ପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହାର ପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ

სოფელი ბოსტანა.

(წარმოდგენილი მღ. ოლ. ბარათიძისაგან).

ს. ბოსტანა მდებარეობს რაჭის მაზრას საღმელის საზოგადოებაში, ისამზღვება: იღმოსავლეთით ლვიარის ღელე, დასავლეთით ს. ჩორჯო, სამხრეთით მდინარე რიონი და ჩრდილოეთით ს. ღვიარა. აქ ირიცხება 75 კომ-ლი. მამრობითი სქესისანი არიან 266 და მდედრობითის 238. გვარად არიან: აზნაურები ყიფიანები, გლეხები ჯოსაძები და ჯანგიძები. წერა-კითხვა იციან ორისავე სქესისამ 173 სულმა. იმათვან სასწავლებელში ნასწავლი არიან 59; მოხელეები არიან: დურგალი, კალატოზი, მეწალე, მხერხავი, დაბალი, თერძი, ჭედელი.

ამ საზოგადოებაში სოფლის ბოსტანაზედ პატარა სოფელი არ არის და ამიტომაც ალბად მიუმსგავსებიათ ეს სოფელი ბოსტნისაოვის და დაურქმევიათ ეს სახელი. აქ მიწაა ერთობ ქვიშნარი—შურიალი. რაც უნდა იწვი- მოს, ტალახი სხვა სოფლებივით არ დგება, ამიტომ რო- დესაც გვალვაა, მოსავალი ძლიერ მცირედ მოდის. სა- ზოგადოდ რაჭაში მეწყერი იცის, მაგრამ ბოსტანაში მი- სი სახსენებელიც არ არის.

სახნავ-სათესის სახელებია აქ: გუნდაური, სიბის-კა- რი, ლვლერჭია, კაშლარა, სამბაბია, ლაზმაური, ნაციხეა- რა, შინდის-ყანა, საბადაგე, ლორის-თავა, ნაისხარი, ღე- ლეტეხილი, ჩიკვაური, სამჭიკია, ფაქუჩა, საელიო, ლა-

შე, ვენაბი ბოლო, დიდ-მიდორი, ნაფუზვარი, ჭალა, ჭალა-ჭალა, მაისი, სხეფონი, ბუჩნაური, კონტახა, შოშია, მინდრუკა, ყორნალა, სამლეო ღელე, ღელვ ქვეშ, საჯვარე.

ტყეები: ეწერი, საფინია, ვაკე ტყე, ხოშური.

მოსავალი მოდის აქ: პური, სიმინდი, ქერი, ფეტვი, ცვრცვი, ლობიო, მუხუდო, ოსპი, ცულიპირია.

ბოსტნეული: კომბოსტო, ოხრახუში, ნიახური, პრა-სი, ლახანა, ხახვი, ნიორი, ბოლოკი, ქინძი, ქონდარი, რეანი, კიტრი, ნესვი, საზამთრო, კვახი, ცერეცო, სტა-ფილო. მიწი-კაშლი.

ხეხილი: ვაშლი, სხალი, ატამი, ბია, ბროწეული, კაკალი, გვირილა, ქლიავი, ტყემალი, ბალი, ბეოლა.

ყურძენი: თეთრა, მწვანე, შავი კაბისტონი, ალექ-სანდრეული, ხიხვი, უწყვეტი, წიწილიანი, არაბეული, რქა-წითელი, ნაგუთნეული, მოქათური, თბილული, რცხილი.

ერთი შესანიშნავი ჩვეულება აქვსთ, როგორც სო-ფელს ბოსტანაში, ეგრეთვე სრულიად რაჭაში. სახნავ-სათესი მიწა თითქმის შუაზედ აქვს გაყოფილი თითოე-ულს მოსახლეს; ერთ ნახევარში რომ პურს დასთესენ, მეორე ნახევარში სიმინდს. მეორე წელს, სადაც სიმინდი იყო, პურს სთესენ და სადაც პური იყო. იქ სიმინდს და ამ წესს არაოდეს არ გარდახდებიან. ამის მიზეზი უნდა იყოს, ჩემის აზრის, რომ რაჭის მიწა, რაც მამა-პაპას უხ-ნავს და უთესია, ის შეილის-შვილი და მომავალი ხნავს, და სთესავს ყოველს წელს და როგორც იმერეუში, ად-გილს არ შეუსვენებენ, მაგრამ მოსავალი მაინც კარგი იცის.

მამა-პაპიდგან გარდმონაცემი ცრუ-მორწმუნე ჩვეუ-ლებანი კიდევ არსებობს, როგორც მთელ რაჭაში. ისე

აქაც, თუმცა თან-და თან კი სუსტდება მათი გავლენის მიზანი
დავისახელებთ ზოგიერთს:

კორკოტობა: კორკოტს ამზადებენ ხვარბალი პუ-
რისაგან. იმას გაარჩევენ წინ დღით, გარეცხენ კარგად,
დანაყვენ, რომ გარეთა კანი გაეცალოს და მოხარშვენ
შობის წინ დღით, რომელსაც უწოდებენ შობის შემო-
ლოცვას; საღამომდე მოხარშება კარგად, საღამოს, ვახშ-
მობის დროს დაასხმენ თაბახზედ, შეჰკაზმენ მარილით
და ხახვით და როცა სუფრას გააწყობენ ვახშმად ამ გობ-
ზედ დაანთებენ ჯვარის სახედ ოთხ წმინდა სანთელს და
რომელიც უფროსი ქალია ოჯახში, შეეხვეწება ღმერთს
მრთელი ოჯახის მშვიდობიანობის და კარგი მოსავლია-
ნობისათვის, და ამ ლოცვაში მთელი სახლობაც მონაწი-
ლეობას მიიღებს. შემდეგ ამ სანთლებს, ლოცვას რაც
გადარჩება, აიღებენ გობიდან (თაბახიდან) და შიგნივ სახ-
ლის ოთახის აფრას მიაკვრენ და იქ დაიწვის. ამ კორ-
კოტს დაასხმენ იმდენ თეთვზე, რამდენი სულიც ოჯახ-
შია; თეთვის შუა გულზედ გაუკეთებენ ზეთის ჩასასხ-
მელს და დაასხმენ ნიგვზის გამოხდილს ზეთს და შეექ-
ცევიან.

ახალ წელიწადი. ახალ წელიწადს ისე შეეხარება
ბოსტანელი და მრთელი რაჭა ყველა წოდების კაცი, რო-
გორც იღდგომის დღესასწაულს; ის კაი ხნიდგან ემზა-
დება ამ დღესასწაულის მისაგებებლიდ: ასუფთავებს ეზოს,
მოაქვს ტყიდან მარხილით შეშა, რომელსაც ზევიღგან
აქვს ჩარჭმული ორი-სამი შტო შეერი (მწვანე ჩირგვია).
ამ გვარი მარხილი სდგას ყველა მოსახლის ეზოში ხელ-
უხლები ნანათლილებამდე. ახალ-წლის წინ დღეს, რო-
მელსაც ეძახიან ახალ-წლის შემოლოცვას, ყოველს მო-
სახლეს მზად ჰყავს გასუქებული ბურაკი (ლორი), დაჰკ-



ლაპს საღამოზედ და შეორუ დღისთვის მოაშნადებს ხორუ კავკასია
პურს, ლვინოს და საინზედ თაფლს; შეორუ დღეს, რო-
გორც გაახშარებენ მამლები ყივილს, წამოდგება ლოგი-
ნიდგან კაცი და ქალი, აგრეოვვ ბავშები. კაცები ასტე-
ნენ თოფის სროლის, ისე ეგონება უცხო კაცს, ამ სო-
ფელს მტერი დაეცა და მიტომ შეიქმნა თოფის სრო-
ლაო. შემდგომ ერთი მათგანი ზემოთ აღწერილს პურს,
ლვინოს, ხორუს და თაფლს კალათში ჩალაგებულს შე-
მოიტანს სანლში, რომელიც იმ დამეს ბელელში ჰქონდა
შენახული და მიულოცავს ოჯახობას: „ღმერთმა მრავა-
ლი ახალ-წელიწადი გაგითენოსთო“. მივლენ თვითოვეუ-
ლი სახლობათაგანი და აიღებენ აპაზით, რომელიც საინ-
ზე ძევს, თაფლს და შესჭამენ. რომელსაც წირვის მოყუ-
რება და ევლოგის მიღება პურს, ის თაფლს შესჭამს ნა-
წირვებს. ამ დღეს ვარეშე პირს სახლში არ შეუშვებენ.

ნათვამია ხალხში: თურმე ერთი შგზავრი მიადგა
გლეხს ახალ წლის შემოლოცვას და სთხოვა, ლამე გამა-
თევინე ამაღამო, მაგრამ უარით გაისტუმრა. ეხლა მეო-
რუ გლეხთან მივიდა და იქანაც უარი უთხრა. მესამემაც
რომ უარი უთხრა, წავიდა სტუმარი და ჩუმად შის საბ-
ძელში შევიდა და რომ არ შესცივებოდა, თივა წაიყარა
თავზე და ისე იყო; ნავახშმევს მასპინძელმა, ზემოდ რომ
კალათი მოვიხსენეთ პურ-ლვინით, ხორუით და თაფლით,
ის კალათი შეიტანა საბძელში. მეორე დილის უნდა გა-
მოიტანოს და სავსე კალათი უნდა მიუმკვლიოს ოჯახო-
ბას; წარმოიდგრეთ მისი განკვირვება, მეორე დილის
რომ შევიდა, კალათი ცალიერი დახვდა. იმ სტუმარმა,
რომელიც კაცის მაგიერად საბძელმა ისტუმრა, მიირთვა
თურმე ვახშმად და რეც გადარჩა, საგზლად წაიღო. კაც-
მა შეიტანა ცალიერი კალათი სახლში და დღესასწაული



მაინც მიულოცა სახლობას და უთხრა: გლახა ჩვეულება
დაუტევებია ჩვენ ძევლებს, საწყალი ის კაცი, რომელ-
საც უარი უთხარით დამის გათევის, რომ ირ მოეგონე-
ბინა და საბძელში არ შესულიყო, შეიძლება სიცივით
და შიმშილით სულს მიაბარებდა ღმერთსთ. როგორც
გარდმოცემით ვაკით, ეს მომხდარი საწერეთლოში.

ფეხის დაბძნა. ახალ-წლის მეორე დღეს ფეხის დაბძ-
ნას ეძახიან. ამ დღეს დილორ ჯერ მაკვლიერი მივა მო-
სახლისას და მიოტანს ძლვნად პურს, ღვრნოს და ხორცს.
ეს მაკვლიერი არ დაიძახებს, ისე თამამად შევა სახლში.
შეადგავს ფეხს თუ არა, იტყვის: «ჩამოვსდვი ფეხი, გწყა-
ლობდესთ ღმერთი; ფეხი ჩემი კვალი ანგელოზისა!» ამ
ძლვენს გარდასცემს რომელსამე მასპინძელთაგანს და მი-
ულოცავს: «ღმერთმა მრავალი ახალი წელიწადი გაგითე-
ნოსთ», მივა ცეცხლთან და ნიგუზლებს შეანძრევს და
ამ დროს რომ ნაპერწკლები ავა ზევით, იტყვის: «ამდე-
ნი გოჭ-ქათამი გამოვიდეს ამ ოჯახშით». ამ მაკვლიერის
მისვლის შემდეგ შეიქნება შეზობლებ შორის წვეულება
ფეხის დაძაბნელიდ, მაგრამ ეს დაპატიჟება სხვა დაპატი-
ჟებას არა ჰგავს. სხვა დროს რომ ერთი მეორეს ჰპატიჟებს.
გულით სიხოვს, ეხვეწება, რომ მასთან დროება გაატა-
როს, აქ კი ერთს ეტყვის: თუ გნებავს, ჩემთან ფეხის
დაბძნა, შეწვიო. თუ წარსულს წელს ამ კაცს აქ ფეხი
დაუბძნია და აქამდე მრთელი იყო და არაფერი დააკლ-
და ოჯახში, ეხლაც ეწვევა, თორემ სხვაგან წავი და იქ
დაიბძნის ფეხს. ფეხის დაძაბნელები რომ საღილს გაათა-
ვებენ და სახლში წასასვლელი ემზადებიან, მასპინძელი
აჩუქებს ბამბის ფთილის ან კანეფს და ეტყვის: «რამო-
ტოლი ბეწვი ეს იყოს, იმოტოლი წელიწადი ცცოცხ-
ლეო!»

მოსახლემ თუ ერთი წელი მშვიდობიანად გატარება, არ დააკლდა ან კაცის სული, ან პირუტყვი, ან ავად თუ არავინ გაუხდა სახლობაში, მაშინ შარშანდელს მაკვლი-
ერს სთხოვს, რომ წელსაც ის იყოს მისი მაკვლიერი,
რადგანაც კარგი ფეხის იყო, თორემ იმას გამოსცილის-
და სხვას აარჩევს შაკვლიერად. აარჩევენ ხოლმე უმეტეს
ნაწილად მშვიდობიან კაცს და უფრო ყმაწვილებს. რად-
გან ამ უკანასკნელებს ანგელოზებს ამგვანებენ. ახალ
წლიდამ დაწყებული ნათლისლებამდე მოსახლისას, თუ
ვისმეს საქმე აქვს, ვერ დაიძახებს, თუ დაიძახა, ეწყინება
მასპინძელს — «ხმას ყვირილი იცის.» დაძახილის მაგიე-
რად ჭიშკარზედ უნდა შემოჰკრის ან ჯოხი და ან ქვა-
და ამ ხმაზედ გამოვა სახლის პატრონი.

ლორს, რომელსაც დაპკლივენ ახალწელიწალს, ეძა-
ხან საახალწლოს; ამის ხორცს არ აქმევენ არა თუ გა-
რეშე პირს, არამედ იმ ოჯახის გათხოვილი ქალიშვილიც
რომ დაესწროს მამის ოჯახში ახალწელიწალს, იმასაც
არ აქმევენ, მას სხვა ხორცს მოუმზადებენ.

ბოსლობა. ბოსლობაა მეზვერის და ფარისევლის-
კვირაში. ამ დღეს ქალები არც ჰყერვენ და არც ართავენ,
მისთვის რომ კერვამ თვალების ტკივილი იცის და თი-
თისტრის დანახვამ და ტრიალმა გოქის ტრიალი და-
სიკვდილით. ბოსლობა ლამეს გამოაცხობენ განატეხს
სართვიანს და გამოსახვენ იმაზედ უდელს; შემდეგ წაი-
ლებს ერთი ვინმე ოჯახის უფროსი ამ განატეხს, ცოტა
ლვინოს და ერთ კვერცხს; მას წაპყვებიან პატარა ყვაწ-
ვილები, თუ არიან ოჯახში, შევლენ ბოსელში და იტყ-
ვიან: ბოსელ, ბოსელ ბუუ... შემდგომ ილოცვენ, კვერცხს
გადაუსმენ საქონელს გავაზედ და იტყვიან: «ასე გარგ-
ვალდიო» (გასუქდიო). ამ კვერცხს ერთ რომელიმე ხა-



რის ბაგაში ჩადებენ ბავშების ნამალევად. განაცხადების სჭამენ, ღვინოს დალევენ; ეხლა უფროსი რომელსამე ყმაწვილს მოიკადებს ზურგზედ და წამოვლენ სახლში. როგორც გაიგებს სახლობა მათ მოახლოების, კარებს და უკეტენ; მიმავალი ჰქონავს კარებს ხელს და შესძებებს: «კარი რკინისა, არა მეუფისა.» შინიდამ გამოსხახებენ: ხარებმა რა შემოსოვალეს? — სახენელ-ულელი დააჩიხადეთ და ხვნა ჩვენ ხელად იყოსო. უპასუხებს მიმავალი. ძროხებმა რა შემოსოვალეს? — სახბოე მოამზადეთ და ხბოები ჩვენ ვიციაო. — ცხვრებმა რა შემოსოვალეს? — საკრაოები მოამზადეთ და კრავებს ჩვენგან მოელოდეთო. — ქალებში რა შემოსოვალეს? — აკვენები მოამზადეთ და ყმაწვილები ჩვენგან მოითხოვეთო. შემდგომ გაღლებენ კარს და მომზადებული აქვსო ქატო, წყალში გაქნილი და კარებში შესრულ კაცს მიათხეპებენ პირის სახეზედ. მეორე დილის ყმაწვილები ცდილობენ ერთმა მეორეს მოსწროს აღრე აღგომა და ბოსელში კვერცხის ნახვა და წაგოლება.

ვენახის ლოცვა. ამ დღესვე იციან ვენახის ლოცვა. გამოაცხობენ განატებს, შაზედ გამოხატულის ყურძნის მტევნებით. მას და ღვინო, მახლობელ ვენახში წაიღებენ და ეხვეწებიან ლმერთს, ბევრი ღვინო მოვიდეს; ერთ შეკვრას მოზრდილ პურებისას ჩამოატმინ ვენახის სარზედ და იტყიან: «ამოტოლი მტევანი მოიბიო».

ქათმის ლოცვა. ქათმის ლოცვა უძლების კვირაშია. ხუთშაბათს დღეს გამოაცხობენ განატებს, დააჭრელებენ შეკრული ქათმის ფრთით და იტყვიან: «ჯია, ჯია, ამოტოლი წიწილებიო.» როცა გამოცხვება; მივლენ საქათმოსთან, ილოცვენ ქათების გამრავლებისათვის და შესჭამენ იქვე.



გოჭის ხუთშაბათი. დაურწყების კვირაში, ხუთშაბათის იცოდენ აქ გოჭის ხუთშაბათი; ამ დღეს თვითშეუტენავით მოსახლე დაპკლავდა გოჭს, რომელსაც ასუქებდნენ, ილოცვიდენ და შემდგომ შეექცეოდნენ; ამ გოჭს ეძახიან სახუთშაბათოს. ეხლა გოჭის დაკვლა ქვემო რაჭაში დღარ იცან; მის ნაკვლად უკერულებს დაკვლენ და ლოცვით ისე ლოცულობენ. როგორც წინეთ. ზემო რაჭაში კი ისრევ სცოდნიათ ეხლაც გოჭის დაპკლა ამ დღეს. ქვემო რაჭველები ეცინიან მათ: «შენი გოჭის ხუთშაბათი, შენს პაჭიჭებზედ გატყვიაო». თუ პაჭიჭები გასვრილი არა აქვს ქონით ზემო რაჭველს, ამ სიტყვით გასცინებენ ერთი მეორეს.

ლორის ლოცვა. უძლების კვირაში იცან. აქაც მოაზადებენ განატეხს, მივლენ სალორის კარებთან, განატეხზედ დადებენ ნაკვერცხალს, ნაკვერცხალზედ სამთლის ნამცეცვს, შემდგომ დაიწყებენ ლოცვას: ღმერთო, ააშორე ჩვენ ლორებს ხუნკი, ჩხრუნკი, ყაპო, ლორკოლი და სხვ. აქ ექნებათ დამტკრული ბლომად ჩხირები და იტყვიან: «ამოატოლი გოჭები მოიგეთო», განატეხს იქვე შექამენ და მლოცველებთაგანი, რომელიც უფრო მოზრდილი, ან სუქანია, გაფორდება სალორის წინ და იტყვის: «ამ სისხო გოჭებიო».

შელიაობა. ყველიერის დაურწყებას იციან: აიღებენ ქათმის კვერცხს, გამოსცლიან შიგნი გულს და ცარიელ ხეჭში ჩაჭყრიან პურის და ყველის ნამცეცვებს; ერთს რომ ჩაგდებენ იტყვიან: ეს შელიასო, მეორეს — მგელსო, შესამეს დათვსო, მეოთხეს ქორსო და რამოტოლი მტაცებელი ოთხ-ფეხია ან მფრინველები, ყველას სახელზედ თვითო ნამცეცვს ჩაგდებენ; ბოლოს იტყვიან: ეს თქვენი არჩივია და ამ ოჯახიდან არაფერი წაილოთო,



არც ოთხ-ცექი და არც მფრინველიო. შემდგომ ამ კატეგორიას
გადუგლესენ თავს პურის გულით და მეორე დღეს დი-
ლით ადრე გარდააგდებენ სადღაც შორს, მიუდგომელს
ადგილს.

თვალის ლოცვა. უძღების კვირაში, შაბათს იციან
თვალის ლოცვა. დაარგვალებენ პურის ცაშს სიმინდის
კაკლის ტოლას, გამოაცხობენ და შემოივლებენ თვალებ-
ზედ და იტყვიან: «როგორც მე ვსცდებოდე დღეს კეთე-
ბისაგან, ესე იგი, როგორც მე დღეს არაფერი არ გამი-
კეთებია, ისე გასწმინდე ჩემი თვალები ჩხვლეტისა და
ტკივილისაგან».

დიდმარხების პირველ კვირიაკის ორშაბათს, რომელ-
საც შაორშაბათს ეძახიან, რკინეულს არ იხმარენ და არც
თვალით დაინაზვენ – უველას დამალული აქვს. ამის და-
ნახვამ მუწლუკუნას დანახვა იცის საჭმელშიო (მუწლუ-
კუნა ერთნაირი მწერია).

ყოველს ორშაბათს და ხუთშაბათს ისე აქვთ აღკრ-
ძალული, რომ არაფრის სახით ერთი მეორეს არა თუ
არ აჩუქებენ რამე ნივს, არამედ სანათხოვროდაც არ
ათხოვებენ.

დიდ-ხუთშაბათს, ყოველი მოსახლისას, დღე და ღა-
მე რომ გაიყრება, ყმაწვილები დაანთებენ კალოზედ
ცეცხლს და ურჩენენ გარშემო. უფროსები წავლენ ვე-
ნახში და დაუწყებენ რაწკუნს რკინეულობას და იძახიან:
«არულო კუდიანებსა! ჩეუნ ვენახში ტევნა-ტევნა, სხვის
ვენახში კიმპლა-კიმპლა!» ვითომ ამ რაწკუნით კუდიანე-
ბი დაბროხებიან, წავლენ და ვენახს ზარალს ველარ მი-
სცემენო.

იღგლის სასწორი.

(ზღაპარი, წარმოდგენილი თ. ალ. მაჩაბლის მიერ).

ერთი გლეხი-კაცი იყო, რომელსაც ერთი ვაჟი შვილი ჰყავდა; მოინდომა მამამ შვილის დაქორწილება, დაუწყო კარგ ქალს ძებნა. მაგრამ ირავინ ბოეჭინა; ბოლოს გაიგო, რომ ერთ სოფელში, ერთს კი ოჯახის შვილს ქალი ჰყავს გასათხოვარი, ადგა და წავიდა. მივიღა იმ სოფელში და პირდაპირ იმ სახლში შევიდა, ვისაც ქალი ჰყავდა გასათხოვარი, გამოიკითხა ყველაფერი, თუ ან მზითევი რა ჰქონდა, ან ქალი რა ჩნდისა იყო და მერე ქალის ნახვა სთხოვა. სახლის პატრონებმა შემოიყვანეს მშვენიერი ქალი, რომლის მსგავსი იმ წყალზე ორიც არ მოიპოვებოდა. კაცს მოეწონა, გარიგდნენ საქორწილოზე. დაწყეს საჭმე, თუ ქორწილი როდის უნდა გადიხადონ, მისცა ბელგა ქალს და გახარებული დაბრუნდა შინ. კარებში ცოლი და შვილი მიეგებნენ, ჰკითხეს: «რა ჰქენ, ცალიერი ხომ არ მოხვედიო?» კაცმა სიხარულით უამბო ყველაფერი: «იმისთანა ქალი დავნიშნე, რომ იმის მსგავსი არავინ მოიპოვებაო». დაიწყეს მზადება ქორწილისთვის, ვაჟმა შეიკერა სანეფო ტანისამოსი, შეუკვეთა ახალგაზღა ბიჭებს მაყრობა. მეჯვარობა და მოემზადნენ დანიშეულ დღისათვის ქალიანთსა წასასვლელად. მოვიღა ის დღეც; შესხდნენ ნეფე და მაყრები ცხე-



ნებზედ, სიმღერით და მხიარულად მიუახლოვდნენ მასთა
ფელს, დაწინაურდა მახარობელი, მივიღა კენებით დე-
დოფლინანთა, ჩამოხტა ცხენიდგან და მხიარულად დაი-
ძახა:

მე ვარ მახარობელი, სახლის გამხარებელი,
მიჭამია მბალი. ამიხვიერ მხარი!!

სასიმარომ გამოუტანა საღვინოთ ლვინო, დაუსხა
ჯამზე მახარობელს და დაალევინა, რომ დაცალა ლვინო,
აისროლა მაღლა ჯამი, გადმოიგდო თოფი და ესროლა
ძირს წამოსულს ჯამს, რომელიც თოფის ტყვიისაგან და-
მტვრეული ძირს ჩამოვარდა; დასცეს კიუინა მაყურებ-
ლებმა. ნეფიონნი რომ ასე სიხარულით მოღიოდნენ,
მაყურებელი დედაკაცები ხელს გულში იცემდნენ და ამ-
ბობდნენ: „უი, დედასაა! რა კა ბიჭია, და ვინ უნდა
წაიყვანოს, ი მუხის ჯირკვი, განა სხვა ქალი აღარ იშო-
ვებოდა ქვეყანაზე?“ ბევრს ამისთანებს ამბობდნენ დედა-
კაცები, რომლებმაც თითო-ოროლი სიტყვა მაყრებსაც
გააგონე; მაყრებმა ნეკზე იქბინეს, აქ რაღაც იშბავიაო
და ერთმანერთი გააბრთხილეს. მივიღნენ, გამოეგებნენ
ნეფეს და მაყურულით შეიყვანეს სახლში. მაყრებმა და-
ინახეს სახლში იმისთანა ვაჟკაცები, რომ თავიანთი თავი
დაავიწყდათ. დასვეს ნეფე და წავიდა შეჯვარე ქალის გა-
მოსაყვანად. შევიდა მეორე ოთახში, სადაც მორთული
პატარძალი იჯდა გარ ქალებ-შემოხვეველი, ეცა ელ-
და, რომ დაინახა ერთი უმსგავსი რაღაც, სახე-და-
რუმბებული, რომელსაც სისუქნისაგან თვალები ძლიერ-და
უჩანდა, დაბალი და მეტად სქელი, მართლაც რომ მუ-
ხის ჯირკვი პატარძალი. უნდოდა ცარელი გაბრუნებუ-
ლიყო, მაგრამ დაზიადებული ბიჭებისა ეშინოდა. მეტი
რა ჯანი იყო! წამოიყვნა ჩამახა-ჩლუხით ორთვე ფეხე-



ბით კოჭლი პატარძალი და მოუსვა გვერდით ნეფელი ცუდა
ფემ ერთი კი შექხედა გვერდზედ, გაუსკდა გული და
აარიდა თვალი. ჩაუთვალეს ხელი, დალოცეს ორგორც
მამა-პაპათა წესი იყო და ძალის-ძალითი წაათრიეს საყ-
დარში ჯვარის დასაწერად. ბევრი იბორბოქეს ნეფიონმა,
არ დავწერთ ჯვარსო, მაგრამ, ძალა აღმართსა ჰენავსო,
ნათქვამია. დასწერეს ჯვარი ძალის-ძალითი, აღარც საყ-
დარში უარის თქმაშ გასჭრა და დაბრუნდნენ სახლში.
ისე გახდა ნეფე, თოთქოს მშობლები დაპხოცოდესო. სჭა-
მეს ვამშამი და ნიფე-დედოფალი ცალკე თახეში მოასვე-
ნეს. მალე დედოფალმა ამოუშვა ისეთი ხვრინვა, რომ
გულიანად ნიძინარსაც-კი გააღვიძებდა, ნეფეს რაღა და-
იძინებდა! დალონებულმა სოქვა: «თუ ვუშველი თავს,
ეხლა ვუშველიო, მე ამ ქალს ვერ წავიყვანო!» აღგა, ჩა-
იცვა, გამოვიდა გარედ, შეჯდა უბელო ცხენზე და გაე-
შურა მინვრისაკენ. იარა კარგა ხანი. ბოლოს ძილი მო-
ერია, იქვე თივის ძირები იდგა, მივიდა, გადმოხტა ცხე-
ნიდგან, მოუშვა თივაზე ცხენი და თვითონაც მიიძინა.
ძილში ჩახა სიზმარი: ჩამოეშვა ციდგან სასწორი, ცალ
მხარეს გაჩნდნენ ქალები და მეორე მხარეს კაცები. შედ-
გება ქალი სასწორზე, შედგება კაცი მეორეზე, მოვლენ
თანაბარი წონისა, დალოცავს მესასწვრე და წივლენ. ახ-
ლა მეორე, ახლა მესამე და ასე იწონებოდნენ. ამ ნეფეს
რომელი ქალიც მოეწონება, გაექანება და შეუხტება,
მაგრამ არ მოვლენ წონაში და გამოაგდებენ, ახლა კი-
დევ — ახლა კიდევ; ბოლოს სულ გაიწონენ სუსველანი.
ვნახოთ, მოვიდა ამ კაცის დედოფალი და შედგა ძლივს
სასწორზე. «ი გაგიწყრა ჩემი გამჩენილ» — სოქვა ნეფე
და თითონაც შედგა, ისე მოვიდნენ წონაში, რომ მის-
ჲალი არსაით გადასძლევდა. ბოლოს მესასწვრემ უთხრა:



— «ეგ არის შვილო, შენი ბედი, ტყვილად გარემონტია
წალი და იცხოვრეთ». რას იზამდა საწყალი? გამოეღვიძა,
შეჯდა ცხენზე და ისევ დაბრუნდა თავის მზეთ-უნახავ-
თან. მოვიდა კარებთან, საღაც ხვრინვა შემოესმა თავის
ცოლისა, «აი, ხრჩობაო!» სთქვა და შევიდა სახლში,
გაიხადა, დაწვა. მალე გათენდა, აღგა ჩაიცვა, გაიღვიძა
დედოფალმა, მდალი შემოვიდა, ჩაიცვა და გამოვიდნენ
დარბაზში. გაშალეს სუფრა, ისაუზმეს და გაემგზავრნენ
შინისაკენ. არც მახარობელი გაგზავნეს და არც, შევი-
დნენ დალონებულები სახლში. «რა იყო შვილო?» მისუ-
ვივდნენ მშობლები. «რატომ არა მლერით?» «ოხრადაც
დაგირჩათ სიმღერა, წალით ჯერ პატარძალი გადმოიღეთ
და მერე მკითხეთო»... მივიდნენ, გადმოსვეს პატარძალი,
ეცათ ელდა, მაგრამ რა გაეწყობოდა, დამორჩილდნენ
ბედისა. მამა ჰფიცავდა: „მე ეს თვალით არ მინახავს. მე
ლამაზი ქალი ვნახე და ის დავნიშნეო“; მაგრამ დედოფა-
ლის მაყარმა გაუმჯობავნა და უთხრა: «ის ქალი თქვენი
პატარძლის ძალუა იყოო». ასე კი იყო, მისუა ბედის
სასწორმა და საწერელმა ის ქალი, მაგრამ მომავალს კი
ბელნიერებით მიეგაბნენ. ის კაცი იტყოდა ხოლმე: «მართალია,
უმსგავსი ცოლი შემხვდა, მაგრამ სულ ოქ-
როს ქოჩიანი ბავშვები მოგვეცაო და დოვლათმა ჩვენ-
სა დაიბუდაო.»

ინტერიერის გადასახვების ეტა-
პერიოდის ცენტრული მი-
ნიჭილებული მუზეუმის მი-
ზადება და მიმღებელი მუ-
ზეუმებული მუზეუმის მი-
ზადება და მიმღებელი მუ-
ზეუმებული მუზეუმის მი-

ხალხური ლექსიზი.

(წარმოდგენილი მისგანვე)

ლიახვემა სოქვა: ავდიდდები
არაგვს არ დავედარები,
ისე მოვალ და მოცხუვი
ფეხზე არ მინდა ნალები.

მაღლა დოვლეოთი მოვგლიჯე,
მომაქვს ოსური ტყავები,
კეხვს მელანაშვილს უქებენ,
ლვინო უდგია ლალები.

ისე დავხადე ქვევრები,
არ მოვანდომე ბარები
პატრონი ტყეში გარბოდა,
აქ მაინც დავიმალები!

აჩაბეთში ჩავიარე,
ისე დავმარგლე ბალები
არ მოვანდომე ქალები,
ცხინვალის ხილს ჩავუარე,
ზედ დავაცეცე თვალები,
ისე ავჭყარე ისრები,
არ მოვიხმარე ძალები.

ლვინომ უთხრა: განა, პურსა,
 მე და შენ რომ ერთად ვიყვნეთ,
 ვერავინ ვერ დაგვდებს წუნსა.
 ახლა წამოდგა არაყი,
 სიტყვას იტყვის დამტკიცულსა:
 რუსების საყვარელი ვარ,
 მეძახიან თაიგულსა,
 ისე გამოვათრობ კაცსა,
 არ ვუჩენებ ლუკმა პურსა.

დათვმა სოქვა: სიზმარი ვნახე,
 რაც რომ თავს გადამხდებოდა,
 ლამაზ-ლამაზი ბიჭები
 თოფ-იარალში სხდებოდა;
 ლამაზ-ლამაზი მწევრები
 სულ ჩემზედ ემზადებოდა.
 ერთ ბიჭს ეჭირა სიათა,
 პირ ჟანგი გვიდებოდა,
 აქელგან ტყვია მხვდებოდა,
 იქითკენ გავარდებოდა;
 ისეთ ფლატოში ჩამაგდეს
 ყვავი ვერ ჩაფრინდებოდა,
 იმდენი სისხლი წავიდა,
 შიგ ნავი მოცურდებოდა!

კამეჩო დიდი თავი გაქვს,
 ნუ გადამკიდებ ბალასა,
 მუცელი ვეღარ გავიძლე
 იმ ოხერ-ტიელ ქალაქსა!

მეხრეობა მამეწყინა,
 დავლა შავი ხარებისა,
 თამაშობა მიამება,
 თავში ცემა ქალებისა.

მე რომ საქმე მომივიდა, *)
 სათქმელად მეტათ ძნელია:
 მთიული ქალი შევირთე,
 ბრიყვი და გაუზრდელია,
 ასეთი რამ ოხერია,
 გოგროხას უგავს წელია.
 სამი სარტყელი დაწყვიტა,
 მეოთხე ჭიათურია.
 ავდევ საბელი ვუყიდე,
 იმით შევუკარ წელია.
 საყდარში რომ წავიყვანე,
 ცხენს მოშიწყვიტა წელია,
 დაიჭირა ჩვენი მღვდელი
 სულ დააგლიჯა წვერია,
 სახლის კარებში შევიდა,
 გადმოგვაყარა გენია,
 მამამთილიც დაიხირა,
 სულ დააგლიჯა წვერია,
 მე და ეს ჩემი ქამანჩა
 კარებს უკანა ვტენივართ,
 მაშინდელს შეშინებულსა,
 დღესაც არ მომდის ფერია.

*) ვართანტი.

တုဘေးမျက်လွန် ရှိခိုင်ဆောင်.

(შეკრებილი ივ. პუქურაულის-მიერ).

თუშის ქალმა სოფება, შევირთავ ბასრის ხმდის ამონდებელსა, სეა კარ თმში ჩამსვაველსა, სახელის შინ მომტანელსა.

გინამც სოქეა ენა გაჭირება წრიულს პაპია ბერია, *)
ბერია, არცა ბერია, სიახლე²⁾ ხელთა სტერია!..
ცხენზე შევდება — ქორსა ჰერკო, დაუძლებითებს — მგრალია.

თურსიელს წეართ მდინართ, გრიფო, მაღლის მთისკო,
ნამთქმებო თეთრის ცხენისა, ზედ კას ჭაბუკისაო;
ზედ პირად წამომდებელო ქვდისა, მათრახისაო,
დღე-დამე საგონებელო ქალისა დამაზისაო.

თოვლი თოვლს გესტმის მთაზედა, დაბლა სოფლადა შრა-
აფად არს ქოთილთა განა, გულს უწადინოდ კვდებათ. ბათ,
— ნუ მოჰქმდავ, დამხადებელთ, სოფელსა ეტლი ხდებათ.
განასა დედა ბექავი ბერი ბნელეთსა ჯდებათ.
ბრალია განსს დიაცი, სანთელივითა ღნებათ.
გამართუს დასამარხავად, წინ ცხენი ჩაუძღვებათ.

*) ბერია—შოთეგვებული.

2) სიახლეები — ახალგვაზედობა.

ფეხს იცემს, შეიჭინებას, შექსედავს — ატარდებათ!..
 დამარხეს მეღებბ განა, კუთ გამართეს რელისათ,
 მოქარგეს თქროს-მკედითა, შექნი ადგება მზისათ.
 თქროს შეშეტებ ჩაუშეს, შექნიმც დადგება მზისათ.
 ცხრა დაუკენეს ხუცესი, ცოდვა მოჰსადონ მტრისათ...

გამზღვდება დაიღოცება თუშისა რთსტომისათ,
 ალაზნის თავზე შემთდის, მწემსი გვეპონა ცხვრისათ.
 გადაირა ბორჩალო *) კამიც არა აქვს მტრისათ.
 ჩამოდის ქისტის ჭალაზე სწავლა არ უნდა გზისათ.
 გავიდა ქორვის მთაზედა, ნამი კაბდერტა მთისათ;
 მარტო ჩავიდა ახვაში ²⁾ თან ჭვალი ჩაჭევა მგლისათ.
 რთსტომსა სისხლის მძებნელსა იმედი აქვს ხლმისათ.
 თოვესა არ ისვრის რთსტომი, გატეხ არ უნდა ხმისათ.
 მოკლა საწეთა ბათარი, მომელავი მმობილისათ.

დაშარს ჩავალის თილისქე გუდ დიდად დაჭდებ კარით,
 გარშამოქრეუნენ ფშავლები, როგორც რომ ბატონს უმანით.
 — აქ არ მოგესვლინებოდ, თილისქე, დიდი ჭექნ ცოდვა ბრალით,
 დასწევი, დადაგე სომარა, ³⁾ ცამდის აუშვი ალით,
 დიაც უმაწვილებ ბევრი დახორე, პალოთ გალეწე მკვდარით!..
 — მაცალეთ, ფშავლის შვილებთ, მაღოცეთ ლაშრის ჭვარით,
 საღოცავადა მოვსულეარ თეთრი მომიუჯავა კარით.
 მაგის შემრ ვიამბთოთ, ფშავლებთ, როცა გამოშრეს მთანით,
 მთა გაშრეს, მიწა გამოჩნდეს, ლურჯამ მოჰყიდოს ნალით.

*) ბორბალო — ადმისავლეთის კავკასიონის ქედის მთის კვანძი.

²⁾ ახვა — სოვე. ქისტეთში.

³⁾ სოვე. ზემო ფშავში.



მთამან დაისხას ბალახი, ლურჯაშ დაბდერტოს ნაშით; ლურჯაშ დაბდერტოს
ტექმან დაისხას ფოთოლი, მხედარშ დამალის თავით.
უბის ღელეს უნდა გადადიდეს თქვენი ცხეარ-კართვანით.
იქავე უნდა ნათობდეს თილისძის დურჯას ნალით.
უპან მომდევდეთ, ფულებთ: — საით რა მაგის კვალით!...

—
მთდი გაზუზი დაგვეხსენ თუშეთის გეეთ ზიანი, *)
ახლა სევსურეთს გადადი ხმალი დაგვედება ფხანი.
გზათ თორლევა შემოგეეარა ღვთისაგან დოვლათიანი,
ფარი და ხმალი შენ მოგცა, დაშნა დამალა ფხანი;
მარჯვნიდგან წამოგირბინა, მარცხნიდან დაგვრა ზიანი;
გულის ბირს დაგცა დაშნაი, ბორტვი ღამიჩე მტრეანი.
ჩაგირან დაგლოვანასა ნაბად დაგხურა მცერიანი;
თავით დაგისხა ეორნები, ძვალ ახვრევინა წვნიანი!..
თორლევავ, გაზუზის მომკლაო, ნეტარ რა გქონდა ფარადა?!..
კახეთს გიშარებს ბატონი — ერთხელ ჩამთდი ბარადა;
ტანთ გამოგიცვლის საფათსა სევსურთ ბიჭების ჭავრადა;
ცხენსა გიბოძებს ისეთსა შინ წაგივეანოს ჩქარადა!..
ემაგის მოშაირეი ქალ გომეწრელო **) შავ თმიანი,
შეიატეთ გამომიგზავნე საურე გუგუმიანი...
საცოლეთ არას მიკადრებ, აზნაური ხარ ემიანი.
ჩემის ქებით თავს ნე გაიდიდებ, თორლევაო, მამა შეც მეგანდა
ჭარ ბედაქნიდან მოუდიოდა ეზნი, ვაცები რქიანი. | ხდიმიანი,
იკითხავდითა გომეწარში, გერხოვანს ³) ქავთარ მქვიანი.

*) სხვა გარიანტით: მთა-მთა რას დახვალ გაზუზი,
ბარისა გეეთ რიალი.

**) გომეწარი — თემი თუშების.

³) ვერხოვანი — სოფ. თუშეთში.

მთა გაშრა, ქვიშა გამოჩნდა, ახლა კელა კელა გელობის სისიათეს
ზამთარში ნაკეთ გაუისა ახლა ცხადების ხანა.

თუ შინა დაშერადა გავადნენ ქისტეთს გაიღეს გზანილ
ჭარის *) თავსა გადინედეს, კარგად გაიგეს გზანილ,
ნაუშვეს იმათ თარეში სწორე გახშმობის ხანსათ,

ცხენი და ძროხა მორებეს დიდ ბათიროველთ ცხვარით.
ბათირს ვინ შეატეობინა დურჯაა ჰევანდა ჩქარით.

მდევრად ბათირი გამოუდგა დურჯას მაღლ ეჭირ თავით.
გზანილ დაბრუნდა ბათირი, დურჯამ დააგდო ნაღით.
წინ ცოდი მიეგებება თვალით დამაზი ქალია.

— ბათირ, რა უგავ ცოდის მა ანუ თავისი ცხვარით?..

— ნუ მეითხავ, ქალო, დამეხსენ, ჩემი მეუთვა ჭავრით,
ბევრ ხანი ვდივე თუშებსა, ვეღარ მოვკადე თვალით.

ცოდის მა გზაზე დამიხვდა დაჭრილი როგორც მხადით!..

— ეჭე, ბათირო, თხრად დაგირჩეს ეპ შენი დურჯა ცხენით.
ცხვარიცა შენი გარებეს, სამ ფარად ბეღგა მთაზედა.

მწემსებიც შენი დახოცეს მკვდარნი გიწვენას მთაზედა!..

აშაკანისძის დაშქარი თავს ეიდურს გროვებისათ,
გაგვიძეს, ბეჭურის ძეთ, შენ უფრო იცი გზისათ.

გაუძღვის ბეჭურის ძე გზა ჭარკვან შეჭხარისათ.

აქვერის მთაზე გადადის ხმალს სწუნობს, გაუცვლისათ.

თოფსა სწუნობდა, შაშხანსა ჭრელს დაზღვდე კარიშისათ.

ბეჭურის ძისი ლაშქარმა ფიცი ჰქნა მეუთვისათ:

თუ გუდალატთ ერთურთსა დროშის ქვეშ ფიცავდისათ.

თუ შინა ჩატვირდნენ სტელშია, ფშავლებ შორით ხედავდისათ.
ემათ დაბრუნებული შინ ცოდებს რას ეტევისათ?

შინ ცოდებს მთატეუებენ გარეთ სწორეში რას იტევისათ.

*) ჭარი—მთა ქისტეთში.

თუში და დექნი რგობენ აქერის სოფლის პირსათ.
სისხლისა დვარი დაბრუნდა, დადგა სოფლისა ძირსათ.
დექთ ხოცავს მანქარაული, მარჯვენას არა სჭრისათ.
აქერელთ დიაც-უმაწვილნი ბედდითა გამოუდისათ.
აქერელთ ცხვარ-კართვანი თუშეთში გადმოდისათ.
უან მოიღებენ დიაც-უმაწვილნი, ცრემდით იბანენ პირსათ!..

გვიქებენ ბელეშის შვილს*) ۱) უზინე²⁾ შეტის შეტსათ,
დაიარება ქახეთში, ვერა შოულობს ტევესათ,
დაწვა, დადაგა უვარელი ფერისცვალობის დღესათ.
ბევრი დახოცა ვაჟები, მკვდარს ვერ აუქცევს ფეხსათ,
გარება ქალი და რძალი გადააენა მთებსათ.
სულ ფეხში შეელა გარება, ქოში არ აცვის ერთსათ.
იყვეხის ბელეშის შვალი: შე ვაბელადე დღესათ.
საბელადოსაც ავიდებ შიგ ამოვარჩევ ერთსათ.
შევიდა, გამოივანა, დამეს ანათებს ბნელსათ.
— შენი ჭირიმე, დამაზო, ნე მოიგონებ ძმებსათ.
ეკლამდინ თქროში ჩაგსომ, მარგალიტს ნახავ ბეკრსათ.
— დახედე წუწისა ალიას, სიტუა გამოსდის შერალით.
ძმებსა დამიჭრა უელები, მამას მიცემა ხმალით.
ორგორ არ მომაგრძება საწეალი ჩემი ქმარით!..

ხუთშაბათ ქისტებ გადმოვლენ თუშის ცხვრის ბუქარაზედა,
მოატანენა ხუტისა შეს დამისა ხანზედა.
თოფი დაგვიკრეს ხუტის ბოლ გაუშალეს თავზედა.
თოფი აიღო ხუტიმა ხირიშ გაიდვა მკლავზედა: | და!..
— თოფო, მოგიგდეს შექედელი, მარჯვენას გაიხში მკლავზე—

*) ეს სიმღერა აუწებს დავით ჭავჭავაძის თვახობის
დატევევებას შამილის შვილის უზი მაჭამას მიერ., ²⁾ ბელე-
ში—შამილს უწოდებენ,—³⁾ უზი—უზი შეღლა.

სოფელში კაცი მოვიდა: ქისტებ დაგვეცნენ თავზე და მართვა
სოფელიდან მდევარ გავიდა, გააკრეს საკაცეზე და,
წინ დედა მოეგებება ცრუმლებს არ შეშრებ თვალზე და:
— თოვი გინ დამიკრ ხუტილოს, ზარიძ გინ დამცა თავზე და,
— მათქვიდით ბიძაშვილებსა, თმას ნე უშებებენ თავზე და,
ნეცა-და დიდხანს შიგლოვონ, ჯდომა მეც მეწად ჭარზე და.
მე წინავ სიზმარი ვნახე, გვირგვინი მედგა თავზე და,
ჩვენ სახლში შემთხილები ჭვარსა იწერდა სხევზე და
მე მეგონ ჩემი შატრონი, თვალში მვჩვენა ქალადა!..
გალ დაგიდვიათ, ქისტებო, ბერის მგლისა თავზე და.
ღემეტრე ისევ ცოცხალ არს მალ-მალ ამოვა თავზე და,
სადამ მოხვედით, ქისტებო, ღედის ერთას ცხვარზე და?
გზა სხვაგან მიგიდიოდათ ბევრი ცხვარ იღგა მთაზე და!..
მე ამის მოშაირეი ხვახიდ მოვდივარ ცხვარზე და,
თუ სახელდობრივ მინდოდეთ — მამასახლისის ცხვარზე და.
შენდობა ღემეტრის ხუტის, საც რომ გარიგდეს ჭარია,
ჩემიცა შენდობაი თქვით თავად გასწიეთ ლხინია...
—

არამ დამჩრახოთ ბიჭებო, *) სიტევანი გითხრათ მშერია.
გაქო, სადა გარო ალვანთან დიდათ შორს არის გურია.
მომწეინდა დვინო კახური, დაცო ნამცხვარი შურია
და თქვენცა ბმანეთ, მომშენო, უმცროსს დაუგდეთ უურია.
ძმათ, შენც გახსოვს წითელა, გაუის სიუმაწვილური ზნეთბა.
მოდით, აქ შევიკრივენთ, გვმართებს საქმისა რჩეთბა.
ბიჭობით გვედან მჭობისართ, გიცდათ დეკოა მტერობა.
სახელი დაგვრჩეს გურიას, თუშებმა ქნესა მსნეთბა,

*) აქ მოთხოვთ ამბავი ჩოდოჩის თმს ქსება, სადაც
ჭართველთა ჭარის უფროსად იყო თავ. ივანე მალხაზის ქე
ბენდრონიკაშვილი.

ოშის ღრთ არის, ვაჟაპატანი, ცხენთა დაუკრათ ნალია.
 ადექტო, დავემზადენთ უკედამ დავჩარხთ ხმალია.
 ვინც უკან დარჩეს ამხანაგთ — იუს ახმადის ქალია.
 და მოკვდეს, ქვაზე დავწერთ: „სიცოცხლითავე მხდალია!..“
 — ვაჟო, რას ამბობ მეწანა, დაცო წესია რიდება,
 ქალის დეჩაქი დაგეურთ, ვისაც არ უნდ — ომი სწუინდება.
 პატი გავგზავნოთ სარდალთან — ბიჭებს აქ უფონა სწუინდება,
 თუ არ გვაჩხუბებ თათართან, თუში აქ რადად გაიდება?!.. ას
 ვინცა გავგზავნეთ მოვიდა: სარდალმა გაიცინათ;
 ებქანა: — დალით იყანე ჯარს გაუძლება წინათ.
 უდევაშის გრეხით, თამამად, საკვირლად მოელნინათ.
 მეწანავედა გვიბრძანეთ, გაუცურავთ, საცა წეალია.
 შორით მოვსულვართ — რიგია, შირველთ ფაცნობოთ მალია.
 თუ ვარგა შენი თუშები, ან მათი გორდა ხმალია.
 ვითხოვთ, შირველ მივიდეთ — ეს არის ჩვენი თხოვანი.
 შენი ვართ ალვანთ თუშები, გაზმუდი იარაღოვანი.
 თუში თუ უკან დარჩება, ვისგან ედირსოს გლოვანი.
 და ხომ დაგვირჩახავს მისაზდორე ფშავინი, ხევსურნი, წოვანი.
 გამისალმებით დავხოცნოთ, დღეს არის საომარია.
 რაზმით მივმართოთ ერთიან, საცა ურდასნ ჯარია.
 ცეცხლად აუნდეთ შეაში, ავტეხთ სისხლის დვარია.
 ვაჟაპატად ვინცა მოკვდება, ღმერთო აცხონე მპვდარია!..

—
 ბახტიანის სხედან თათრები სიტევას ამბობენ მნელსათ:
 ახმეტას გავჭრით ვენახსა, შინ დავასახლებთ ელსაო...
 შეატეუს თუშის შეიღება მაღლ შემთირტემენ ხმალსათ;
 ჯერ შეა დამე არ ქმნილა, ნაქერალს *) გროვდებიანთ.
 შეეღარ შეეღაძეთ პანგისს გასტეხე წეალით,

*) ნაქერალა — მთა.



უკუღმ დაგსტელოთ ცხენები, დავამალვინთოთ კვალნით..
საგათენებლოთ დაგეცნეთ ბახტრიონის გადავანზედა.
—გარეთ გამოდი სულთანთ, თუში გისხედას კარზედა,
თუ ნებით შენ არ გამოხვალ, გამოგიუგანენ ქალზედა.
შეტი გარ სადირი შვილი, ნუ მიმზერთ ტაფავარზედა. *)
გადავალთ, გადავურინდები ბახტრიონის გადავანზედა.
შვილი არ მოგელა სმალ-და-სმალ, გამცევალეთ თათრის ქალზედა!..
შის გავლებული ფრანგული კაბას რა კარგა სჭრისათ.
ჯიშით სჭრისარ გორდო ფრანგულო, მჭრელი ხარ დავით ფე-
ალთეს და ჩალთეს თათრები წითელ ჩადითდ წევალით. | რელი!..
ალვანში ცახეს აგებენ ხოჭა თათრისა ძელისათ.
ლიბოდ ²) უგდებენ გალოსა ³) ნაწყრეტის ფრანგულისათ;
დააგდებინეს ალვანი თუშთ არის საკუთარით.
ჯერ ღმერთი, მერე ბატონი, სხვა არვინა ჟევას მცილავი.
გინც ალვანის უარესობდეს ცოლმ შემოუხსნას ხმალით!..

*) ტანადობაზე.

²) საძირკველი.

³) ქალი.

1900 წ ა დ ს

ს პ ა პ ი ს

ის ცხა უსმა დომად შინი უსმა ცემა
მცხველი პირი დემა-თბილი გამარი

„პრმე ული“

(წელიწადი მესამე)

გამოვა იმავე პროგრამით და იმავე პირობებით, რო-
გორც 1899 წელს; ესე იგი გარდა საკუთარის ნა-
წერებისა და იძენდება სხვაგის ნაწერებიც.

ვასი იზივე დარჩება:

გ ა გ ყ ა ვ ნ ი თ 7 მ ა ნ ე თ რ,

გაუგზავნელად—6 მან., ნახევარის წლით—4 მან.

თვიურად და კერძო ქ-რი—60 კ.

უფლის შემოტანა ნაწილ—ნაწილადაც შეიძლება:

ხელის-მოწერისას 3 მან., შირველ მარტს 2 მან. და შირ-
ველ მაისს 2 მან.

რედაქცია იმეთვება დ. ეგირილაში

ადრესი: დ. ეგირილა „კრებულის“ რედაქცია და
თბილისი „წერა-კითხვის საზოგადოება“.

რედაქციაში მოიპოვება სრულად 1899 წლის „კრებული“-ს
წიგნები, გაგზავნით 7 მანეთად, ხოლო აზალ ხელის-მომწერთ და-
ეთმობათ 6 მანეთად.

„გრებული“-ს რედაქტორი და გამოშვ. აკადი.

1900 №.



„გოაებე“

(წელიწადი მეშვიდე)

გამოვა ცოველ თვის
პირველ რიცხვებით

ფასი უურნალ. გაგზავნით:
რუსეთისა და ქავებისის ქალა-
ქებში 1 წლ. 6 თვ. 3 თვ.
10 მ. 6 მ. 4 მ.
სამზღვარ-გარეთის ქალაქებ-
ში 1 წლ. 6 თვ. 3 თვ.
13 მ. 7 მ. 5 მ.

„ცნობის უურცელი“

(წელიწადი მეხუთე)

გამოვა ცოველ დღე კვი-
რა-უძველების უმაღლაც

გაზეთის ფასი გაგზავნით:
რუსეთის და ქავებისის ქალა-
ქებში 1 წლ. 1 თვ.
6 მ. 75 კაპ.
სამზღვარ-გარეთის ქალაქებ-
ში 1 წლ. 1 თვ.
7 მ. 90 კაპ.

წლაურია ფასის შემოტანა შეიძლება განაწილდეს:

პირველად 5 მან., 1-ლ
აპრილამდე 3 მან. და 1-ლ
სექტემბრამდე 2 მან.

ვიც თელი გამოცხავას მითად გამოიჭოჩხს უეღა-
ვათი მიმდევა

უურნალშა უოგელ თვე და-
იბეჭდება სხვათა შორის ში-
ნაური და უცხოეთის მიმოხილვა.
განცხადების ფასი: პირველ გვერდზე სტრიქონი 10 კ. მეოთხეზე 5 კ.
თუ განცხადება ვ-ჯერზე მეტი დაიბეჭდება, შაშინ დაბეჭდება
ნაკლები ედირება.

გაზეთშა იმავე ღღუსვე და-
იბეჭდება დეპეშები, ქრონიკა
(ახალი ამბები) და სხვ.

(ახალი ამბები) და სხვ.

აღრესი რედაქციისა: Тифлисъ, въ редакцію
„Моамбэ“ и „Цнобисъ-Пурцели“.

ივერია

გამოვა 1900 წელსაც

იმავე პროგრამით, როგორც შენად.

საქართველო
სისხლის მინისტრი

ფასი გაზეთის

12	თვით	10 ბ. — კ.	6	თვით	6 ბ. — კ.
11	"	9 " 50 "	5	"	5 " 50 "
10	"	8 " 75 "	4	"	4 " 75 "
9	"	8 " — "	3	"	3 " 50 "
8	"	7 " 25 "	2	"	2 " 75 "
7	"	6 " 50 "	1	"	1 " 50 ,,

საზღვარ-გარეთ დაბარებული ელირება 17 მან. მთელის წლით.
სოფლის მასწავლებელთ „ივერია“ მთელის წლით დაეთმობათ 8 ბ.

თუ ტფილისში დაბარებული გაზეთი ტფილის გარეშე აღ-
რესზედ შესცვალა ვინმემ, უნდა წარმოადგინოს რედაქტირაში ერთი
მანეთი; ხოლო თუ ტფილისის გარეშე ხელის-მომწერელი ერთის
ადგილიდან მეორეში გადავიდა, უნდა წარმოგზავნოს ორი აბაზი.

შედაგათო წლიურ ხელის-მომწერთათვის: ვინც გა-
ზეთს ამ თავით მთელის წლით დაბარების, იმას შეუძლიან
წლის ხელ-მოსაწერი ფული ნაწილ-ნაწილად შემოიტანოს ამ
გვარად: ხელის-მოწერის დროს 3 მან., პირველ მარტს—2
მან.; პირველ მაისს—3 მან. და პირველ სექტემბერს—2 მ.

ფასი განცხადებისა:

მე 4 გვერდზედ თითო-ჯერ სტრიქონი—8 კაპ., 1-ლზედ—16 კაპ.
გაზეთის დაბარება შეამღება შემდეგის ადრესით:

ტ ფ ი ლ ი ს ი,

„ივერიის“ რედაქციას

ნიკოლოზის ქუჩა, 21.

და „ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრც. საზო-
გადოების“ კანცელარ., სასახლის ქუჩა, თავად-აზნაუ-
რობის სახლი.

საფოსტო ადრესი:

თიფლის. რედაქცია „ИВЕРИА“.

რედაქტორ-გამომცემელი ილია ჭავჭავაძე.

„ԵՎԱՐԱՆԸ“ - %

३

ՀԱՅԵՐ «ПАСТЫР».

ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ୍

12 თვით **«მწყემსი»** 3 გ. | 6 თვით **«მწყემსი»** 28.
 — „რუსული „, 3 გ. — „რუსული „, 2 „
 — „ორივე გამოცემა 5 „ — „ორივე გამოცემა 3 „

ზაჟეთხე ხელის-შოწერა შეიძლება როგორც
უკიდურესი მარტინი, აგრეთვე ქუთაისის მარტინი. თბილისში
წერა-კუთხეის გამაერცყლებელ საზოგადოების წიგნის
მარტინი, ბ. შიო ქურუკაშვილთან. ფოთმი—დეკა-
ნობ მ. გრიგოლ მაჭაროვთან; საჩხერეში—ყარაბან
ნხედებსთან; ახალციხეში—დეკანობ დ. ხახუტოვთან;
ახალსაქედავში—ბლალოჩინ მარა არისტარქ კალანდარი-
შეილთან.

სოფლის მასწავლებელთ და ღარიშპ გაზეთები დაეთმო-
ბათ მთელის წლით ორივე განოცემა სამ მანეთა დ.

რედაქტიოს აქვს კანტორები: ქუთახიში ხანანაშეილების სახლებში და უვარისაში რედაქტორის საკუთარ სახლებში.

Въ Квирилы, въ редакцію газеты и журнала „МЦКЕМСИ“ и «ПАСТЫРЬ».

რედაქტურაში მოიპოვება წარსული წლების რამ-
დენიმე სრული გამოცემანი „მწყემსი“-სა, რომელ-
თაც ნახვარ ფასად დაეთმობათ მსუბუკელთ.

1900 წელს

საქართველო
მთხუამშენიშვილი

ს პ ა პ ი ს

თბილი

„პ რ ე პ უ ლ ი“

(წელი წადი მესამე)

გამოვა იმავე პროგრამით და იმავე პირობებით, რო-
გორც 1899 წელს, ესე იგი გარდა საპუთარის ნა-
წერებისა დაიბეჭდება სხვების ნაწერებიც.

ფასი იზივე დარჩება:

გ ვ გ ზ ა კ ნ ი თ 7 მ ა ნ ე თ ი,

გაუგზავნელად — 6 მან., ნახევარის წლით — 4 მან. ოცი-
ურად და კერძო №-რი — 60 კ.

ფულის შემთხვევა ნაწილ-ნაწილადაც შეიძლება:

ხელის-მოწერისას 3 მან., შირველ მარტის 2 მან. და პირ-
კელ მაისს 2 მან.

რედაქცია იმურიება დ. უკირილაში

აღრესი: დ. უკირილა „კრებულის“ რედაქცია და

თბილისი „წერა-კიოხვის საზოგადოება“.

„რედაქციაში მოიპოვება სრულად 1899 წლის „კრებულის“-ს
წიგნები, განვალით 7 მანეთად, ბოლო ახალ ხელის-მომწერლით და-
კითმობათ 6 მანეთად.

„კრებული“-ს რედაქტორი და გამომც. აკაპი.